

## SAMITUCHODA SANUYADA MATEVU JESUCRISTUNCHIY

Jesucristu munatyavay  
(Dúcasiy 3.23-38)

**1** <sup>1</sup>Nutyuramusiy sundayada  
Jesucristu jiryatiy Davyibe judébini,  
Avurábay judébi jarye risajuni.

<sup>2</sup>Jesucristu munatyi Avurábay jita  
detuyadani Isácubay, jadchintyi  
Isácubay detuyadani Jacóbubay,  
jadchintyi Jacóbubay detuyadani  
Judábay, sataryivedaboy jarye yisaju.  
<sup>3</sup>Jadchintyi Judábay detuyadani  
Várvisibe, Sárabay jaryentiy nadimu  
Tamárajube, jadchintyi Várvisibe  
detuyadani Esrúmibe, jadchintyi  
Esrúmibe detuyadani Arábay. <sup>4</sup>Jadchintyi  
Arábay detuyadani Amyinadábebe,  
jadchintyi Amyinadábebe detuyadani  
Nasúbay, jadchintyi Nasúbay  
detuyadani Sarumúbay. <sup>5</sup>Jadchintyi  
Sarumúbay detuyadani Boósibe nadimu  
Raábijube, jadchintyi Boósibe  
detuyadani Jobénubay nadimu  
Rúdijube; jadchintyi Jobénubay  
detuyadani Isayibe. <sup>6</sup>Jadchintyi Isayibe  
detuyadani Davyibe jiryatiy jamu  
nutyityu savichanyada.

Jadchintyi Davyibe detuyadani  
Sadumúbay nadimu Uríyasibe vaturube.  
<sup>7</sup>Jadchintyi Sadumúbay detuyadani  
Robovábay, jadchintyi Robovábay  
detuyadani Abýasibe, jadchintyi  
Abýasibe detuyadani Asábay. <sup>8</sup>Jadchintyi  
Asábay detuyadani Josavátubay,

jadchintyi Josavátubay detuyadani  
Jorábay, jadchintyi Jorábay detuyadani  
Jusíyasibe. <sup>9</sup>Jadchintyi Jusíyasibe  
detuyadani Jotábay, jadchintyi Jotábay  
detuyadani Acásubay, jadchintyi  
Acásubay detuyadani Esequíabay.  
<sup>10</sup>Jadchintyi Esequíabay detuyadani  
Manasésibe, jadchintyi Manasésibe  
detuyadani Amúbay, jadchintyi Amúbay  
detuyadani Jusíyasibe. <sup>11</sup>Jadchintyi  
Jusíyasibe detuyadani Jeconíyasibe,  
sataryivedaboy jarye  
riyqatatyadedanumati Judíyurveda  
mityasimiy Babinóniya mucadimujü riy.

<sup>12</sup>Babinóniyamuju jatedivasiy jita  
sadetuyada Jeconíyasibeñi Sadatyé  
rubay, jadchintyi Sadatyérubay  
detuyadani Sorobabénubay. <sup>13</sup>Jadchintyi  
Sorobabénubay detuyadani  
Abiyúbay, jadchintyi Abiyúbay  
detuyadani Edyaquíbay, jadchintyi  
Edyaquíbay detuyadani Jasórubay.  
<sup>14</sup>Jadchintyi Jasórubay detuyadani  
Sadócubay, jadchintyi Sadócubay  
detuyadani Aquíbay, jadchintyi Aquíbay  
detuyadani Ediyúbay. <sup>15</sup>Jadchintyi  
Ediyúbay detuyadani Edyasárubay,  
jadchintyi Edyasárubay detuyadani  
Matábay, jadchintyi Matábay  
detuyadani Jacóbubay. <sup>16</sup>Jadchintyi  
Jacóbubay detuyadani Jusíbe, nítiy  
vicháda Maríyajube vanubay.  
Maríyajube jita detuyadani Jesús  
jiryatiy rütachara Jüdenu jaryetini.

<sup>17</sup>Ramuni vudyi riva vuyajuy detuyada, daryajuyu detuyada ranchaju Avurábamusiy, Davyíbe saraju; daryaday Davyíbemusiy Babinóniyamuju jatedasaraju ravichada vuyajuy detuyada, daryajuyu detuyada ranchajunti; jadchinti Babinóniyamuju jatedamusiy, Jüdenu jaryeti rupedasaraju, ravichada vuyajuy detuyada, daryajuyu detuyada ranchaju.

**Jesús pira rupedanchiy**  
(Dúcasiy 2.1-7)

<sup>18</sup>Jesucristu pira rupeda jita vichanuyada daryá: Sajamuryuyadanumatiy Maríyabañi Jusíbe, netimy nanuvichada vatajuu didye, samudasiyada jita Jüdenu Jnutumusiy variy. <sup>19</sup>Savanubay Jusíbe jita, jiryatiy savichanuyada vase jvaarya, ne santaniryuyada viyyomujacheni jivyaturabay Maríyabay. Ramuniday sajachipiyajada: “Ratochiy dutyadamusiiñ.” <sup>20</sup>Darya sajachipiyajadamu jita, mytamusiy samutijada Jüdenu jpanu samaryisadamu Jusíbe yimu, suteda variy siva: “Jusíy, Davyíbe jüdebi, ne yasuvuy jmutyajada yisajuni Maríya jivyaturaju, tapi samudasiityi Jüdenu Jnutumusiy. <sup>21</sup>Saday rupachuni jidyenu, yama bay variy sityajura Jesús jiryatiy vuryitay Vuryeyada Ráñu, tapi nijiniday raramityaniy jiñijyanvavyara jijyuchurveda.” Darya suteda Jüdenu jpanu siva Jusíbe.

<sup>22</sup>Ravichanuyada jita titaju daryá, ratidye jtotonichara Jüdenu niquejada, jiryatiy jityuchoda saju tuchybay jtosirya:

<sup>23</sup>“Jiryajnu, samudasiichara jita vatura jútú, sarupachu variñi jidyenu. Riryantacharara sitya Emanuvé, ratatiy vuryitay: Jüdenu vuryisa.”

<sup>24</sup>Sidyojadanumatiy Jusíbe, sivaayada jita daryatiy suteda Jüdenu jpanu sivara, sumutujajada variy yisajuni vatura. <sup>25</sup>Ne sajatyojada jita saniy, netimy ne sarupachoda dinñi jidyenu didye. Sarupedanumatiy sadenu sabayada jita variy sityajura Jesús.

**Rijeñuyada niijyanvay datyavay simu Jesús pira**

**2** <sup>1</sup>Sarupedanumatiy Jesús Benímu, savichada jita Jeródesbe jamu nutyityu Judéya mucadimu. Ruutijada jita niijyanvay jaryi datyavay variryundamu, jiñi mutijomusiy Jerusarímu.

<sup>2</sup>Ruutinuvijada jtajanuvay: “¿Nutyiryaní Judíyurveda jamu nutyityu, jiryatiy vadi rupini, ntyi? Nudyiti daryaju siva sanuya jdarichiy, samutijadamu, nudyiti jita nuñatidye jadasiñu sanachojoyu.”

<sup>3</sup>Satuvachodanumatiy nutyityu Jeródesberya, paruchariy savichada variy ranchiy, Jerusarí janvabe jarye tuvachoda paruchariy ranacho sisaju.

<sup>4</sup>Santyeryadedenumatiy Jeródesberya caserdótevyeda nutyityumibe, Jüdenu niquejada datyanuvabe jarye ruusaju, niijyanvay cabyimusi, sitajadoda variy jasiryi: “Tena sarupachara Jüdenu jaryeti, Vuryeyada Rayasi, te?”

<sup>5-6</sup>Rumutyajada jita variñi: “Tena Benímu, te, jiryatiy Judéya mucadimura, tapi darya nucharavitya Jüdenuju tuchubay niquejadamura:

Ji Bení vichada, ne jivyichasara tamitya pasi vichada, Judéya mucadi vichada cabiyiva, nutyityumiy diya; tapi yimusiy jita sasipyatay nutyityu nitiy ransucharariy rañijyanvay, jiryatiy Irayénurveda daryi.”

<sup>7</sup>Jadchiy jita sanatutyadeda Jeródesbe niijyanvaniyaresiry jañuvye jaryi datyavabe. Sani jiyasantada jita variryi: “¿Nutyeryivye samutiti jiryatiy sanuyati

variy jdarichiy, nütteryivye?”  
Rityuchoda jita variy sivara.<sup>8</sup> Supajada  
jita Jeródesbe variy Benímu riy:  
“Jiryadatyanuve samiy jiñu deranchiy.  
Jiryānumati diy siva, jiryatuchosiy  
vari riva, ratidye jadasiñu  
sanachojuntidyerye.”

<sup>9</sup>Rityuvachodanumatiyra Jeródesbe  
niquejada, riyada jita variy jadchiy.  
Jdarichiy jita, jiryatiy ridyityi siva  
samutijadamu, rañi jiyada jiyanti  
rimyomusiy, jasityi saradeda siyu  
derapudera.<sup>10</sup>Ridiyadanumatiy siva  
jdarichiy, riichanayada jita jaryi  
yichanayadamu.<sup>11</sup>Rijeyadanumatiy  
rorivyimu sanacho, ridiyada jita siva  
dera, sunoda Maríyajube jarye yisaju.  
Riryeyada jita mucomu, riryādasidyoda  
sanachoju variyu. Rimyuttada jita  
varirya jibejyo, runtatyada variy sivara  
sachara jaryi murichetara: óruter,  
vurudijuru, vurudiricha jarye risaju.  
<sup>12</sup>Rimeryisadamu jita sadatyadoda  
Judenuyu: “Ne jiryatarya simuju  
Jeródes,” tanúvanuma rityeryada variy  
jimyucadimujú day.

#### Nanubayada Jesús jajyube Ejíptumusu

<sup>13</sup>Rityeryadanumatiy nijyanvay  
datyavabe, mityamusiy samutijada  
Judenu jpanu Jusíbe maryisadamu  
yimu, suteda jita variy jasiy siva:  
“Yanuma nubesumiy, yanuma bay  
Ejíptu mucadimujú, yapuchi yrumuni  
dera, sunoda yisaju. Yama macho rumu,  
jasityi rätychu yiva, tapi sanuma vata  
Jeródes sanacho dera, svedaju.”

<sup>14</sup>Sanubeseda jita Jusíbe nupora,  
sapcheda jitani dera, sunodabay yisaju,  
sayada jita variy Ejíptumu. <sup>15</sup>Jasiñuma  
rimechojada Jeródesbe diiyadasaraju,  
ratidye jtötaniryra Judenu niquejada,  
jiryatiy suteda jiju tuchubamyusiy:  
“Ejíptumusiy jita rañatemyani  
radyenu.”

#### Suvatyadeda Jeródesberyi deramidyera

<sup>16</sup>Jadchiy jita, sadatyadanumatiy  
Jeródesbe: “Riquivuchumá nijyanvay  
datyavarye,” saniqueyada jaryi variy,  
supajada variryi sutarumibe, riryatidye  
jvaryi deramidyera titaju jiryatiy  
vaduryi, danijyajutyavay saraju titaju,  
jiryatiy rivyichanyada Bení juro titaju,  
daryatiy sadatyada Jeródesberya dera  
rupeda runda, nijyanvay datyavabe-  
myusiy.<sup>17</sup>Ritotadeda jita rata varirya  
Judenuju tuchubay niquejada, jiryatiy  
Jiryimiyá jtyatibay savichamuyada:

<sup>18</sup>“Rityuvachusarara nanansáda Ramá  
vichadamu, jnayada jaryi,  
sañeyajadasuma jarye, jiryatiy  
nanunuvachara Raquédañuryi  
jidyedyeneju. Ne  
nanuparuryuyada riva nuvayada  
rinchiy, jiryatiy diivyeñuma  
daryaju daryi.”

Darya saniquenuyada Jiryimiyabav  
tariy.

#### Nanutaryajada Jesús jajyube Ejíptumusiy

<sup>19</sup>Jadchiy jita, sadiyyadanumatiy  
Jeródesbe, mityamusiy samutijada  
Judenu jpanu variy simu Jusíbentyi,  
samaryisadamu, Ejíptumuntiy.<sup>20</sup>Suteda  
jita Judenu jpanu siva: “Yanubesumiy,  
yanuma jiyata dañi derapude day,  
sunoda yisaju. Yejiya variy Irayénurveda  
mucadimujú, tapi sadiityimya nitiy rañi  
vatanuyada sanacho derapu, yivedaju.”

<sup>21</sup>Sanubeseda jita Jusíbe variy,  
sayatdaní derapu, sunodabay yisaju,  
sitojada jita Irayénurveda mucadim.

<sup>22</sup>Satuvachodanumatiy Jusíberya  
saticheyada: “Sajamya Arquedávu  
nutuityuju, Judéya mucadim, jijyeb  
Jeródesbe jubivaju,” sasuvuyada  
Jusíberya jtijada Judéyamu.  
Sadatyadanumatiy Jusíbe  
jimeryisadamu ne rajya Judéyamu,

sanumuteda variy Cadidéya *juroju*.  
 23 *Titajunuma sayada* variy Nasaryémumu vichädaju day. Ramusiy sitotadeda jitara *Judenuju tuchuvabe* niquejada, jiryatiy riryajtachara Nasaryémusini.

**Juán Bautístabay tuchodara *Judenu niquejada mityatomu***  
*(Márcu 1.1-8; Dúcasiy 3.1-9, 15-17;  
 Juán 1.19-28)*

**3** <sup>1</sup>Variryundamu *jita sudedda Juán Bautístabay tuchu Judéya mityatomu*. <sup>2</sup>Saniquejada *jita*: “Jiryaparuy riva vacha jachipiyajada, jiryatiy ratuudiñuma Jarichumuvichi nusuyada nijyanvay jachipiyajadamu.” <sup>3</sup>Juán Bautístabaynchiy *jita satuchoda *Judenuju tuchubay Isayiyasi* jtyatibay*, jiryatiy saniquejada:

“Tí jtaniñe natuyę tajityomudaque:  
 Yanuma jdutya jityajura nú  
 Vuntyityujü, vasenú yabarya nú  
 sajiju.”

<sup>4</sup>Juánbay *jita jachodara jasijasityera* jvaachara jichujay yiva, caméllujasityera jvaachara. Sapuchoda jitara jicyannujay caméllu jatyera. Símyisi *jita vichanuyada vindya ruvá*, to quisijya jarye sisajü. <sup>5</sup>Jadchiy *jita rüdeda nijyanvay simu Juánbay Jerusarí janvavyedabay*, Judéya mucadijanvavyedabay ruusajü, Jurdája *juro vichavabe* jarye titajü.

<sup>6</sup>Riityuñuya *jita simu Juánbay Jurdájamu riñiquejadanumatiy viyyomujachera* jijyuuchurveda variy.

<sup>7</sup>Sadiyadanumatiy Juánbay ruuva raujuvvay Varyisévuveda tevabe, Saadusévuveda tevabe jarye ruusajü, jiryatiy ruutityiyada riryatidye jtyu variy simu, suteda *jita variy ruuva*: “Codityevay rapuryamiy, échira

datyadosiy jityaju jirye, chi? iJiryánuma bay rajisiy *Judenu* niqueyada! <sup>8</sup>Daryatiy rajontay nínu, darya jiryajontay samirya vichädamujuntidye, jiryatidye dityanu ratara vacha jvaayadiva paruyada. <sup>9</sup>Ne jiryajachipiyya jivyimu: Avurábay *jita vümyunatyı*, ramutiy sajantuyu *Judenu* vuryiva. Ritatye *jita* jiryiva: Saryi jude *Judenu* jiñu ravichumusiy Avurábay dadyeñuju rityidye ratuvachu variy simu. <sup>10</sup>Netimyu ne jiryajontay samirya vichädamuju, jiryamá datya: Nínu ruvatuununumara jaseé, rynusadaju. Ramuniñday riryajnura jirya níñuvicha jiryatimyu ne samirya jorara, riryatidye jatya jiidamyu variy rivara. <sup>11</sup>Ray *jita* jtyanu jaata jirye, jiryatidye dityanu ratara jiryepyaruyada riva vacha jachipiyajada. Níni *jita* jiryatiy sajtí ribivaju savichasara jaryi datyara rimusidye. Ne vinu sasaapatu jtodasara ntate darye. Níni *jita* rajtyanu *Judenu* Jnuta jiryedye, jiidatya jarye risaju. <sup>12</sup>Sapapetyu variy jijyomu, satidye jupay varirya yivaajyo, sajato varirya rasiy rabajoyimuju, raquisuy *jita* sarupay jiidatya jiryatimyu ne vanay jirichasarara.”\*

**Jesús jtyuyadanchiy**  
*(Márcu 1.9-11; Dúcasiy 3.21-22)*

<sup>13</sup>Jadchiy *jita sudedda Jesús Cadidéyamusiy, Jurdája* tuudiche, satidye jtyanutaniy jasiy Juánbayu. <sup>14</sup>Juánbay rañi *jubayada* sajisidyerya: “Rañi *jita raryi* jtyu yimu. ¿Taráju yiniy variy rimu, taraju?” <sup>15</sup>Sumutyajada *jita Jesús variñi*: “Ne, daryanuma racha day, daryanuma vuryajtotaniy titajü *Judenu* jtedamuju darya.” Sumutyajada *jita Juánbay* variy jtyadodajuni Jesús.  
<sup>16</sup>Sityuyadanumatiy Jesús, sasipyateda

\* **3.12** Sütarya rasiy yimu tuvachuvajyü, raquisuy *jita sütay riju* jiryatimyu ne rityuvachuruy simu.

jita varicharaju jaamusiy, mytymusiy raseteda jarichu variy, sadiyada jita siva Judenu Jnunu variy, n<sup>u</sup>tyu jarityude sajuujeyada variy sivaju.<sup>17</sup> Mityamusiy rarayada niquejada jarichuvimusiy variy simuntiy: “Jiñu jita radyenu jaryi ravyatasi, jaryi richanatyateni.”

**Bayantu nutyityu  
juuchanuruyadani Jesús**  
(Márcu 1.12-13; Dúcasiy 4.1-13)

**4** <sup>1</sup>Jadchiy jita sayatasubeda Judenu Jnunu tajityomuji variñi Jesús, jasityide sani juuchanuruyada bayantu nutyityu variñi. <sup>2</sup>Sinrada jitara jmyichara variy, daryajuyu vuyajuy rundasaraju titaju, sajachijada jita variy rivasiy. <sup>3</sup>Sitijada jita Juuchanuruñu variy, suteda variy siva Jesús: “Jiñichatiy sitenu Judenu denu, yajtay ruuva jivye ravichumiy, riryatituy pajoju.” <sup>4</sup>Sumutyajada jita Jesús variñi: “Ne, nucharanuma Judenu niquejadamu daryaju darya: Ne sajnuchara niyyami ne vinu pata, sajnuchara jita Judenu niquejadata, titaju jiryatiy sutachara nujyura.”

<sup>5</sup>Jadchiy jita sapucheda bayantu nutyityu Jesú Jerusarímuju, jiryatiy rutachara Judenumu jiintyasarara vichada. Saranityaniñuvejada Judenu rorivyu nrodencha variñi. <sup>6</sup>Suteda variy siva: “Jiñichatiy sitenu Judenu denu, yajtatyte mucomu jiicyu, nuchara daryaju darya:

Sajpa Judenuriy yipavay riryatidye jnuya ji, jadchintyi:  
Riryajiryesumiy jijyomututa ji, jiñuma jpatyara jiñumutu saniy ravichu.”

<sup>7</sup>Suteda jita Jesús variy sivantiy: “Nucharanuma Judenu niquejadamuntidyerya:

Ne yajantya myta simu yintyityu Judenu.”

<sup>8</sup>Sayatada jita bayantu nutyityu junay jamu musiquisumanchajuní Jesús, sani dityadoda variy titaju nijyanvay mucadini, mucadi sutyeryasaraju titaju, ráda jarye risaju. <sup>9</sup>Suteda jita bayantu nutyityu variy siva Jesús: “Raryi say jiirya jirya titaju, jiirityi jadasiñu rañijyu ji.” <sup>10</sup>Jadchiy jita suteda Jesús siva: “!Yabatýe jiysisi Satanásiy! nucharanuma daryaju darya:

Vuryajadasiñu jita Vuntarytyu  
Vuryindenu nijyu vuy, vinu  
sanijyu niday vuryajachipiñasara  
titaju.”

<sup>11</sup>Jadchiy jita, satocheda bayantu nutyityu Jesú. Mityamusiy ruutojada Judenu jpavay simu, r<sup>u</sup>n<sup>u</sup>myanuyada variy jasiñi.

**Jesús jotaða jvaayada Cadidéyamu**  
(Márcu 1.14-15; Dúcasiy 4.14-15)

<sup>12</sup>Satuvachodanumatiy Jesús: “Riityemaní Juán Bautista tanuvunuñovimu,” sanumuteda jita variy Cadidéyamuju. <sup>13-16</sup>Sasipyateda jita Nasaryémusiy, savichanuvejada Capernavímu, jiryatiy jmityo jidora, jiryatiy ravichanuyada Saburó jurirya vichajo, Nejtadí jurirya vichajo jarye risaju, ratidye jtatanirya Judenuju tuchubay niquejada, Isayíyasibe niquejada:

Saburó jtyatara mucadimu, Nejtadí mucadimu jarye, jiryatiy jmityojidora, Jurdája rudamyu jarye, Cadidéya mucadi titaju jasityi rivityichasara niyyanvay jiryatimy ne Judíyurveda daryi, rumu vichavajyuu titaju jiryatiy rivityichasara juuchurveda nupocudimu, riñi dimyä jita riva nonosuma, ratatiy riryadatyara Juden ramityadeda; rasachama rityu rityi vichasara diiyada nuvachiy jare, jiryatiy rivityicha-

sara diiyasavay.” Daryanı suteda Isayíyasibe tariy.

<sup>17</sup>Jadchiy jita sajotəda Jesús datyadoda: “Jiryaparuy riva vacha jachipiyajada, jiryatiy ratuudiñuma Jarichumuvichi nusuyada jiryeñechoju.”

**Jesús natuyada jichiityarivajyu riy dañujuyu riicyanuvay**  
(Márcu 1.16-20; Dúcasiy 5.1-11)

<sup>18</sup>Sarupiyadamu Jesús, jiryatiy sarupiyada Cadidéya jmityo jido, sadiyada nadiva danujuy nuñi taryijuy. Tiqui savichada Siimyóbay jiryatiy rutañuyada Pyítrubantyiñi, sataryi vichada Antrésibe. Nanujatyanyadara jiryiicya jmityomu jiryatiy nanuvichada riicyanujuy. <sup>19</sup>Suteda jita Jesús variy nadiva: “Jiyuju, risijyu, jiryatiy rabay sada niyanvay jurišanujuyu, riryatidye tuvachu variy simu Jüdenu. Ne sanajuriñi quivanuyday.” <sup>20</sup>Nanutocheda jita varicharajura jiryiicya, nanusiityarijada jita variñi.

<sup>21</sup>Sayada jita Jesús jadchiy rayadadejuntiy, sadiñuvejada nadiva tanujuy nuñi taryijuntiy, Santiyácujube, sataryi Juánbatya, jiryatiy Sebedévbay denujube nada. Nanuvichada riicya curuchuvañujuy jijiyebejsa carteyivmu. Sanatuyada jita Jesús nadantiy. <sup>22</sup>Nanutocheda jita varicharajura cartye, nanujabe risajuntiy, nanusiityarijada jita jadchiñi Jesús.

**Jesús datyadoda riy rajuuv nifyanvay**  
(Dúcasiy 6.17-19)

<sup>23</sup>Sadatyanunumayajada jita Jesús Cadidéya mucadiva titaju, riintyeryanijyovimu, satuchutityiyadara samituchoda Jüdenu nusuyadanchiy. Samisaniñuyada riy jdivajnuvay titaju, titaju rityi vichanuyada vadiiryovay nifyanvay cabyiva. <sup>24</sup>Rarayada jita saticheyada variy Síriya mucadimu

titaju. Ripyucheda variy simuju riy titaju jdivajnuvay jiryatiy jaryedo jdivajadatavadyeryi, nuvadavye, jurichinimiy jarye ruusaju, jatamyi jarye, rityi vichanuyada bayantutavay yiva titaju. Samisadeda jita titaju variriyi. <sup>25</sup>Richiityarinquyada jita nifyanvajyuu variñi, jiryatiy ruutijada Cadidéyamusiy, Decápudimusiy, Jerusarímusiy jarye risaju, titaju Judéya mucadimusiy, Jurdárudamyusiy jarye risaju.

**Jesús datyadoda jamumusinchá**

**5** <sup>1</sup>Sadiyanumatiy Jesús ruuva nifyanvajyuu, sasubeda jita variy jamumusivya. Samasanuvejadanumatiy, rityuudiyada sisä datyavay variyu.  
<sup>2</sup>Sajotəda datyadoda variy jasiryi.

**Muvyerya riñicha Jüdenu  
jmutyasavay, muvye**  
(Dúcasiy 6.20-23)

<sup>3</sup> “Jüdenu jmutyasavaryi rityi datya jivychasara jantuyanimiy yintumu, tapitya rijyu jita ravichasara Jarichumuvichi nusujyo day.

<sup>4</sup> Jüdenu jmutyasavaryi nuvavye, jiryatiy sajmutyasara riñuvayada-jisiyu.

<sup>5</sup> Jüdenu jmutyasavaryi sabora jachityavay, jiryatiy riryajmutyara mucadi jiyaruryaju.

<sup>6</sup> Jüdenu jmutyasavaryi jiryatiy riyvychasara jachiyav, jchumuvye jarye, samirya jachivyeda vichasadjiju, jiryatiy riryechapotyadimiy Jüdenu jtedamuju.

<sup>7</sup> Jüdenu jmutyasavaryi jantuytyavay, jiryatiy riryechapotyadimiy Jüdenu jtedamuju.

<sup>8</sup> Jüdenu jmutyasavaryi jiryatiy puchara jachityavadyeryi, riryadichara daryaju siva Jüdenu.

- 9** *J*udenu jm̄utyasavaryi rityi  
datyasara jdutyadara niquetyada,  
jiryatiy riryajtachara tavay  
rinchiy: *J*udenu dadyeñu daryi.
- 10** *J*udenu jm̄utyasavaryi jiryatiy  
riyvichasara jarupantasavay vase  
vichasada jiudadu, tapitya rijyu  
jita ravichasara Jarichumuvichi  
nusuyada day.
- 11** *J*udenu jm̄utyasavay jita jiryeñicha  
riyqanumatiy jativitye nijyanvay  
rayadasiy jirye, riryqanumatiy  
jarupanta jiryentyi, jiryatiy  
riñiquesara vacha tchoda  
quivuyadamu jiryeñijyuntiy.
- 12** Jiryajchanayasiy jaryi jchanavye,  
jiryatiy jamurasuma racha  
jiryemyurichenusada jarichumu.  
Darya njday rivyichadeda  
nijyanvay daryajuriy *J*udenuju  
tuchuvabe tariy, jiryatiy jiryemyu-  
natyavaryi, rivyichada *J*udenu  
jm̄utyasavay rucosiy varinty.”

**Jesús datyadoda:** “*J*udenu siityariyav  
rañicha n̄utu tivyi nta, n̄utu nono nta  
jarye, mucadimu vichavajyu”  
(Márcu 9.50; Dúcasiy 14.34-35)

**13** “Jiryeñicha n̄utu tivyi jirya mucadi  
janvajyu; varityi jita raryi baryi  
rativiyuyvyeda, ɺn̄uturamusina vuryi  
tarayanani tivyijyuryajuntiry,  
nutyuramus? Ne samirya  
tarajunydarya, vinu jatyadajura,  
riyaraniyechara nijyanvay jasirya.

**14** Jiryeñicha n̄utu nonoda jirya  
mucadijanvajyu. Ne vanay ridyutya  
ntara jamu vichada jiryatiy musiquinch  
jvaacharara. **15** Dantyamuy ne riryupay  
nijyanvarya jiñonosii riryatidye  
mutanu tarata varirya. Ribechara jita  
rabajyonchayu, jasityi ranononuy rijyu  
rorimyu vichavay titaju. **16** Ramuni  
jiryanononutyanirya jiñono nijyanvay  
diya, riryatidye jnurya jiryevichada

samirya, riryejchanätya variñi *Vujye*,  
jiryatiy Jarichumuvichini.”

**Jesús datyadoda *J*udenu jtedanchiy  
jiryatiy sabayada samiy vuryinuyadajura**

**17** “Ne jiryajachi piyay raynchiy: Sani  
jnichara satidye parutara *J*udenu jteda,  
jiryatiy supajada Muyusésibemusirya,  
varimyata jijyu tuchuvabe jtosiy. Ne  
riniy parutadajura, riniy jita ratidye  
jtotanirya. **18** Ritatye jita sitenu daryaju  
jiryiva: Netimyú ne raparutay jarichu,  
mucadi jarye risajú didye, ne raramiy  
mitya *J*udenu niquejada nuchara  
teradera, mitya, r̄aday jtotanimyuchara  
titajura. **19** Ramuni minityi raryi  
rrachura *J*udenu niquejada teradera  
jiryatiy pasidyevajú nta darya, saryityi  
datyanusara darya rrachodariy  
nijyanvantyi, riryajtachara rucosiy  
sanchiy: Niday vichasara tamityi  
Jarichumuvichi nusujyomu. Niñi jita  
jiryatiy sitotanirya, sadatyanusara  
varintyirya, riryajtachara sanchiy:  
Niday vichasara jaryiñu Jarichumuvichi  
nusujyomu. **20** Ritatye daryaju jiryiva:  
Netimyú jiryevyichasara vase  
vichavavyajú ruumusiy *J*udenu  
niquejada datyanuvay, Varyiséveda  
jarye ruusajú, ne jiryajay  
Jarichumuvichi nusujyomu variñuday.”

**Jesús datyadoda niqueyadanchiy**  
(Dúcasiy 12.57-59)

**21** “Jiryetyuvachuma jita nutyura suteda  
*J*udenu ruuva vumyunatyavay, n̄utu: Ne  
vuryajvay ti. Minityi jvay ti, saryi  
jmutyara ramurichirya variy rucosiy.  
**22** Ray jita jtay jiryiva: Minityi niquey  
riñiju jityevay nijyanvay, saryi jmutyara  
ramurichirya rucosiy varintyidye. Niñi  
jativityeri jityevay, saryi nta jiya  
cadnadumu, satidye jmutyara  
ramurichirya; ni jarye jiryatiy sajatyara  
vacha niquejada riñiju jityevay, saryi nta

jmutyara jiidatyomu jatyasada variy rycosintyidye.<sup>23-24</sup> Ramuni<sup>t</sup>iy, yintatyaryñumatirya tara Jüdenunijyu, jiiechipityatiy variry: Ratyenu jita jachipi<sup>y</sup>a tara vacha niqejada rañijyu, variñ<sup>i</sup> jita yatojo munatyara yintatyasara, rumutyajomu, yatidye jdutyanuve munatyara sisä jityenura, rivasisi jita yajnutatya Jüdenu nijyura jicheyasara.

<sup>25</sup> Yajachipi<sup>y</sup>a samiy, yatidye jdutya sisä jityuchutirá, yanumatiy jiya sisä cadnadumu, sañuma jurityaniy nüttyu jimiyyasiy nta cadnaduta ji, cadnadu jita rapuchityaniy jiivisetavay variy ji, riryatidye tanuvunu tanuvunujojimu variy ji.<sup>26</sup> Ritatye sítenu yiva: Ne vanay yasipiyatay jadchiy netimy<sup>u</sup> ne yamurichenu tamitya jicyuriuitya jiyadaju didye.”

#### Jesús datyadoda jmuchanutavaynchiy

<sup>27</sup> “Jiryetyuvachuma<sup>q</sup> jita nüttyu suteda Jüdenu: Ne jiryarupi t<sup>ı</sup> vaturujsa.<sup>28</sup> Ray jita jtay jiryiva: Mínityi rajnuy vaturuñecho jiñiruyadamu, sani rupimya nadis<sup>a</sup> jiechimyu.<sup>29</sup> Nutyi raniday jiñisiy nutyityuday rañi care Jüdenu nújisiy ji, yasitya variry jañisityadi, yajatya variy yimusirya. Samiryavaju daryaju jiijyu yaçaretaniryra taraquí jivyütera, riñuma jatya miryanuvu jiidatyovimuju riva ji.<sup>30</sup> Nutyi raniday jiijyomutu nutyityuday rañi care Jüdenu nújisiy ji, ne jiryecharaju<sup>u</sup>, yajatya variy yimusirya; samiryavaju daryaju jiijyu yaçaretaniryra taraquí jivyütera, jiñuma jt<sup>ı</sup> miryanuvu jiidatyovimuju riva.”

#### Jesús datyadoda tovajadanchiy

(Matévu 19.9; Márcu 10.11-12;  
Dúcasiy 16.18)

<sup>31</sup> “Suteda jita Muyusésibentyi: Mínityi jatyani jivyatura, sam<sup>a</sup> say caterava nucharani, tochivy.<sup>32</sup> Ray jita jtay jiryiva: Ti vanu jiryatiy sani jatya nada jivyaturu<sup>u</sup>,

netimy<sup>u</sup> naryi rupi t<sup>ı</sup> vanujsa, sajarupanu variryana uvichadha titaju niyanvay diya, jiryatiy riryadiy variy nadiva nüttyu jmuchanutanuñada. Daryadantyi mìnintyi jamuñada jatyasanuy, sajarupanu ratantirya jivyichadha niyanvay diyantiy jiryatiy riryadiy nüttyu jmuchanutodati variy siva.”

#### Jesús datyadoda Jüdenu jtyamu niqejadanchiy

<sup>33</sup> “Jiryetyuvachuma<sup>q</sup> jitantiy nüttyu suteda Jüdenu ruuva vümyunatyavay: Ne jiryatuchu quivüyada Jüdenu jtyamu tara; yama<sup>q</sup> jtotaniy Jüdenumujura titaju jiryatiy titay sityamura.<sup>34-35</sup> Ray jita jtay jiryiva: Ne yanique Jüdenu jtyamu mitya, dantyamuy ne vinu jarichunijyu jiryatiy Jüdenu masajo daryaju darya, dantyamuy ne vinu mucadinijyu jiryatiy Jüdenu numutu bajyo daryajura, dantyamuy ne vinu Jerusarínjyu, jiryatiy jamu nutyityu Jüdenu nijyu jiintyasara daryaju darya.<sup>36</sup> Daryantyamuy ne yanique yinonijyu, jiryatimy<sup>u</sup> ne vanay yatitumura tajasiqui yinojas<sup>i</sup> pupajasijyu, daryantyamuy ne vadacujasijyu.<sup>37</sup> Yatiy jtaryuy: Jo, mityani yanique: Jo, varimyata yatiy jtaryuy Ne, mityani yanique: Ne. Jiryetyi niqe ranchaju tara, ran<sup>i</sup> jita bayantu nicyaramyusidyerya.”

#### Jesús datyadoda jamiryा vichadeda murichenutadedanchiy (Dúcasiy 6.29-30)

<sup>38</sup> “Jiryetyuvachuma<sup>q</sup> jita nuttyu suteda Muyusésibe: Niñiy buchara t<sup>ı</sup> nis<sup>i</sup> y, riryam<sup>a</sup> bucha rivara sanisintyidye; niñiy jarupanura t<sup>ı</sup> jaða jachejo, riryam<sup>a</sup> jarupanu rivara sajachejontidye.<sup>39</sup> Ray jita jtay jiryiva: Ne jiryavanuty<sup>u</sup> sajis<sup>i</sup> nicyaray jvaaryayu. Ritaty<sup>u</sup> jiryiva: Saryityi jvay t<sup>ı</sup> jiryentyityuday mayaniy jiryeyu, jiryajanumitya variy sanachoju<sup>u</sup> ratarya mayantiy.

<sup>40</sup>Saryityi jurityaniryuy ti jirye, saryi sovay jiryimusirya jiryechujay variy, jiryasay jichotájay varintyini. <sup>41</sup>Saryityi tiityatani taraqui kilometrusaraju ti tara jijyu jirye, jiryamá tiitya darajuy kilometrusaraju sajura. <sup>42</sup>Jiryasañi ratiy sajachiñu ti jiryiva; daryaday ne jiryajbay sajisirya jiryatiy savatatiy ti jiryimusirya tara jityeryatadedaju.”

**Jesús datyadoda: “Vuryantya vatasara riy vumiyyasimyi”**  
(Dúcasti 6.27-28, 32-36)

<sup>43</sup>“Jiryetyuvachuma jita nüturya ruteda: Vuryamá vatañi vütyunuvichi, vumiyyasiy jita vuryajavittuy. <sup>44</sup>Ray jita jtay jiryiva: Vuryamá vatasara riy vumiyyasimyi; vuryatuchu sisä Jüdenu riyatadjuntiy rityi jarupantasara vuy. <sup>45</sup>Daryamusiy jiryecha sitenu Vujoje dadyeñu, jiryatiy Jarichumuvichinji, daryatiy sanononütyanini jiñi jidchavu ruumu nicyaray vichavay, samirya vichavamyu jarye. Daryaday supasarantiryu rümura jidchavu rinchaju vase vichavantyi, vächa vichavaynchaju jarye ruusaju. <sup>46</sup>Vuryityi vatasara riy, vinu riy, rityi vatañda munatya vuy, itara vuryajmutsy ramusiy, tara? Tapi darya riñi jvaavya criquiy jmutyavantyique, jiryatiy juuchatavaryi. <sup>47</sup>Daryadantyi, vuryityi muchuvachara riy vinu vutyeryiveda, itara vuryivaay ruumusiy tavay, tara? Ne viy ruuvaay munuñumiy daryantiy? <sup>48</sup>Ramunj vuryecha jañmyi samiy vichavay, daryaday savichasara Vujoje Jarichumuvichintiy.”

**Jesús datyadoda samirya jvaayadanchiy**

**6** <sup>1</sup>“Jatyí vuryivaarya vase jvaayada, mityatidiy riryadiy nijyanvay riva. Ne vurya jmutyara Vujoje Jarichumuvichi murichedoda variy riva. <sup>2</sup>Ramunitiy, vuryanumatiy say tara riy jantuyanimi, ne vuryavata ranacho

nijyanvay jchanatyada vijjomujache, jutyeryanijyomu, rupijomu jarye, nütu ruuvaay jiryatiy rütuyadamu yivaay Jüdenu jacharajura. Ritay sitenu jiryiva: Rumutyamumyara ramurichirya. <sup>3-4</sup>Vuryanumatiy say tarariy jantuyanimi, ne vuryadatyaniryuy ti ranchiy, ne vinu vuryadat�aray vujechimyura, vuryatidye sachara dutyadamusirya. Vujye jita nitiy dichara riva jiryatiy dutyasara darya, niñday ramurichenu rivantidyevyuy.”

**Jesús datyadoda nutyuramusiy vuryityuchu sisä Jüdenu, nutyuramusiy**  
(Dúcasti 11.2-4)

<sup>5</sup>“Vuryanumatiy tuchu sisä Jüdenu, ne vuryatuchu vijjomujache sisä jutyeryanijyomu, rupijomu jarye, jasiti riryajny nijyanvay ranacho, nütu ruuvaay jiryatiy rütuyadamu jijyoráchara Jüdenu jacharaju. Ritay sitenu jiryiva: Rumutyamumyara ramurichirya. <sup>6</sup>Vuryanumatiy tuchuruy sisä Judenu, vuryajay vuryorichivimu variy, vuryamutanu varirya rorijyu. Jasifuma vuryatuchu Vujojesa, nitiy vichasara dutyasi. Vujye jita, nitiy dichara riva jiryatiy dutyasara ranicha, niñday ramurichenu rivantivyuy.

<sup>7</sup>Vuryanumatiy tuchuruy sisä Jüdenu, ne vuryaviñara niquejadajuu mitya, nütu riryesááchara mamyi daryá, jiryatiy rijechipiya daryaju: Satuvachuta Jüdenu rajuura rañiquejadiva ray. <sup>8</sup>Ne vuryajantyariy darya vichavay, tapitya sadatya Vujoje daryajura tara vuyvata. Vujochiñuyadajisiy sadatyadara. <sup>9-13</sup>Daryani jita vuryatuchu variy sisä Jüdenu day:

Yeye, jiryatiy Jarichumuvichi ji, suvuchara racha yitya. Rama juti yinsuyada; yajvaarya jivyatara jiju mucadinchantiy, nütu daryatiy yivaay jarichumuntirya.

Yasay diye jmyichara nuy, jiryarundamuju, ravintye suruy tarundaqui nuy. Yaramityaniy mityara nujyuuchurveda murichirya, daryani nuryamityaniy mitya nuntiyiderya jiryatiy ridiyivi tavay nuntiyide. Ne yajaray jantyadamuju nuy, dantyamuy ne yatochiy nuñasiquita ramuyu. Yajantuyu nicyaray bayantujisiy nudyiva. (Tapi jiberya jita daryajura nusuyada day, vanuyada jarye, vanda jarye titaju junareju. Daryanuma rachajayasara.)

<sup>14</sup>Tapi vutyi ramityaniy mitya daryajura ricyarayada niyyanvay, daryaday Vujye Jarichumuvichí rāramityaniy mityara vucyarayadantide. <sup>15</sup>Netimyú ne vuryaramityaniy mityara niyyanvay carayada, dantyamuy ne saramityaniy Vujye mityara vucyarayada varintyide.

#### Jesús datyadoda jmyichara jnurādanchiy

<sup>16</sup>“Vuryanumatiy jdara jmyichara, ne vuryadityanu vayivye varivyuy, nütuy riryavatyia niyyanvarya jimyo jiryatiy rütuyadamu jidyityanuruy Jüdenunijyu jachipiyavayu. Riñi vata daryaju riryadatya tavarya yinräda. Rítay sitenu jiryiva: Rumutymumyara ramurichirya. <sup>17-18</sup>Vuryanumatiy jdara jmyichara, vuryajdutyara vuryinojasiy variy, vuryasutantirya vümyo varintyi, riñuma datya niyyanvarya vuryinräda day, vinu Vujye dutyasí rädatya darya. Vujye jita nitiy dichara riva jiryatiy dutyasara darya, niday rāmurichenu rivantivuy.”

#### Jesús datyadoda nüturamusiy vuryecha jaryi taratavay jarichumu

(Dúcasiy 12.33-34)

<sup>19</sup>“Ne vuryabaya jirya mucadimu vuryajijura jaryi murichevarya tara, jasityi räbaryisara ruvá jbyedamusiy,

cansiiyadamusiy jarye, varimyata jasityi riryajay paranunímiy paradodanacho.

<sup>20</sup>Vuryanuma bay jarichumu vuryajijura jaryi murichevarya tara, jasityimyú ne räbaryisara ruvá toyedamusiy, dantyamuy ne cansiiyadamusiy, dantyamuy ne riryachara paranunímiy paradodanacho. <sup>21</sup>Jasityi ravichasara vüberya jaryi murichevarya, jasintya rächasara vujechipiyajada varintyi.”

#### Jesús datyadoda vüvyu nonosiinchiy

(Dúcasiy 11.34-36)

<sup>22</sup>“Vuñisiy jita vüvyu nonosiyy. Ramuniñtiy, samichityirya vuñisiy, jiryatiy vujechipiyasara samiryja acharanijyu, titaju vüvyu jita racha variy nonomu. <sup>23</sup>Netimyú ne raryi jnuy vuñisiy samiryanaçcho, titaju vüvyu jita racha variy nupocudi. Varityi rävicasara nupocudi vuñono, nupocusuma racha variy vujechimy.”

#### Jesús datyadoda: “Ne vanay vuryivaay Jüdenuju, criquijyu jarye risaju”

(Dúcasiy 16.13)

<sup>24</sup>“Ne vanay vuryivaachara danujuy patrusa. Vuryityi jvaaryuy nadisa, vuryi javitivityuñi tiqui, vuryi vatasara variñi ratarya patru, varimyata vuryi jvaay vaniri sisä tiqui, vuryi javiryutya variñi ratarya patru. Dantyamuy ne vanay vuryivaaya sisä Jüdenu, criquisa jarye, jiryatiy vüvyichasara criquiy juredacanumi.”

#### Jesús datyadoda: “Sunütayasara Jüdenuriy jidyedyeñu”

(Dúcasiy 12.22-34)

<sup>25</sup>“Ramuni rítay jiryiva: Ne vuryajachipiqa jaryi: ¿Tara vuryejmyi, tara? varimyata: ¿Tara vuryajatu vuryinuyadaju, tara? dantyamuy ne vuryajachipiqa: ¿Tara vuryajachu vuryiva, tara? ¿Neviy vuryinuyada jaryi jmyichara jiyadaju day, vüvyu jita sujay

jiyadajuntidye? <sup>26</sup>Jiryajnu<sub>y</sub> ruuva vindyamu vichavay viichemyi. Ne rinta, dantyamuy ne riryato jatosara bajjomujura, Vujye Jarichumuvichi jita potyanichara varidyeryi. <sup>27</sup>¿Mira vumyurichevay jaryi ruumusidye? <sup>27</sup>¿Mira vuryisa vichi rasityechu jijechipiyyajadamusiry yinuyada, mi? ratasavu métrusəraju. <sup>28</sup>¿Tara<sub>juna</sub> vuryajachipiqa variy ranijyu vuchujay, taraju? Vuryajachipiqa ranijyu tova vichara javuñisityu, nüturamusiy rajavye, nüturamusiy. Ne rivaay, dantyamuy ne raruyinura nurabiju<sub>u</sub> jichujajyusara. <sup>29</sup>Ritatiye jita jiryiva: Ne vinu nutyityu Sadumúbay sami yidutyasadamu jivyichada samivajyu ramusiy. <sup>30</sup>Saryityi sujañu Jüdenu daryara samirya vachuy jiryatiy nudivyara, jiryatiy rajavye diye, tarimyusiy riryajatya jiidamyura, ène vidye sasuñañu Jüdenu jirye, niyanvay pasidey jachipiyyavay? <sup>31</sup>Ramuni<sub>m</sub>uy ne vuryajachipiya: <sup>31</sup>Tara vuryejmyi, tara? dantyamuy ne vuryajachipiya: <sup>32</sup>Tara vuryajatunti, tara? dantyamuy ne vuryajtay: <sup>33</sup>Tara vuryajachu vuryivanticyu, tara? <sup>32</sup>Nijyanvay jita vatasara daryajura jirya titaju. Sadatya jita Vujye Jarichumuvichi jiryatiy vuyyatasarara jirya titaju. <sup>33</sup>Vuryantya vata munatya ranacho Jüdenu nusuyada niyanvay jachipiyyajadamu, vase vichasada jarye risaju, vuryasare variy vuryimyisara, vuryatusara jarye risaju titaju. <sup>34</sup>Ramuni<sub>m</sub>uy ne vuryajachipiqa jaryi tarimyusiy rundamuju, tapitya rani jachipiyyasara tarimyusiy yajiju. Rasaranuma jita paruchariy nuñi tarundaquiju.”

**Jesús datyadoda:** “Ne vuryajachipiya taji tuchutada tñijiyu”  
(Dúcasiy 6.37-38, 41-42)

**7** <sup>1</sup>“Ne vuryajachipiya taji tñijiyu, sañuma jachipiqa taji variy

vuñijyuntidye. <sup>2</sup>Tapitya sajachipiya Jüdenu vuñijyu, daryaday vujechipiya tavañijyuntidye. Daryatiy vuçharanu tavajyu tara, daryaday riryasaranu variy vuñijyuntidye. <sup>3</sup>¿Nutyichiy vuryidi vutyeryi nisimyu riva radaryudyera, nutyichiy? netimyu ne vudyetya ravicha jiipudaryuy vuñisimyu. <sup>4</sup>¿Nutyuramusiy vuryajtay siva vutyeryi, nutyuramusiy? Räday sipyata jini<sub>s</sub>imyusiry radaryudyera, ravichatiy jiipudaryuy vuñisimyu. <sup>5</sup>Netimyu ne vuryituyadamu vichavavyuy, vuryasipata munatya vuñisimyusiry jiipudaryuy, rivasiy jita vuryadiy riva vanda, vuryatidye sipyata variy vutyeryi nisimyusiry radaryudyerantidye.

“Ne vuryatuchururya Jüdenu datyadoda samirya ruuva, jiryatiy rivyichasara nütu nibyimiy rapuryamiy, riñuma seta suyadamu vuy; varimyatamuy ne vuryajatya Jüdenu niquejada samirya ruuva, jiryatiy rivyichasara nütu cuchimiy rapuryamiy, riñuma raniye mucadinubejura.”

**Jesús datyadoda:** “Vuryi jachiñuy, vuryi vata, vuryi natuye sanacho rorijyamí”  
(Dúcasiy 11.9-13)

“Vuryama jachiñyencha Jüdenuvvara vuyyatara, sasay jita variy vurya; vuryama vatanumucha simu ranacho, vuryasare jita variy; vuryama natuyeyencha rorijyumu, samuttay jita rorijyamí variy vuryajisiry. <sup>8</sup>Tapi nitiy jachiñyencha, sajmutya variy; nitiy vatanumucha ranachontiy, sasareye varintyirya; nitiy natuyeyencha rorijyumu, daryaday ramuttay variy sajuntiy. <sup>9</sup>Saryityi jachiñuy dera siva jijierya pa, èsanitiy say variy ravichu dañi? <sup>10</sup>Varimyata saryityi jachiñuy jijyevyaní quiva, èsanitiy say codiy varidyeni? <sup>11</sup>Jiryre jita, jiryatiy jamirya vichavay jiryedye,

jiryedyetyatiy sayada tara samirya riy jidyedyeňu, ta jaryivyaju sasay Vuýje Jarichumuvichi tara samirya vuý vütyi jachiňu sivara tara.

<sup>12</sup>Ramuni vuryamá vichaniy darya riy tavantyidye, daryaday vuryivyata riryavichanintyidyevyuy, tapi daryani sadatyadoda Jüdenu Muyusésibemusiyis vuy, saju tuchuvabemusiy jaryentiy.”

**Jesús datyadoda pasiju jajyonchi,  
jasityi vuryajachara Jüdenu nusujomuju**  
(Dúcasiy 13.24)

<sup>13</sup>“Vuryajay pasiju rorijyudemusiy, tapi jajyo jita jiryatiy vojotarara, ne surra jajyo darya, rumutiy vuryajay vupyarutedaju. Rajuuvay jita jachara rumu day. <sup>14</sup>Tapi jajyo jita rumutiy vuryajay junare jnuyadaju, jiryatiy pasijuuderara, vuje paručarimusiy variy ravimu. Rajuuya variryi jiryatiy richeryera pasijuomu jayada.”

**Jesús datyadoda: “Vuýetyara njnu  
rajomusiy daryatiy sadatyasara Jüdenuni  
nijyamí sivaayadamusinti”**  
(Dúcasiy 6.43-44)

<sup>15</sup>“Vuryajnutyasara riryajisivuyu, rityimyu ne sítenu Jüdenuju tuchuvadyeryi. Riñi dityanu nütu Jüdenu siityarivay nta vuquebyimuyu, nütu carnirumi sabuvye nta. Dañumamuy ne riyichasara sítenu jiechimyu. Riyichasara jita nütu jmyirya jachijadacanumi, jiryatiy ricyasiruryi Jüdenu siityarivay. <sup>16</sup>Vuryadatya ruuvaayadamusiyu, daryani vuýetyara njnu rajomusiy. Čucho nítidyerya samusiy cariitunumusidye? ēvarimyata ramuya jübonomusiy? <sup>17</sup>Darya niday titajura njnu samiňu, rani jontay samijyo; njnu nicyaraňu jita jontay nicyarajyo day. <sup>18</sup>Ne vanay rajontay samiňu, nicyarajyo; dantyamuy ne vanay rajontay

nicyaraňu, samijyo. <sup>19</sup>Riryajnu jitara njnuvicha jiryatimyu ne samirya jorara, riryajatyia jiidamu variy rivara.

<sup>20</sup>Darya niday vuryadatya riy nijyanvay ruuvaayadamusiy, nütu vuýetya daryara njnu jijyomusiy, samiryavidye ranicha.”

**Jesús datyadoda: “Ne riryajay titaju  
nijyanvay Jarichumuvichi nusujomuju”**  
(Dúcasiy 13.25-27)

<sup>21</sup>“Rityi jtachara riva: Nutyityu, ne riryajay titaju Jarichumuvichi nusujomuju; vinu rityevay jiryatiy ruuvaacharara rajye vatara, jiryatiy Jarichumuvichini, vinu riy rajay ramuju. <sup>22</sup>Tamitya rundamu jita riryajtay rajuuvay riva: Nutyityu, čnevyi nütyuchoda yityamu, nujetylədantiriyi bayantuveda nijyānvavyasi yityamunti, nüdyivaayadantirya rajuura mityamusiy judejada yityamuntidye? <sup>23</sup>Jadchiy jita rajmutyä variryi: iTama radyetyavay jirye, tama; jiryanuma jiya ratyuunusiy, nicyaray chivaharyapurya!”

**Jesús datyadoda nütyura judaryancha  
vuryi vichajayasara titaju**  
(Dúcasiy 6.47-49)

<sup>24</sup>“Titaju nijyamí nitiy tuvachusarara rañiquejada, sasiityesara variy rajuntiy, njni sanicha nütu vanu datyara jiryatiy sivaayada samidyeria jiryoriy, sumuchura yituvu surrajuntiy. <sup>25</sup>Ruboda jita variy, ranijyeyada jita varintyi. Jamu riicho jarye jatyojada ranintyi, raryi notavyä ramusiy riicho, jiryatiy samiy jmuchusara daryajura rutuvu. <sup>26</sup>Titaju nijyamí nitiy tuvachu jitara rañiquejada, dantyamuy ne sasiityeruy variy raju, njni sanicha nütu vanu datyisa jiryatiy sivaayada tichanchara jiryoriy. <sup>27</sup>Ruboda jita, ranijyeyada varintyi, jamu riicho jarye jatyojada

ranintyi, ranotanda variy riichora, rajottimuyuada titaju varirya, pattaryityera.”

<sup>28-29</sup>Sadatyanumuyadanumatiy Jesústra jirya datyadoda, rityittada nijyanvay varirya jiryatiy sadatyadoda jidyirya datyadata riy, ne nutyu Jūdenu niquejada datyanuvadye.

**Jesús misadedaní vatajonnibay**  
(Márcu 1.40-45; Dúcasly 5.12-16)

**8** <sup>1</sup>Sumusadanumatiy Jesúsmusiqui musiy, richiityarjada nijyanvajyuu variñi. <sup>2</sup>Mityamusiy sadasiñunuvijada vatajojuñubay satunuyu, suteda variy siva Jesú: “Nutyityu, jivyatati, yapuy rivasisrya vatajo.” <sup>3</sup>Saratyada jita Jesústra jijyase variy sanachoju, sajatyojada variy saniy. Suteda jita variy siva: “Ravyatantye, samiñuma yecha.” Varicharaju rabayada vatajo sivasiy. <sup>4</sup>Suteda jita Jesú variy siva: “Jatyí jityuchosiy tìdevara. Yānuma jita jiya, yatiy dityanunuve caserdóte ji. Rapuchama daryaju jivyatajo yivasiyu, ne tì jita rásuvuñuday ji. Ramuni yásadyerya jnuttatasara Jūdenumu day, jiryatiy Muyusésibe jtedamujura, riryatidye datya nijyanvay variy ránchiy: Ne rajatay jita jivyatajo tivajunuday.”

**Jesús misadedaní sutarumiñ  
nutyityubay muchechibe**  
(Dúcasly 7.1-10; Juán 4.43-54)

<sup>5-6</sup>Sajayadanumatiy Jesúscapernavímu, sayasantanuvijada sutarumiñ nutyityubay variy jasiñi: “Nutyityu, detiryonuma jurichini ramyuchechiy raryorimyu, paruchariñumaní.” <sup>7</sup>Suteda jita Jesú variy siva: “Ráday jiya samisadedanacho.” <sup>8</sup>Sutarumiñ nutyityubay jita jmutyajada jasiñi: “Nutyityu, tamä racharaju ntate day ji

yajtojay raryorimyu, tamä. Mitya yaniquerá niquejada, sáday misasumiy variy ramyuchechiy. <sup>9</sup>Tapi ray jita vichasara sabonichi rayntyityuju day, rachabonintyiryi sutaruminty. Ritay siva ti: iYejiya! saya variy; nuvantiy: iYajniy! suniy varintyi; ritaty ramyuchechivyanty: iYajvaarya jirya! sivaay varintyirya.”

<sup>10</sup>Satuvachodanumatiy Jesúrsanaquejada, satittada varirya, suteda variy ruuva jichiityarivay: “Ritatye sitenu jiryiva: Netaramu vinu vütyevay Irayénuveda cabyimu radyi tiva nutyu jiñu, vuryimu tuvachurá. <sup>11</sup>Ritay jiryiva: Riryajti rajuuvay jiryatimyu ne Judíyurveda daryi. Riryajti jiñi mytijomusiy, sapuryejomusinty Jarichumuvichi nusujyomu, jasityi riryamasa jmyijyomu Avurá bayanuja, Isácu bayanuja jarye, Jacóbú bayanuja jarye ruusaju titaju. <sup>12</sup>Rityi jaryuy nta Jūdenu nusujyomu, jiryatiy Avurábay dadyeñu daryi, riryechá jatyasavay bimuju, nupocudimuju, jiryatimyu ne rityuvachuruy daryaju rimu. Jasidye jita riryajnaþva nijyanvay variy, riryasuy jita jijyadachantiy.”

<sup>13</sup>Suteda jita Jesú variy siva sutarumiñ nutyityubay: “Yānuma jiya, daryanuma racha jijyú daryatiy jityuvachosiy ramu.”

Samisada jita samuchechibe varenude variy.

**Jesús misadeda nada  
Pyítrubay desedabay**  
(Márcu 1.29-31; Dúcasly 4.38-39)

<sup>14</sup>Sajayadanumatiy Jesúsvary Pyítrubay rorivyimu, sadiyada jita nadiva Pyítrubay desedabay nanderuy tiryo saduyadanuy. <sup>15</sup>Sajatyojada jita nanujomutuniy, raparuyada jita saduyada variy nadiva. Nanunubesbeda jita variy, nanupotyadeda variy jasiñi Jesú.

**Jesús misadeda riy jdivajnuvajyuubay**  
(Márcu 1.32-34; Dúcasiy 4.40-41)

<sup>16</sup>Sapuryeyadanumatiy jiñi, ruutitada jita Jesúsmu riy rajuuvay bayantutavabe, sajatyada jiñiquejadata jasiy ruuvasiryi bayanturveda, samisadeda jita riy titajü jiryatiy jdivajnuvay jasidyery. <sup>17</sup>Ramusiy jita sitotadedara Jüdenuju tuchu Isayfáyisibe jteda:

“Sasovedara vuryidivajada,  
satiityadara vuryarupantasada  
variy risaju.”

**Rityi siityariruyadani Jesús**  
(Dúcasiy 9.57-62)

<sup>18</sup>Sadiyanumatiy Jesús ruuva niyyanvajyuu yiro, suteda ruuva yisa datyavabe: “Vuryaramityeryi jmityorudamyuuj.” <sup>19</sup>Sutañuvijada jita Jüdenu niquejada datyanubay variy siva: “Datyanu, rasiityari ji rumutiy yejiya.” <sup>20</sup>Suteda jita Jesús variy siva: “Vitiñu jita vudití, viiche jarye ruutyi, Niyamidenu jitamuy ne vichajotti jasityi satiryo jimeyadaju.” <sup>21</sup>Nuntiy, sasiityarivay tenubay jteda siva Jesús: “Nutyityu, rajmuchuchidyi munatyara rajye babyi.” <sup>22</sup>Suteda jita Jesús variy siva: “Yasiityarisara ray. Rityi vichasara jijyuuuchuvedamu diivey riryama jmuchuni jiryenu diibyi day.”

**Jesús ndasadeda riicho,  
riyerya jarye risaju**  
(Márcu 4.35-41; Dúcasiy 8.22-25)

<sup>23</sup>Sumusádanumatiy Jesús cartyevimuju, richiityarijada jita sisä datyavayu. <sup>24</sup>Mityamusiy rariichosubeda jita jmityomu, ramutanuruyada riyerya varirya cartye. Jesús jita mayada jasiy variy. <sup>25</sup>Rityuudiyadanumatiy sisä datyavabeyu, riidyoseda jita variñi Jesús jiñiquejadata: “¡Yajantyuy nudyiva, Nutyityu, vuryanuma

caraye!” <sup>26</sup>Suteda jita Jesús variy ruuva: “¿Tarájura jiryechuvuy, pasidye jachipiyavay, taraju?” Sanubesubeda jita variy, saniquetyada jitara riicho, jmityo jarye risaju, juvayanuma ramachojadá jaajariy. <sup>27</sup>Rityittada jita vaduy varirya: “¿Nutyu niyyamina sanicha jiñu, nutyu? ¿Nutyi ratuvachu riicho simu, jmityojaa jarye tuvachu simuntiy?”

**Jerásá jamijuy bayantutanujyube**  
(Márcu 5.1-20; Dúcasiy 8.26-39)

<sup>28</sup>Sitojadanumatiy Jesús jmityo rudamyu, Jerásá janvay mucadimu, nanjdeda jita danujuy vanujuy bayantutanujyube variy sidchoju. Nanusipyateda suvuchanujyuy bapyo cabymusiy, ne riryamiryiruyada niyyanvay ranqiva variy. <sup>29</sup>Nanuniquejasubeda jita mityamusiy: “¿Tara nädyimu jjiyu, Jüdenu denu, tara? ¿Yitimäviy yatidye jantyunuvay murichenutadeda rundajisiy nay?”

<sup>30</sup>Riibyesadeda jita tajuuqui cuchimyi ripyapude jasiy.

<sup>31</sup>Riyasantada jita bayanturvedani Jesús: “Yanumatiy jatya nuy, yajpjasisiy cuchijyuuvaju nuy.”

<sup>32</sup>Suteda jita ruuva: “¡Jiryayuma jiya jiyusiy!” Richipyateda jita vanujubevyasiy, rijeyada variy cuchivya. Mityamusiy richiichiheyada cuchijyuu titaju nubañucovimu jmityovimuju, ripyaruteda jita jaajariy, pattaryitye titajuriy. <sup>33</sup>Cuchiy jnutyavabe jita bayeyada variy, rityuchunuvejada jamu vichädamu titajura, nutyunuma nanuvichäda bayantuvedatanujyuntiy. <sup>34</sup>Jadchii jita richipyateda vichäda janvavyedabay sidchoju Jesús. Ridiyayanumatiy siva, ryasantada jitani: “¡Yanuma jiya nümyucadimusiy!”

**Jesús misadedanu matiy jurichinibay**  
(Márcu 2.1-12; Dúcasiy 5.17-26)

**9** <sup>1</sup>Sumusadanumatiy Jesús cartyevimuji, saramityeda jita jmityo rudamyujuntiy, sudeda jita jivyichadamujuntiy. <sup>2</sup>Mityamusiy ruutiqdanu matiy jurichinibay detiryo jimeyancha. Sunuyadanumatiy Jesús riñecho, jiryatiy riechipityajajada sitenu misaniryu daryajuni, suteda jita siva jurichinibay: “Yavanutyu ji, Pi, jiryatiy jiyuuchuveda rāramiy mitya yiva.”

<sup>3</sup>Mitya ruteda Jūdenu niquejada datyanuvay tevabe jivyimu: “Jiñu vanu jita javityieñi Jūdenu day.”

<sup>4</sup>Sadatyadanumatiy Jesúsra riechipiyajada, suteda jita ruuva: “¿Nüturyurajura jiryechipiya vacha jijechimyu, nüturyuraju? <sup>5</sup>¿Miryara jaryi datyasara, mirya? rātiy jtay: Jijyuuchuveda rāramiy mitya yiva, varimyata rajtay: Yānubesumi, yārupichiy.

<sup>6</sup>Jiryatidye jnuyasiy savidye ramityaniy Nijyamidenu sivara jiyuuchuveda jiryu mucadimu,” suteda variy siva jurichinibay: “Yānubesumi, yançhura jimeya, yanuma jiya jiryorimyuu day.” <sup>7</sup>Sanubesubeda jita, sayada variy jiryorimyuu. <sup>8</sup>Ridiyadanumatiy nijyanvajyuuvedabay variy riva, ruteda jita, riichanatyada variñi Jūdenu, jiryatiy sasayada darya jvaayadajuni nijyami.

**Jesús natuyadani Matévbabay**  
(Márcu 2.13-17; Dúcasiy 5.27-32)

<sup>9</sup>Saramiryijadanumatiy Jesús jadchiy, sadiyada siva nū vanu, samasađa criquiy jmityajomu, Matévu jtyatibay. Suteda jita siva: “Yasiityarisara ray.” Sanubeseda jita variy, sasiityarijada jita jadchiñi Jesús.

<sup>10</sup>Samasađanumatiy Jesús jmyijyomu Matévbabay rorimyu, mityamusiy rimyasada jita rajuuvay criquiy jmityavavyedabay, jiryatiy juuchatavay risajuntiryi sisä Jesús, sisä datyavabejsa jarye. <sup>11</sup>Ridiyadanumatiy Varyisévuvedabay riva jiryatiy sibyeda ruusa juuchatavabe, ruteda jita ruuva Jesúsjsa datyavabe: “¿Tarajū sīmyi jiryedetyanyu ruusa criquiy jmityavay, tarajū?”

“¿Ne jiryinyu juuchatavadyeryi?” <sup>12</sup>Satuvachodanumatiy Jesúsra riñiquejada, suteda jita ruuva: “Jiryatimyu ne jdivajnuvadyeryi, ne rivyatani jdanunyday; jiryatiy jdivajnuvadyeryi, riñi jita vatanj jindanu day.” \*

<sup>13</sup>Jiryānuma datyanuve tara ranique, tara: Radyiruyu jita riva jantyutyada, ne vinu jiryatiy jiryintatyani yasi rimu. Ne riniy daryaju samirya vichavay natuyadanachō day, juuchatavay natuyadanachō jita rjnidye.”

**Ruutajadodani Jesús  
jmyichara jnurādanchiy**  
(Márcu 2.18-22; Dúcasiy 5.33-39)

<sup>14</sup>Jadchiy jita rudedu Juan: Bautistabaysa datyavabe simu Jesúsntiy: “¿Tarajū vuryinurasarara jmyichara jipichiy, tarajū? Varyisévuvedajsā datyavay jarye, jiryisa datyavay jita tamā riñi jnura darya jmyichara day, tamā.” <sup>15</sup>Suteda jita Jesús variy ruuva: “Ne vanay riryayivay musuchavay jamuyada rundamu, netimyu ne sani jiintye jamuñu ruusasiy didye. Rajti rarunda varietyi riryasovay riquebyimusiñi vadí jamuñu, variryundamu jita riryandara jmyichara. <sup>16</sup>Ne vucyuruchuvay vadijatyara tarijepyo, tapitya rācantya jaryi varirya tarijepyo. <sup>17</sup>Dantyamuy ne vübechara bínua vadija ravimu tarjevyupo: vübecharatiy

\* **9.12** Juuchatavay vichasara jdivajnuvay Jūdenu diya; jndanu vichasara Vuryeyada Ráñu.

ravimu, rabuy tarijevyupo variy,  
rarumiyechara bínuja variy, tarijevyupo  
jarye pachitye variy risaju. Vubechara  
jita vadijavyuimura bínuja vadija,  
rañuma pachitye bínuja, ne vinu  
sajavyu risajuntiy.”

Jáyirubay detubay, vaturuy  
jamundatanube jarye, jiryatiy  
nanumutyeda raniy Jesús sujay  
(Márcu 5.21-43; Dúcasly 8.40-56)

<sup>18</sup>Saniquenuyadanumatirya jiryu  
niquejada ruuva, myamusiy  
sadasinuuvijada tiqui nutyityubay  
Jesúsnachojuyu. Suteda jita siva:  
“Sadiiyasimy radyetu, dañuma varenu-  
numa yatidy barya jiyomutu saniy,  
satiidy misasumi radyetu varinty.”  
<sup>19</sup>Sanubesubeda jita Jesús variy,  
sasiityarijada variñi, sisä datyavabe  
jarye yisaju. <sup>20</sup>Mityamusiy nanideda jita  
vaturuy jamundatanybe sarudivasiy  
Jesús, nanujatyojada variy raniy  
sasujacho. Taraqui vuyajuy nijya  
ravichada jamunda nadiva, danijajuy  
ranchaju. <sup>21</sup>Nanujachipiyajada jita  
jivyimu: “Raryite jatyo vinu  
sasujantyecu, ratidy misaniry.”

<sup>22</sup>Jesús jita janumityeda, sadiyadanu-  
matiy nadiva, suteda jita variy nadiva:  
“Sanajvajuni vantyayu, Popojuy.  
Samiy sanujachipiyajadamu jimyisa.”  
Nanumisadu jita varicharaju.

<sup>23</sup>Sitojadanumatiy Jesús nutyityubay  
rorimyu, sadiñuvejada jasiy ruuva  
ruudivye, nijyanvajyuveda jansada  
jarye. <sup>24</sup>Suteda jita ruuva: “Jiryanuma  
jiintye jiyusiy, tama diiñu daryaju  
sanicha dera, tama, nutu sani  
mañindye.” Rityodiyada jita variy siva.  
<sup>25</sup>Jatyasavañumatiy rivitychada  
nijyanvajyuveda bimuju, sajaya  
Jesús, sireda sajomutuniy dera babyi  
vari, sanubesubeda jita dera variy.  
<sup>26</sup>Raticheyada jita ruro titaju variy.

### Jesús misadeda nada nisipyuryijyube

<sup>27</sup>Saramiryijadanumatiy Jesús jadchiy,  
nanusiityarijada jita danujy  
nisipyuryijyube jadchiñi. Nanuniqueja-  
subeda variy: “iYajantyutyate nay,

Davyibe jasi!” <sup>28</sup>Sajayadanumatiy Jesús  
rorivymu, nanideda jita nisipyuryijyube  
simu, Jesús jteda variy nadiva: “Qāda  
jachipiq dyetya raryi jvaay daryaday?”  
Naniteda variy siva: “Joonu, Nutyityu.”

<sup>29</sup>Jadchiy jita sajatyojada raniy  
nanunisiy jiñiquejadamu: “Racha sadaju  
daryatiy sanutuvachu simu Judenu.”

<sup>30</sup>Ramutteda jita nanunisiy variy,  
nanudiyada jita tariva variy. Suteda jita  
Jesús jamiryamu variy nadiva: “Ne  
sanadatyataniñ tira.” <sup>31</sup>Nada jita  
tuchunuvejadarasaticheyada ruro titaju  
vari.

### Jesús misadedaní vanu niquejasabay

<sup>32</sup>Riyadanumatiy Jesúsveda jadchiy,  
myamusiy ruutitada jitanu vanu  
niquejasabay, bayantutibay simu Jesús.

<sup>33</sup>Jatysinumatiñ bayantu, saniquejada  
vanubay variy rivasiy. Rityittada jita  
nijyanvajyuveda varirya, riñiquejada  
vari: “Ne ti diyada tariva darya  
jvaayada Irayénurveda cabiyimu.”

<sup>34</sup>Varyisévvedabay jita niquejada  
vari: “Bayantu nutyityu jtedomu sani  
jatyatityiryi bayantuveda  
nijyanvavyasiy.”

### Jesús jantyutyada riy nijyanvajyuvedabay

<sup>35</sup>Sarupityiyada Jesús variy titaju  
vichada cabiyiva, roriviyñu cabiyiva  
jarye. Sadatyanunumayajada jita  
riintyeryanijyovimu, satuchutityiyadara  
samitychoda Judenu nusuyadanchiy,  
samisaniñuyadantiryi jdivajnuvavyeda  
titajuntiy, titaju rityi vichanuyada  
vadiiryovavyeda. <sup>36</sup>Sadiyadanumatiy

Jesús ruuva nijyānvajyuveda, sāntyutyaða variryi, jiryatiy rivyichäda jarupantasavay, jantuyan̄imiy jarye, tajn̄utyiñi carn̄irumiy ne jn̄utyitavay.

<sup>37</sup>Suteda jita variy ruuva yis̄a datyavabe: “Jasinrya rajuura jatojadaju, jvaavye jitamuy ne rajuuvay. <sup>38</sup>Ramuni jiryajachiñuy siva jatojadajami, s̄atidye jpa riy jvaavye yivaajyomuju.”

Jesús jaryetäda riy vuyajuy  
vaduvyedabay, danujuy rinchaju,  
sansubyimiju

*(Márcu 3.13-19; Dúcasiy 6.12-16)*

**10** <sup>1</sup>Sanatuyada jita variy yimuju riy yis̄a datyavabe jiryatiy rivyichangyada vuyajuy vaduy, danujuy rinchaju daryi. Sasayada jita datyäda variryi, ratatiy riryajatyanyumaya riy bayantuveda jamiryu vichavay nijyānvavyasiy; riryamisaniy ratantiryi jaryedo jdivajadatavantyi, jarupantasavay jarye ruusaju titaju. <sup>2</sup>Daryani jita ravichäda jivye jtya vuyajuy nusubyimibe, danujuy rinchaju: munatyu Siimyóbay jiryatiy rutachara Pyítruni, jadchintyi sataryi Antrébise, Sebedévbay denujube Santiyácupay, sataryi Juánbatya. <sup>3</sup>Jadchintyi Vedípebe, Bartodomévbay, Tumásabay, Matévbay jarye jiryatiy criuij jmutyānubañi, Santiyácupay jarye jiryatiy Ajéñubay denubañi, Tadévbay jaryentiy. <sup>4</sup>Jadchintyi Siimyóbay jiryatiy rütañuyada jaryi van̄ra niquerabañi, Judásiy Isccaryótibe jarye jiryatiy samityasiñuyadaní Jesús.

Jesús jpajada riy yis̄a datyavavyedabay  
riryatidye datyanunumaya  
(Márcu 6.7-13; Dúcasiy 9.1-6)

<sup>5</sup>Supajada jita Jesús riy jivye vuyajuy, danujuy rinchaju, suteda variy ruuva: “Ne jiryefiya ruumu jiryatimyu ne Jüdiyurveda daryi, mitya, daryantyamuy

ne jiryajay Samáriya janvay vichädamu.

<sup>6</sup>Jiryefiya jita ruumu Irayénuveda day,

jiryatiy caravye Jüdenuvasidyeryi.

<sup>7</sup>Jiryefiya tychuvay: Ratuuđiñuma Jarichumuvichiñi nusuyada.

<sup>8</sup>Jiryamisaniy jdivajnuvay, diibiyimi jarye jiryānubesityaniy, jiryapuy vatajojuvyevyasirya jivyatajo risajuntiy, jiryajatyantiryi bayantuveda nijyānvavyasiy titajuntiy. Daryatiy jiryimutyaðasiy mityara datyäda, daryaday jiryamisaniy mityantidye.

<sup>9-10</sup>Ne jiryajtu tara, ne vinu criuij surraday yimu, dantyamuy ne dusuuy, dantyamuy ne dajajuy sujacya, dantyamuy ne saapatu, dantyamuy ne ruvese mitya, tapi savatasara juvaañu daryajura jimyisara. <sup>11</sup>Miryu vichädamunattyi jiryajay munatya, varimyata rorimyimyu, jiryavata jasiy sanacho nijyāmi samiy jachityi, jasityi jiryamacho jiryechipyatedasaraju.

<sup>12</sup>Jiryānumatiy jay rorivymu, jiryamuchubesiryi rajanvay: iSamiryu vichasara jiryeyu! <sup>13</sup>Riryityi vichasara samiryu jachityavay, räday mächosara samiryu vichasada variy rijy; riryityimyu ne vichasara samiryu jachityavay, räday tarya samiryu vichasada jiryimujuntiy. <sup>14</sup>Minityimyu ne rädiryeru jiry, dantyamuy ne riryatuvachururya jiryeniquejada, jiryānumatiy sipyatay rivyichädamusiy, jiryamuchutya jiryenumutuvasirya riruju riñijyu. <sup>15</sup>Ritatye sjetu jiryiva: Jachintyavaju day rächa Sodóma janvajyu, Comórra janvajyu jarye, Jüdenu parutäda rundamu, rivyichäda janvamyusiy jiryatimyu ne ridyiryeru jasiy jiry.”

Jesús datyadoda jarupantädanchiy

*(Márcu 13.9-13; Dúcasiy 21.12-17)*

<sup>16</sup>“Jiryajnuj, ripa jita jiryе nutyu räsimiy jmyiryajuu cabiyimuju. Ramuni

jiryechá vaníra jachipiyavay nütu codiy, nütu járityudentiy jiryechá tapide vichavay.<sup>17</sup> Jiryinütatáta nijyamijisiyu, tapitya riryajuriy jiryे riryatidye jarachiy tuchujomuju varyi jiryе, riryamusiye jutyeryanijomu varyi jiryentyi.<sup>18</sup> Riryatiyi varyi japuvedamuju jiryentyi, jamu nütuityuvedamuju jarye rayadaju, jiryatidye tuchu viyyomujache ridiyia raynchiy, riryatidye tuvachuntiy jiryatimyu ne Judíyurveda daryi.<sup>19</sup> Riryānumatiy say japuvedamu jiryе, ne jiryajachipiya jaryi varyi nüturamusiy jiryanique, nüturamusiy, tapi jiryajmутa variryundamura niquejada jiryatidye nique.<sup>20</sup> Tapi ne jiryanique jidyirya day, Vuyje Jüdenu Jnutu jiita ranique jiryimusiy.<sup>21</sup> Nijyāmi rasāryi jityeryiveda riryatidye munu varyi jasiryi, tavañiday rasāryi jidyedyeňu day riryatidye munu varintyiryi, tavay jiita ranubesumiy jijiyemiy jiyaroju, riryatidye munu varintyidyeryi.<sup>22</sup> Jiryavichasara javittyuchavay varyi titaju nijyanvajyu, ritya jiyadaju. Niňi jiita jiryatiy sajachinichara tarijyу rajuyu, sadiyada saraju, saday ramityasara varyi riva.<sup>23</sup> Riryānumatiy jarupanta tavichadåquimu jiryе, jiryəbay tavichadåmujuntiy, tapi ritay sitenu jiryiva: Ne jiryaramiryi titaju Irayénurveda vichadiva, Nijyāmidenu jtihadajisyi.

<sup>24</sup> Ne savichasara sisä datyi jaryiňu simusiy jidyetyanu, dantyamuy muchechiy jaryiňu simusiy jipyatrü.<sup>25</sup> Rasāranuma jiita sačha sisä datyi nütu jidyetyanu, muchechiy jarye racha nütu jipyatrü. Riryityi jtay raynchiy: Bayantumi nütuityu, jiryatiy raňicha rorijyami, ta jaryivyaju riryajativityiechara jiryе, jiryatiy raryorimyu vichavay jiryе.”

**Jesús datyadoda chira  
vuryichuvučhara, chí**  
(Dúcasí 12.2-7)

<sup>26</sup> “Ramuni ne jiryasuvuryi nijyanvay, tapi ne taradera ramacho samiy mutanusa, mitya; titajutidye rächasara dityanusara; dantyamuy ne rámachosara tara dutyasara, titaju rächasara datyasara.<sup>27</sup> Jiryatiy rítaiňuy nupocudimu jiryе, jiryatuchu vindyamura; jiryatiy jiryetyuvachu cucuyeyadamu tara, raní jiita jiryatuchu viyyomujache day.<sup>28</sup> Ne vuryasuvuryi jivye jiryatiy ruvarya vuþyu, ne vanay riryajvay variňi vuþeyanu. Vuryantya suvuy jitani niňiy parutasara jiidatyonuni vuþeyanu vatajuu vuþyuta.<sup>29</sup> Rajuura criquiviytya samurichevay danujuy vachuchijuy, daňumamuy ne sajuýu tiqui vachuchiy tenu mucadincha Vuyje vatada niyaresiy.<sup>30</sup> Vuryinojasiy jarye suranusara titaju saju Jüdenu day.<sup>31</sup> Ramunimuy ne vuryasuvuy; vuňi jiita murichevay jaryi ruumusiy vachuchimyi.”

**Jesús datyadoda rinchiy rityi tuchusara  
viyyomujache sayadaju**  
(Dúcasí 12.8-9)

<sup>32</sup> “Ramuni, niňiy tuchu viyyomujache nijyanvavya: Ray jiita datyani Jesúš, daryaday ratuchu siva Rajye Jarichumuvichintiy: Ray datyani jiňu.<sup>33</sup> Mjintiyi jiita ratuchu nijyanvavya raynchiy: Ne radyetyani Jesúš, daryaday ratuchu siva Rajye Jarichumuvichí varintyidye: Ne radyetya daňi jiňu day.”

**Riryamityasiy nüňi tevajyuu Jesúsnchiyu**  
(Dúcasí 12.51-53; 14.26-27)

<sup>34</sup> “Ne jiryajachipiyasara ritijada ratidye barya samirya vichasáda jiryा mucadimu. Ne ritijada samirya vichasáda bayadaju,

vinu jchityityata jüvedajü jita day.  
<sup>35</sup>Rideda jita daryaju satidye jiyyaronu vanunu jijye, vatura jita rajiyaronu nada yinoda day, nanasintu jita rajiyaronu nada jidyesedantidye. <sup>36</sup>Riryamityasiyy sarorimyu vichavay vanuyu. <sup>37</sup>Nitiy vatasara jaryi rimusinii jijye, varimyata sunoda, ne sasara rachiityarisada; daryaday nitiy vatasara jaryi rimusinii jidyenu, varimyata sadetu, ne sasara rachiityarisadanty. <sup>38</sup>Daryadantyi, ntimyu ne sanichujaya jitara jicyurusiy, jiryatiy sabay nütyu diiñuyu, ne sariryi variñudarya taríy jivychadanuyu, satidye siityarisara varirye, ne sasara rachiityarisada. <sup>39</sup>Niday jita jiryatiy sasaryera yinuyada, sapachitya mityara. Niday jita jiryatiy sappachitya rayadajura yinuyada, sday saryesara varintyirya.”

**Jesús datyadoda jiryatiy Jüdenu  
murichedodara samiy  
vichasada murichirya**

(Márcu 9.41)

<sup>40</sup>“Niday jita jiryatiy sani dirye jirye, daryaday sadirye variy ramusintyidyerye; nitiy rádirye varirye, sadirye varintyidyeñi jiryatiy supajada jiyuju ray. <sup>41</sup>Nitiy rádiryenü Jüdenuju tuchu jiryatiy satuchu Jüdenunijyu, sajmutyasarara Jüdenuju tuchu murichedoda. Daryaday nitiy diryenü vanu vase vichara jiryatiy savichasara vase jvaarya, sajmutyasarara vase vichasada murichirya. <sup>42</sup>Daryadantyi minintyi jatutaniy vinu sudojañi tiquidera jivyetyenu, jiryatiy savichasara rachiityarinu, riatye sitenu jiryiva: Ne sacarera jimyurichenusada riva.”

**Ruutijada Juán Bautístabay  
jpavabe simu Jesús**  
(Dúcasiy 7.18-35)

**11** <sup>1</sup>Sadatyadodanumatiy Jesús riy yisa datyavavyedabay vuyajuy danujuy rinchaju, sayada jita jadchiy

satidye datyanunumaya, satidye tuchunumaya risaju rivychadamu.

<sup>2-3</sup>Satuvachodanumatiy Juán Bautista tanuvunujojovimusiy ranchiy sivaayada Jüdenu jaryetü Crístu, supajada jita riy yisa datyavavyeda simu, riryatidye jtajanuni: “¿Jiñiviy jiryatiy yatiche jtijada, varimyata nüryi nutuyasiy tijijuntiy?” <sup>4</sup>Sümutyajada jita Jesús riy: “Jiryatuchunuve siva Juán ranchiy titaju jiryatiy jiryetyuvachura, jiryedyije risaju riva. <sup>5</sup>Rünyasumiy nisipyuryimyi, canuyasivyeda jarye rupi, vatajojuvye jarye misa, tuyupuryimyi jarye tuvachu, diibyimiy jarye misasumiy, jantuyadavay jarye tuvachusarara samitychoda. <sup>6</sup>Jüdenu jmütysi jita sachä ntimyu ne sacasinyu rachiityarisadajisyi.”

<sup>7</sup>Riyadananumatiy Juán bay siityarivavyedabay, sajotada niquejada Jesús niyyanvavya Juánbaynchiy varintyi: “¿Taranacho jiryevyatanuvetu tajityomu, taranacho? ¿Jiryeyati vinu jiryatidye diñuve riva jiryatiy ranuvatayaja riichora vachuy?

<sup>8</sup>¿Taranacho jiryeyati variy, taranacho? ¿Jiryatidye diy siva niyyamí vasidajay sujatyü day? Ne jiryinuy, rityi vichasara vasidajay sujatyavay, riñi vichasara jamu nutyityü rorimyu. <sup>9</sup>¿Taranacho jiryeyati variy, taranacho? ¿Jiryatidye diy siva Jüdenuju tuchu day? Jo, jaryivyajü Jüdenuju tuchu jiyadajuteni. <sup>10</sup>Nini jita sanicha jiryatiy nuchara sanchiy:

Ripa jitani raysubiy jimyomuju, satidye jdutyara nú yajiju.

<sup>11</sup>Ritay jita sitenu jiryiva: Ne ti nubesumiy jaryinu Juánmusiy, jiryatiy vaturumyusiy rupinj. Dañuma sanicha jaryinu Juánmusiy, minityi vichasara riryariju játarya Jarichumuvichi siityarivamyusiy. <sup>12</sup>Juán Bautista rundamusiy jita, diyesaraju titaju,

rapanatityi Jarichumuvichi nusuyada, niyyanvay panavye *jita* rañi juriy vaniravarya.<sup>13</sup>Tapi ruyatadoda *jita* Jüdenuju tuchuvabe tychoda jityaju Jüdenu nusyyadanchiy, Muyusésibemyusiy, Juán Bautista saraju *titaju*.<sup>14</sup>Jiryetyi tuvachuruy ramu, niní Juan sanicha Edíyasiy jiryatiy sajtisara.<sup>15</sup>Jiryetyuvachutata tuyutavay.

<sup>16-17</sup>¿Nutyura *nita* rajtay riñijyu niyyanvay jifyomu, nutyura? Riñicha *jita* nütu deramiy pudásamu mäsavay. Rityiyisaruyadamu jityuchuta jityevavyayu: Dañuma nüñi ruudiyе jiryeyju, ne jiryeryeyaruy nta variy. Dañuma nüñi sutyaniy nutyi diibityuunu jnayadamu nta, ne jiryinqaryu nta variy ranchintyi.<sup>18</sup>Darya *ritay*, jiryatiy sudeda Juán jmyichara jnurara, ne sibyeda, dantyamuy ne sàtoda. Ruteda variy sanchiy: Bayantu siva.<sup>19</sup>Sitijada *jita* Nijyamidenu ne jmyichara jnurara, jiryatiy rimyinuy, ratu jarye risaju, rutay variy raynchiy: Ta jaryi jibyedajachini day, niyuyadacanuy risajuni, niniday criquiy jmutyavay jaamyicyu, jiryatiy juuchatavaryi. Dañuma ravichasara vase jvaayada jiryatiy Jüdenumusiy datyadamu jvaacharara.”

**Jesús datyadoda tuvachusaminchiy**  
(Dúcasiy 10.13-15)

<sup>20</sup>Jadchiy *jita* sajotada Jesús tuchutada riy vichada janvay, jasityi sivaañuyadara mityamusiy judejada, jiryatimuy ne ripyaryuryu riva vacha jachipiyajada variy.<sup>21</sup>“iAcuu, jiryenijyu Curasí janvay! iAcuu, jiryenijyu Betsáyina janvay! Tapi raryiti jvaayada Tíru janvay cabymura rivaayada titasara nütu jiryequabyimutiy rivaayasiy daryantiy, tariñuma riryi paruyada riva vacha vichada, riryi dityadoda varirya jiñuvayada riva jiryatiy riryimyasa varivyunujay

sujatyavay pupujurunube. Sitú janvay jarye raryi jvaayada daryantidye.<sup>22</sup>Ritatye jiryiva: Jachintyada racha rijyu Tíru janvay, Sitú janvajyu jarye jiryimusiy, juuchurveda murichenutadeda rundamu.<sup>23</sup>¿Va, jiryequ Capernavú janvay? jiryitay vidye jiryechaya jasuminachavay jarichumujú day. Jiryedye day rächava jmusanichavay jiidatyonmuji cay. Raryityi jvaachara daryaju Sodóma janvay cabymura mityamusiy judejada, daryatiy rivaayasiy jiryequbyimu, raryi machojada Sodóma diyesaraju.<sup>24</sup>Ritatye jiryiva: Jachintyavaju day racha Sodóma janvabejyu juuchurveda murichenutadeda rundamu jiryimusiy.”

**Samusuyada Jesús:** “Jiryentya jniy rimuju jiryatidye datyara sítenu jiituyada”  
(Dúcasiy 10.21-22)

<sup>25</sup>Variryundamu *jita* saniquejada Jesús: “Richanatityate ji, Yeye, jarichu Nutyityu, jiryatiy mucadi Nutyityu jarye risaju ji, jiryatiy jidyutyadara jiryadatyada riryajisiy mityamusiy datyavay, datyada jachityavay jarye. Jidityadoda *jita* datyisamimyura.<sup>26</sup>Jo, Yeye, jiryatiy samiy jvadichara jidyiya darya.”

<sup>27</sup>Suteda *jita* variy niyyanvavya: “Sasamya *jita* rajye titaju ray. Ne ti datya chira sanicha sadenu, chi, vinu rajye datya, dantyamuy ne ti datya chira sanicha rajye, chi, vinu sadenu datya, ni jarye jiryatiy sadityanuruñi.”

<sup>28</sup>Jiyuju rimuju jiryetitaju jiryatiy parychariy jvaatityivye jiryet, jarytiyavay risaju jiryet, ràday jiitutyaniy variy jiryet.<sup>29</sup>Jiryajmutyä nütu datyanu ray, jiryatidye datyara samiy vichasada rimusiy, jiryatiy ravyichasara tapide jvaarya, ravyichasarantiy nütu jantuyani rajechimyu. Jiryaday sarye varirya jiituyada jiryechipiyyadamu.<sup>30</sup>Tapitya radyetyadoda *jita* ne surra day, ratyiityatadeda jarye ne jinra.”

Jesúsjsa datyavavyedabay  
rotyatityiyadara jaruusibyi  
jiituyada rundamu  
(Márcu 2.23-28; Dúcasiy 6.1-5)

**12** <sup>1</sup>Variryundamu jita  
riyamiryijada Jesúsveda  
racabyimu jaruusiñi. Jiryati rjechijada  
sisä datyavavyeda daryajü, rjyotada  
rotyatityiyada jibyedajura jaruusibyi  
vari. <sup>2</sup>Ridyiyadanumatiy Varyisévuve-  
dabay riva, ryteda variy siva Jesús:  
“Yajnu, yisä datyavay jvaarya jiryatiy  
jubachara jiituyada rundamu  
jvaayadajura.” <sup>3</sup>Suteda Jesús variy ruuva  
Varyisévvedabay: “Ne jiryeñiquettara  
catera padye didye, nüturya sivaayada  
Davyibe sajachijadanumatiy, nüturya?  
yisä vichavabetya. <sup>4</sup>Nüturamusiy  
sajayada Jüdenu rorivyimu,  
nüturamusiy, sibyeda jitara pä, jiryatiy  
ribeñuyada Jüdenu jiyadajura, jiryatiy  
jubachara riibyedajisiderya, daryaday  
jubachara rijyu sisä vichavabejisiy  
varintyiderya, jiryatiy vinu caserdóte-  
vyeda jbyedaju ranicha pä day.  
<sup>5</sup>¿Daryantyamü ne jiryeñiquettara  
Muyusésibe nürya Jüdenu jtedamu day,  
nüturamusiy ruuvañañyada caserdóte-  
vyedabay Jüdenu rorivyimu,  
nüturamusiy, jiituyada rundamu? Ne ti  
jiyasayada riva varidyeryi. <sup>6</sup>Ritatye jita  
jiryiva: Sanicha tiqui nijyami jiyu,  
jiryatiy jaryiñu ramusiy Jüdenu roriñi.  
<sup>7</sup>Jiryetyi datyada tara ránique jiry  
niquejada: Radyiryuy jitara jantyutyada,  
ne vinu jiryatiy rüntata yasi rimu,  
jiryeryi jiyasayadavä riy jiryatimü ne  
jiyasayadatadyeryi. <sup>8</sup>Tapi Nijyamidenu  
jita jiituyada runda jamí day.”

**Vanu jomutu susañubaynchiy**  
(Márcu 3.1-6; Dúcasiy 6.6-11)

<sup>9</sup>Sayada jita Jesús jadchintyi,  
sajayada riintyeryanijyovimu variy.

<sup>10</sup>Mityamusiy savichäda nu vanu  
jomutu susañubay jasiy. Ruutajadoda  
jita variñi Jesús: “¿Samiryavidye  
Jüdenu diya misadeda jiituyada  
rundamu, varimyatamü ne?” Riñi  
jachipiyajada tuchutada rivani.

<sup>11</sup>Suteda Jesús variy ruuva: “¿Mira  
jiryetyenu, tiquide jasiti, mi, saryityi  
juu sañi jiituyada rundamu  
vatajüvimi, nevidye sasipyata variy  
ravimusiñi? <sup>12</sup>iTa jaryivyaju samuri-  
chevay nijyami simusiy jasi! Ramuni  
samirya Jüdenu diya vuryajvaarya  
samirya jvaayada jiituyada rundamu.”

<sup>13</sup>Jadchiy jita suteda Jesús siva jomutu  
susañubay: “Yaratyara jijyomutu.”  
Saratyada vanubay varirya, rataryajada  
vari yibivaju nütuyu rataryaranty.

<sup>14</sup>Rimyaseda jita Varyisévvedabay,  
rityuchudoda variy sayaroju Jesúsyu:  
“Nüturamusiy vuryi jvañi,  
nüturamusiy?”

**Jesús jtötadedara Jüdenu niquejada  
jiryatiy Isayíyaside jtosirsy**

<sup>15</sup>Sadatyada jita Jesús jiryatiy  
ruvavyuyada Varyisévvedabañi,  
sanumuteda variy jadchiy.  
Richiityarijada rajuuvay variñi,  
samisadeda jita titaju variy jasiryi.

<sup>16</sup>Suteda jita variy ruuva: “Ne  
jiryadatyanu tavajyu raynchiy.” <sup>17</sup>Rani  
jita jtötadedara Jüdenujü tuchubay  
niquejada, Isayíyasiy jtyatibay, jiryatiy  
saniquejada:

<sup>18-21</sup> “Jiryajnuñi ramyuchechiy  
jaryetasü, ravyatasü samiy  
jvadichi radyiyani. Räday bay  
rüntu siva, sädäy tuchura ramyu-  
richedoda nijyanvajyu. Ne  
sanique nta, dantyamü ne  
sasañeyä, dantyamü ne ti  
ratuvächu viijyomujachera  
saniquejada. Ne sapatara  
tanchedu jiryatiy mururyara,

dantyamuy ne saryi jiryichara nɔ̄nɔ̄siy jiryatiy jaryi rānuvachityiyi, rarundasarajutiy savuuunu vase jvaayadata titajura. Riryantuy niyyanvavyuu variy santyutyadajju.”

**Rityuchutədani Jesúis:** “Sajatyasarariy bayantuveda niyyanvavyasiy bayantu nutyityu vanuyadata”

(Márcu 3.20-30; Dúcasíy 11.14-23; 12.10)

<sup>22</sup>Jadchiy jita ruutitada Jesúsmujuni vanu bayantutibay jiryatiy n̄isipyuryiñi, niquejasa risajuni. Samisadeda jita variñi satidye nique variy niquejasabay, sunuyasubeda jita varintyi. <sup>23</sup>Rityittada jita niyyanvabe variñi, ruutajadoda variy: “¿Neviy n̄i sanicha Davyibe jasi jiñu day?” <sup>24</sup>Rityuvachodanumatiy Varyisévvedabarya ruutajadoda, ryteda jita variy ruuva: “Vinu bayantu nutyityu Satanásimyusiy sani jatyajayasara jiñu vanuriy bayantuveda niyyanvavyasiy.” <sup>25</sup>Sadatyadanumatiy Jesúrsra rijechipiyajada, suteda jita variy ruuva: “Riryñumatiy panaryi jiñiqueyadamu curaca niyyanvay nuñi riy jiñijy, riryaraay variyu, mityanuma ramacho rivyichada variy; vichadajavay jarye rajuraay varintiyu. Varimyata rorijyanvantiy, riryiñumatiy panaryi jiñiqueyadamu nuñi riy jiñijyuntidye, ne riryichuruy variy.

<sup>26</sup>Daryaday ravicha Satanásiy nusuyadamenti; riryityi panaryi jiñiqueyadamu Satanásivyeda jiñijyuntidye, ɔ̄nutyichiñuma rasuruy sansuyada varintyi, nutyichiy?

<sup>27</sup>Riryityi jatya Satanásimyusiryi bayantuveda, ɔ̄chi vanuyadata rijetyasara jiryetyevadyeryi bayantu-

veda niyyanvavyasidye, chi? Ramunitiy riryadityanu jiryetyevarya jiryeciyarayada. <sup>28</sup>Ray jita raryi jatya Jüdenu Jnuta riy bayantuveda niyyanvavyasiy, ranuma Jüdenu nusuyada rañi jt̄i jiryimu. <sup>29</sup>¿Nutyuramusiy ti jayadasara ravimu saroriy vanu vanurya nutyu savichasara bayantu nutyityu, nutyuramusiy? Ne saryi jay yatidye sovarya sabarya variy, tetya sapuchusasiy munatyayu. Rivasiy jita sasovarya sabarya.

<sup>30</sup>Minityimy ne vichasara risa jvaañiu, savichasara jita rayaroju; daryadantyi minintyimy ne jmutyarure, jiryatiy rañi jutyeryaniruryi niyyanvay, suresara variryi. <sup>31</sup>Ramuni ritay jiryiva: Saramityaniy Jüdenura juuchurveda titaju niyyanvavya, titaju riryavityiyeyadiva jarye; vinu rityi jativityeñi Jüdenu Jnutu, ne saramityaniy Jüdenu ruuvara. <sup>32</sup>Minityi ranique sayaroju Nijyamidenu, saramityaniy mitya rajerya. Minityi jita ranique sayaroju Jüdenu Jnutu, ne saramityaniy mityara saniquejada, ne vinu diye, dantyamuy ne junareju.”

**Jesúis datyadoda:  
“Vudyetyara ninu rajomusiy”**  
(Dúcasíy 6.43-45)

<sup>33</sup>“Jiryantya datya samiy vudyichasadanchiy, nutyu n̄inu, raryityi vicha samiñu, darya samijyo raryicha rajontidye; raryityi vicha nicyarañu, darya nicyarajyo raryicha rajo varintyidye. Tapi vudyetyara n̄inu nuñi rajonchiy daryaju. <sup>34</sup>iCodityevay rapuryamiy! ¿Nutyichiy jiryanique samirya tara, nutyichiy? jiryatiy

\* **12.31** Jiryatiy ryteda Varyisévvedabaya: “Sani jatyasara Jesúis riy bayantuveda niyyanvavyasiy, bayantuveda nutyityu Satanásimyusiy,” riryavityiyeyada variñi Jüdenu Jnutu.

nicyaramyi daryaju jirye. Vuryitosiy *jita* rasipyatachara niquejada daryaju, jiryatiy vu**b**eypada vujechimyura.

<sup>35</sup>Daryaday sivaachara samiy niyyamira samiy jvaayadantiy, jiryatiy rajontay sajachiy samirya jachipiyajadamusiy. Sivaachara jamirya vicharara vacha jvaayada, jiryatiy rajontay sajachiy vacha jachipiyajadamusiy. <sup>36</sup>Ritay *jita* jiryiva: Titaju niquejada jiryatiy vuñique mityara, vuryaduy murichen-nura ramurichirya *Judenu* murichenutadeda rundamu. <sup>37</sup>Tapi vuñiquejadamusiy *jita* sajtay *Judenu* vuñicha samivye, varimyata sajtay vuñicha nicyaramyi.”

**Vacha vichavay jachiñuyadara  
mityamusiy dityadoda**

(Márcu 8.12; Dúcasiy 11.29-32)

<sup>38</sup>Jadchiy *jita* rūmutyajada *Judenu* niquejada datyanuvay tevabe, Varyisé vuveda tevabe jarye ruusajuni: “Datyanu, nuvyata diyada yimusiy riva mityamusiy dityadoda.” <sup>39</sup>Sumutyajada *jita* Jesús variryi: “Nijyanvay jamirya vichavay, jiryatiy rityochicharaní *Judenu* nūtyu rityochichara jmuchanu-vedacanumiryi jivyatuy, riñi vatasara ranacho mityamusiy dityadoda. Ne riryaduy *jita* riva mityamusiy dityadoda day, vinu ra jiryatiy sabayada *Judenu* Jonásibenchiy tuchodara, nitiy vichanuyada tariy *Judenuju* tuchu.

<sup>40</sup>Tapi nūtyu savichada Jonásibe mumurundamiy titaju quivasuma vimu, daryaday sачhasara Nijyamidenu mumurundamiy titaju mucadinubentiy.

<sup>41</sup>Níñivye janvay bayanumi y *jita* ranubesumiy tamitya rundamu, riryatidye tuchuta riy diye vichavay, tapi rivyitya paruyada variy riva tariy jivychada, rityuvachodanumatiyra Jonásibe niquejada Judenunchiy. Dañuma sanicha tiqui vanu jiryi

datyara simusiy Jonásibe, dantyamuy ne rityuvachuruy diye nijyanvay variy simu day. <sup>42</sup>Nanubesiy *jita* ranro nutyitytoda bayanu tamitya rundamu, nanatidye tuchuta variryi diye vichavay, jiryatiy naditijada mucadi sutyeryamusiy, nanatidye tuvachura Sadumúbay datyada. Dañuma sanicha tiqui vanu jiyu, jaryi datyaravaju Sadumúbamyusiy, dantyamuy ne rityuvachuruy diye nijyanvay ramusiy simu day.”

**Jesús datyadoda bayantu  
jamirya vicharanchiy, jiryatiy  
sataryajada yibivaju**

(Dúcasiy 11.24-26)

<sup>43</sup>“Sasipyatedanumatiy bayantu jamirya vichara sivasiy vanu, savutayananumaya vassatova variy, savatanaya ranacho samityo yajiju jasityi sani nta yajii tuy. Ne sasarey *jita* daryajura. <sup>44</sup>Jadchiy *jita* sajachipiyo: Rataryava rjbivaju day. Sasaryenuvi jitani vanuntiy, nutyu mitya roriy nunichara, samiy jdutyasara nta titajura. <sup>45</sup>Jadchiy *jita* saya, sapuchiyo yisaju riy danujuñijate bayantu rapuryami, jiryatiy jamirya vichavavyaju simusiryi. Rije *jita* jivychadaju jasiy siva. Samacho *jita* vanu variy jaryi jamiryanu ruumusiy, tariy jivychada jiyadaju. Daryaday rachasara rijyu diye vichavay nijyanvay nicyaraminty.”

**čMuvye riñicha sjitu  
Jesús tevay, muvye?**

(Márcu 3.31-35; Dúcasiy 8.19-21)

<sup>46</sup>Saniquejadanumatiy Jesús darya ruuva nijyanvay, mityamusiy nanuvichada raniñuy bimu Jesús jnodabay, sataryivedabatya, riñi vataða sanacho, riryatidye tuchu sisa. <sup>47</sup>Ti tuchoda variy siva: “Nanuraniy yinoda bimu,

jityeryivedata, riñi vata jiñecho riryatidye tychu yisa.”<sup>48</sup> Sumutuyajada jita variñi tychu: “¿Miñuña rinoda, miñuy? ¿Mira ratyeryi, mi?”<sup>49</sup> Saratyadamatirya jijyomutu riñecho yisa datyavavyedabay, suteda variy: “Jiñutyinada rinoda, jivyetyiryi ratyeryivedantiy.<sup>50</sup> Tapi minity jvaaryurya ratiy savata rajye Jarichumuvichí jvaayada day, niñi jita ratyeryi day, rityamutu jarye, rinoda jarye ruusaju.”

**Jesús tuchoda nutinchiy**  
(Márcu 4.1-9; Dícasiy 8.4-8)

**13** <sup>1</sup>Variryundamu jita sayada Jesús, samasanuvejada jmityojiniy variy. <sup>2</sup>Riintyeryadeda jita niyyanvajyuuvedabay simuyu. Pariche sumusada carteyevimu, samasanuvejada ravimu variy. Nijyanvajyuvedabay jita rañi radeda tichancha varidye. <sup>3</sup>Satuchoda jitara rajuura datyadoda, dityadoda niquejadata. Suteda jidyetyadodamu ruuva: “Sayada jita tiqui nuti nutadanacho. <sup>4</sup>Santadamu jita rajuuyajada ratesiy núva, riibyesumiñuvijada jita nipyatavay variry. <sup>5</sup>Ratesiy jarye juuyada ravichu cabiyiva, jiryatimy ne vatanuco ravichada mucadi jasiy. Varicharajú radipuvesubeda variy jasiy, jiryatimy ne vatanuco mucadi jasiy. <sup>6</sup>Navapyunumatiy savichada jiñi variy, ramumya variy sadára nutasara, jiryatimy ne jnunityara ravichada daryaju, ramunitiy ramuyada variy. <sup>7</sup>Tasiñi juuyada cariitujnutinchá day, ranj cariitu jotqada javyeda rajisy nutasara day, radiryododa variy jasiry. <sup>8</sup>Tasiñi juuyada samiy mucadimu day, jasiñi jita rasinteda samiry. Rajavyedanumatiy, rásayada jita variy, tarani jayada day rasayada taraqui pachasijyu, tarantijasayada taraquiniyate vuyajuchijyu, tarantijasayada mumuri vuyajuchijyuntidey. <sup>9</sup>Jiryetyuvachutata tuyutavay.”

**Nutyuraju saniquejada Jesús dityadoda niquejadata, nutyuraju**  
(Márcu 4.10-12; Dícasiy 8.9-10)

<sup>10</sup>Rityuudiyada jita sisá datyavay variyu, ruteda jita variy siva: “¿Nutyuraju jiñique dityadoda niquejadata ruuva, nutyuraju?”<sup>11</sup> Sumutuyajada jita variryi: “Jiryeyju jita sasayada Jüdenu darya datyada day, jiryatiy mityamusiy datyada Jarichumuvichí nusuyadanchirya, riju jita ne sasayada darya.<sup>12</sup> Tapi simu jiryatiy taratini, sasay Jüdenu variy junantyiñi, rajuura racha simu variy. Simusiy jita jiryatimy ne taratini, sasovay Jüdenu variy simusintyirya jiryatiy simuntiderya. <sup>13</sup>Ramuni rañiquesara dityadoda niquejadata ruuva, jiryatiy dañuma ruyu, ne ridiy variy tariva; dañuma rityuvachu, ne ridyetya variry, dantyamuy ne ridyetyaruy. <sup>14-15</sup>Ruumu jita, ritgotanimy Jüdenuju tuchu Isayiyasibe tuchoda:

Jiryenji jita ratuvachu, tamá jiryadatya variry, tamá, jiryajinu ranacho, tamá jiryadiy variy riva, tamá. Tapi ne radatya rjechiy jivye niyyanvay, ne riryadatya variy ramusiy. Rimyutanu dyetyara jiñisiy, riñuma jnuy, jaryi surra riberya jityuyuvudi, riñuma tuvachu, rjechiy jarye jibe surra, riñuma datyara. Riryityi datyara, varityi riryijetyara taji jachipiyajada, variñiday raryijetya ruuvasirya jijyuuchuveda.

<sup>16</sup>Jiryenji jita Jüdenu jmityasavay, jiryatiy jiryedyi jiñisitya, jiryetyuvachuntiy jityuyuta. <sup>17</sup>Rítatyé sitenu jiryiva: Rajuu Jüdenuju tuchuvabe, vase vichavabe jarye, riñi diruyuada riva jiryatiy jiryedyi diye riva, tamá ridiyiyada riva, tamá; daryantya, riñi tuvachuruyadantiderya jiryatiy jiryetyuvachura, tamá rityuvachoda núnrya, tamá, mitya.”

**Jesús datyatadedara tūchoda nutinchiy**  
(Márcu 4.13-20; Dúcasiy 8.11-15)

<sup>18</sup>“Jiryatrya tuvachu variry dityadoda niquejada nutinchiy.

<sup>19</sup>Satuvachunumatiy tira Jūdenu nusuyada datyadoda, netimyu ne sadatyadida, sūnichara jīta bayantu nicyaray variy, sasovacharara jiryatiy nutasara sajachimyura. Jiryatrya rasiy jiryatiy nutasara nūvara.

<sup>20</sup>Rasiy jīta jiryatiy ravichu cabyiva nutasarara, ranī jīta nūtyu niyyami, satuvachunumatiy tira Jūdenu niquejada, sumutyasara variy jichanayadamura.

<sup>21</sup>Jiryatimy ne jnunity daryajuni, sajachinichara vinu taraquidejuyu. Sadatyasaranumatiy parutyasāda Jūdenu niquejadiva, tī jiyanatasara Jūdenu niquejadiva risajuntiñi, ramutiy saparuryuchara variy riva. <sup>22</sup>Jiryatiy nutasara cariitujnutiy cabyiva, ranī jīta nūtyu niyyami, sani tuvachura Jūdenu niquejada, sajachipiñasara jaryi variy taranijyu, jiryu vichadivasiy, jaryi sūcanucharara taratī vichāda jarye variy. Ramunitiy radiryonusara jasirya Jūdenu niquejada, ne vanay rajay satuvachodamu variy. <sup>23</sup>Ranī jīta jiryatiy nutasara samiy mucadivara, ranī jīta nūtyu niyyami jiryatiy rañi tuvachura Jūdenu niquejada, sadatysara variy. Nini jīta nūtyu samiy nutasasisi nta sajachara, sasachara jīta variy. Tīni jasayada taraqui pacha sāraju day, nūntiy taraquinijyate vuyajucharaju, tamityintiy jasayada mumuri vuyajucharajuntide.”

**Jesús tūchoda vachunchiy, jiryatiy jaruusiy cabyiva nutasarara**

<sup>24</sup>Satuchoda jīta Jesúrsa ratarya dityadoda niquejada: “Jarichumuvichi nusuyada jīta ranicha nūtyu vanu nta jiryatiy sani

nutadara samirya nutasasisi yindimyu. <sup>25</sup>Nijyanvay mayadamu, sūdeda jīta samityasiy, santāda samiy nutasasisi cabyivara vachutyadi, sataryāda jīta variy rivasintyi. <sup>26</sup>Radipuvañumatiy ravi, rasiveda varintyi, ramutijada vachuy variy risajunti. <sup>27</sup>Rudedda jīta nudijyamī muchechimy iymu, rytēda variy siva: ¿Neviy yintāda nutasasisi samichiy yindimyu day, Patri?

¿Nüturamusiy variy vachuy ramu day, nüturamusiy? <sup>28</sup>Nini jīta jteda ruuva: Jiryu jīta mityasiy jvaayada day. Rytēda jīta samuchechimy variy yiva: ¿Jivyataviy nūñasipyatara vachuy?

<sup>29</sup>Sumutujada jīta variryi: Ne, jiryēnuma tiirya jaruusiy risajū vachuy.

<sup>30</sup>Rama javye vatajuu, rātosāda rundasāraju. Rātosāda rundamu jīta rātuchosiy ruuva jvaavye, riryajato munatyara vachuy, riryapuchi mityatuju rupedajura. Jaruusiy jīta riryajato rābajyovimuju day.”

**Jesús tūchoda quicatadinchiy**  
(Márcu 4.30-32; Dúcasiy 13.18-19)

<sup>31</sup>Satuchoda jīta Jesúrsa ratarya dityadoda niquejadantiy: “Jarichumuvichi nusuyada jīta ranicha nūtyu quicatadi nta day, jiryatiy sireda vanura, santāda variy yindimyuntiry. <sup>32</sup>Dañuma pasityadidera ranicha ratadi, rajavyeñumatiy ravicha jamura tiquiraju tara nutasaramusiy. Rajavye jamuqui jiiqui nipyatijijuntiy, jasityi saruuvyeñuvi raijicamu variy.”

**Jesús tūchoda pa carivatyanchiy**  
(Dúcasiy 13.20-21)

<sup>33</sup>Saniquejada jītará ratarya dityadoda niquejada ruuvanty: “Jarichumuvichi nusuyada jīta ranicha nūtyu pa carivatya nta, jiryatiy nanubayada vaturuy mumuri quinu pajurudinubera, jasicharajutiy racarivay titaju variy.”

**Jesús datyadodariy nijyanvay vinu  
dityadoda niquejadata**  
(Márcu 4.33-34)

<sup>34</sup>Jirya datyadoda titaju saniquejada Jesú dityadoda niquejadata ruuva nijyanvajyuvedabaya. Saniquejada jita ruuva vinu dityadoda niquejadamu.

<sup>35</sup>Rani jita ranicha satidye jtötaniryá Judenuju tuchubay jteda:

“Rāmuttara rito ratidye nique  
dityadoda niquejadata; ratuchu  
variryá jiryatiy dutyasara mucadi  
jüdesadamusidyerya.”

**Jesús datyatadedara tuchoda vachunchiy  
jiryatiy jaruuusiy cabyivara**

<sup>36</sup>Jadchiy jita satocheda Jesú riy nijyanvajyuvedabaya, sajayada jita rorivyimu. Rityuudiyadanumatiy sisá datyavavyedabaya, rüteda variy siva: “Yädatyanu nurya raniquejada tuchoda vachunchiy nta, jiryatiy nutasara nta nudimyura.” <sup>37</sup>Nini jita jmutyajada variryi: “Nini jita jiryatiy santada ntara nutasarasiy samichiy, niday sanicha Nijyamidenu. <sup>38</sup>Nudiy nta jita ranicha jirya mucadi. Nutasarasiy samichiy nta jita riñicha Judenu nusuyadamuju javye. Vachuchiy nta jita ranicha bayantu nicyaray quivuchuvay.

<sup>39</sup>Mityasiy jita jiryatiy santada ntara vachutyadi, bayantu nutyityu daryaju dañi. Ratosaða runda jita ranicha jiryatiy tamitya runda darya. Råtovay jita Jüdenu jpavadye. <sup>40</sup>Daryatiy riryatora vachuy jiidamyu rupedaju, daryaday rächasiy tamitya rundamuntiy. <sup>41</sup>Sajpa Nijyamidenu riy yipavay, riryatidye jatosara sansuyadamusirya titaju jiryatiy juuchanuvaryi, Judenu jiaronuvay jarye ruusaju. <sup>42</sup>Riryajatyá ripavay jiidatyomuju variryi. Jasini jita riryajnavya nijyanvay variy, riryasuy

jita jijyadajchantiy. <sup>43</sup>Jadchiy jita riryaviiday vase vichavay, nütuji jinínta, Vujye Jüdenu nusujyomu. Jiryetyuvachutata tuyutavay.”

**Jesús tuchoda dutyasaranchiy  
jiryatiy jaryi murichevaryara**

<sup>44</sup>“Jarichumuvichí nusuyada jita nütu tarata nta jiryatiy jaryi murichevaryara, jiryatiy ravichanuyada dutyasara nudivya. Sasarejadanumatiy tiqui nijyamira, samutadodantirya. Sichanayadamu, sayada jita variy, sataryutyadara jiberya titaju jiryatiy simura, satidye taryuy variy ramurichi-ryatarata nudiy.”

**Jesús tuchoda pérdochay  
jiryatiy jaryi murichevaryara**

<sup>45</sup>“Junantyi, Jarichumuvichí nusuyada jita nütu ricyatu nta jiryatiy savatanumayajada ranacho pérdá samichiy. <sup>46</sup>Sasarejadanumatiyra tasiqui jaryi jamura murichevaryara, sayada variy, sataryutyadara titaju jiryatiy simura, satidye taryuy variyra pérdá.”

**Jesús tuchoda jamu riicyanchiy**

<sup>47</sup>“Junantyi, Jarichumuvichí nusuyada jita vichasara nütu jamu riicya nta, jiryatiy rjetyada jmityomura. Rireda jita jamu riicya variñi quivajuu jaryedo. <sup>48</sup>Rámuchadanumatiy riicya quivaju, rityiyyada nijyanvay variy tächanchajura. Rimyasada riicyanuvay quiva jaryetadaju variy jasiy. Ribeyada jita jtuyvimumi quiva jiryatiy jmyichi dañi; jiryatimyu ne jmyichi dañi, rjetyada variy jaqmuntiñi.

<sup>49-50</sup>Daryaday racha tamitya rundamuntiy. Riryajaryetanuve Jüdenu jpavaryi nijyanvay nicyaramyi riquebivasiy vase vichavay, riryajatyasara variy jiidatyomuju variryi. Jasini jita

riryajnāvyā nijyānvay variy, riryasūy jīta variy jījyādajchānti."

**S**uteda Jesús: "Jasirya samirya datyāda tāriyemiy datyādamu, vadi datyādamu jarye risajū"

<sup>51</sup>Sitajadoda Jesús variyi yisa datyavavyedabaya:  
"¿Jiryedyetyamāvirya jiryā titajū day?"  
Ruteda jīta siva: "Joonu." <sup>52</sup>Nīni jīta jtēda variy ruuva: "Ramunī nūñi Jūdenu niquejada datyanuvay tenu jiryatiy datyasi Jarichumuvichi nusuyadamu jayadajuni, sanicha nutyu roriyamī nta nītiy rañi sipyatasara rabachajomusirya vadi datyāda, tāriy datyāda jarye risajū."

**J**esús jañyada Nasaryému  
(Márcu 6.1-6; Dúcasiy 4.16-30)

<sup>53</sup>Satychumuyadanumatiy Jesúsra jiryā dityadoda niquejada, sayāda jīta jadchiy. <sup>54</sup>Sitijadanumatiy jivychajomuntiy, sadatyadoda variy riintyeryanijyomu nijyanvabeyu. Rityiñtāda jitara sadatyadoda, riñiquejada variy: "¿Tesiy sadatya jiñu vanura darya datyāda day, tesiy? darya mityamusiy jvaayada jarye. <sup>55</sup>¿Ninīta jiiray jvañañu denuday? ¿Neviy sunoda Maríya jtyatanuy, sataryiveda jarye Santiyácu, Jusíy, Siimyó, Judásiy jarye sisajū day?" <sup>56</sup>¿Vañ siyamutuveeda cay, nutyi jiyu jtaday riñicha vuryisā day? ¿Tesiy jīta sadatya jiñura jiryā titajū, tesiy?" <sup>57</sup>Ne samirya ridiyiyada variy sivanuday. Suteda jīta Jesús variy ruuva: "Viu taji vichavañi tuvachu simu Jūdenuñi tuchu, satuunuvichi jitamuy ne tuvachuruy yimu day, sarorimyu vichavay jarye ne tuvachuruy yimu." <sup>58</sup>Ne sivañañyada Jesús rajuura mityamusiy tara jasiy, jiryatimyu ne rityuvachuruñyada daryajū simu.

**J**uán Bautístabay jvachādanchi  
(Márcu 6.14-29; Dúcasiy 9.7-9)

**14** <sup>1</sup>Variryundamu jīta satuvachoda nutyityū Jeródesberya saticheyada Jesús. <sup>2</sup>Suteda variy ruuva jimyuchechimyibe: "Jīnutiñi Juán Bautístabay. Samisāsumimyā diibyimusiy, ramunī ravichasara jaryi datyāda simu."

<sup>3</sup>Tapitya sirtyadeda Jeródesbeñi Juán Bautístabay, sapuchutadeda jítani, sabayada nupocu rorivyimu variñi. Jerodíyajube jiyasyadamu savichadeda darya variñi. Nanuvichada Jerodíyajube Jeródesbe taryibay vaturübe, jiryatiy Vedípe jtyatibañi. <sup>4</sup>Jiryatiy suteda Juán Bautístabay siva Jeródesbe: "Jubachara jīta yavichasara nadisā jityeryi vaturuy Jerodíyajuy," ramunī savichadeda daryani Juánbay. <sup>5</sup>Dañuma suvaryuñyada Jeródesbeñi Juánbay, sasuvuñyada riy nijyānvabe jiryatiy ridiñuyada siva Juánbay nutyu Jūdenuju tuchu. <sup>6</sup>Jadchiy jīta, ravichādanumatiy sanijyā jtōjada Jeródesbe, sarayajada Jerodíyajube detubay musuchavabe diya, jaryi sucanuyada Jeródesbe variyra sarayajada. <sup>7</sup>Suteda Jeródesbe variy Jūdenu jtyamu siva jidyetuvichibay: "Rāday say ji jiryatiy yajachiñuy rivara." <sup>8</sup>Sumutyajada vatura variñi daryatiy nanudatyanunuyada jityaju sunodabadyeyu: "Yasay Juán Bautista jno diyede musirye, sidyepycyavim." <sup>9</sup>Sayivatyāda jīta nutyityū Jeródesbe variyu, dañuma sani jpajada riryasay nīra, jiryatiy saniquejasiy Jūdenu jtyamu jimyusuvye diyara. <sup>10</sup>Supajada jīta variyri riryatidye rāchara suno Juánbay nupocu rorivyimu. <sup>11</sup>Ruteda jīta variy sidyepycyavimura suno, richeyada variñi vaturabay, nīday jīta rañi jtoda yinodabamyujura.

<sup>12</sup>Juánbaysaq datyavavyedabay jiita jiryijada varirya sababyi, r̄umuchoda varirya. Rityuchunuvejada jiita siva Jesús variy ranchiy.

**Jesús potyadeda riy tadalafil  
varan̄ca vaduy**  
(Márcu 6.30-44; Dícasiy 9.10-17;  
Juán 6.1-14)

<sup>13</sup>Satuvachodanumatiy Jesús Juán Bautístabay batyedanchiy, sanumuteda jiita cartyevimu jadchiy vayitomuju. Ridyetyadanumatiy nijyanvajyuubarya riyada Jesúsveda, richiityarijada jiñumututa titajü vichädivasiy variñi Jesús. <sup>14</sup>Ruutanuvejadanumatiy Jesúsveda, ridiñuvejada ruuva nijyanvajyuubay, s̄antyutyäda jiita Jesús variryi, samisadeda variryi rüdivajnuvay. <sup>15</sup>Riñuvayadamu, ruutijada jiita sisä datyavavyedabay yimu, ryteda variy siva: “Vüvyicha vayitomu jiyu. Jiryatiy riñuvañuma, yatuchu ruuva nijyanvajyuu riryatidye jiyasiy rorivychamu, riryatidye taryuy jimyisaraju variy.” <sup>16</sup>Suteda jiita Jesús ruuva: “Ne ravatara riyada. Jiryantya potyaniy jiyu riy nijyanvajyuu.” <sup>17</sup>Ryteda jiita variy siva: “Ne tarra rajuura jmyichara nüdyimu jiyu, vinu tadalafilo pa, danujuy quivajuy risaju.” <sup>18</sup>Suteda jiita ruuva: “Rumusiy jiyujura.” <sup>19</sup>Samasatadeda jitariy nijyanvajyuubay vachuncha variy. Siredanumatiry tadalafilo pa, danujuy quivajuy risaju, sunuyada jiita jarichunachö variy, s̄ichanqyäda variñi jijye: “Yabay samiy nujujura jmyichara.” Sapatatiyada jiita varirya pajo, sasayada variryi yisa datyavavyedabay, riñuma jiita sayada variy nijyanvantidyerya. <sup>20</sup>Riibyeda jiita titajü, ripyoyada variy riva. Riryeda jiita jtyu panujora jmyicharajuve, vuyajuy jtyu, dajtuyuj ranchaju. <sup>21</sup>Jiryatiy riibyeda jasiy, rivyichäda

tadalafilo varancatuunu vaduy, rivyichäda vatuy jarye, deramiy jarye ruusajü rinchaju.

**Jesús rupiyada jmityo dutuuvya**  
(Márcu 6.45-52; Juán 6.16-21)

<sup>22</sup>Varicharaju sumusanityadeda riy yisa datyavavyedabay cartyevimu: “Jiryänuma jiya rajiju rudamyuju, ratuchuchijedi ruuva nijyanvadaye.” <sup>23</sup>Satuchuchedanumatiy ruuva nijyanvajjuu, sayada jiita jamu musimyuju satidye tychu yasiquita sisä Judenu jasiy. Riñupuyadanuma sasiquita variy jasiy. <sup>24</sup>Cartyequii jiita ripyapunuma munayjisidyerya, rasantajanuma riyerya variy jasidyerya, tapi riicho daryajü jurirya. <sup>25</sup>Rappatyiryamu, sayada Jesús yisa datyavavyedabamu, jmityo dutuuvya, sarupiyada ruumuju. <sup>26</sup>Sisä datyavavyedabay jiita riñi diyadanumatiy siva sarupi jmityo dutuuvya ruumuju, runteda jiita variy: “iBayantu dyetya!” Richeñeyajada jiita jichuvuyadamu variy. <sup>27</sup>Varenude suteda Jesús variy ruuva: “Ne jiryajachipiqa ranijyu suvuyada. Randye. Ne jiryajnutay.” <sup>28</sup>Sümuytajada jiita Pyítrubay variñi: “Jiñita Nutyityu, yarupityani yimuju jaä dutuuvya darye.” <sup>29</sup>Suteda jiita siva: “Varenumacu.” Sumusada jiita Pyítrubay variy cartyequivimusiy, sarupicheda jiita jaä dutuuvya Jesúsmuju. <sup>30</sup>Sadiyadanumatiy Pyítrubay riva riicho, sasuvuyada jiita variy. Sajotada jiita jayada variy, sasañeyajada: “iYajantuy riva, Nutyityu!” <sup>31</sup>Varicharaju saratyada Jesúsra jijyase, sireda jiita variy jasiñi, suteda variy siva: “Ne jaryi jachipiyya ji. ¿Nutyuramu jijechipurya jijechipiyajada, nutyuramu?” <sup>32</sup>Nanasubeda jiita cartyevimujuntiy, randasada jiita riicho variy. <sup>33</sup>Jiryatiy cartyevimu daryi, riryadasidyyoda

Jesúsnāchojuyu, ruteda jita variy siva;  
“íJiñi sitenu Jūdenu denu!”

**Jesús misadeda riy jdivajnuvabe  
Jenesaryé mucadimu**  
(Márcu 6.53-56)

<sup>34</sup>Riryamityedanumatiy rudamyuju, ruutojada jita Jenesaryé mucadimu.

<sup>35</sup>Ridyetyādanumatiy jasiy vichavay vadubeñi Jesús, rupajada jita variry tchuvay ruro vichavamu titaju. Ruutitāda variy Jesúsmu riy titaju jiryatiy jdivajnuvaryi. <sup>36</sup>Riyasantāda variñi: “iVinu jichujay jidudenyi rajatyaquiii!” Rityi jat�ajada raniy, rimyisada variy riva.

**Nutyuramusi saminu niyyami Jūdenu  
diyayu, nutyuramusi**  
(Márcu 7.1-23)

**15** <sup>1-2</sup>Jadchiy jita ruutijada Varyisévvedabaya, Jūdenu niquejada datyanuvavyedabay jarye Jesúsmu, Jerusarímusiy, ruutajadoda variñi: “¿Tarajura riryavaty yisa datyavarya tarifyemi jtedamu vichasada, taraju? Tapitya ne richuutara jijyomutu jibyedajisiy.” <sup>3</sup>Sūmutyajada jita Jesús variryi: “Va jiryequ, tarajura jiryavatyara Jūdenu jteda, taraju? jiryatidyie jiriryira tarifyemi jteda variy. <sup>4</sup>Tapi suteda jita Jūdenu vuryiva: Vuryantya tuvachu simu vujo, vuryinodamu jarye, jadchintyi: Niñiy rajativityeñi jijye, varimyata sunoda, riryama jvachara variy rivani. <sup>5-6</sup>Jiryeñi jita rani jtay: Saryityi jtay niyyami siva jijye, varimyata sunodava yitay: Racheyasimyate Jūdenura jiryatiy raryi jmitya raberyaterata sāda, ne satuvachu variy simu jijye. Ramuni jiryebeyada mityara Jūdenu niquejada, tarifyemi jteda siityarijadaju. <sup>7-9</sup>iJiryituyada vichavay jiryel Sitenuni sani tchoda Isayiyasibe Jūdenuju jiryenchiy:

Jivye niyyanvay jnuvay jiñiquejadata rivayu, riechiy jita ripyrajisiy varidye. Riryadasiñu mitya ratyuunuyu, jiryatiy riñi datyadoda nutyu Jūdenu jteda ranjcha daryaju niyyami jteda.

Nurya sanuyada Isayiyasibedyerya.”

<sup>10</sup>Sanatuyada jita Jesús variryi niyyanvabe yimuju, suteda variy ruuva: “Jiryetuvachutata, jiryedyetyatqantiy. <sup>11</sup>Ne vumecho jiyasachavay rucosiy tara jiryatiy vuryi jmyidyerya; rani jita rajuuchanu vuy, jiryatiy rasipyatay vujechiviyimusidye.”

<sup>12</sup>Rityuchunuvijada jita sisä datyavyedabay variy siva: “¿Jidyetyavidye Varyisévveda vichasiy jativityechavay jiñiquejadiva day?” <sup>13</sup>Sūmutyajada jita Jesús riy: “Titaju niyyanvay jiryatimy ne rityuvachuruy simu Rajye, rivyichasara nutyu nutasara jiryatimy ne santāda Rajye Jarichumuvichira, rachasara variy nuputasara. <sup>14</sup>Riryechamiy Varyisévveda. Rivyichasara jita jiyantavamyi nisipyuryimy. Saryityi mutay nisipyuryiñi jityeryi nisipyuryi, nanajuuy mityijijyuy vatajomu.” <sup>15</sup>Suteda jita Pyítrubay variy siva Jesús: “Yadatanura raniquejada, jiryta dityadoda niquejada.” <sup>16</sup>Suteda jita Jesús variy ruuva: “¿Daryani ne datyavatyie jiryetye didye? <sup>17</sup>Ne jiryinutyejuu, jiryatiy simyi niyyamira tara, raramijechara variy savimuju, jadchiy jita raramijetyiyi saquinajyomuju. <sup>18</sup>Rani jita jiryatiy rani sipyatay vuryitosiy, vujechimyusiderya; rani jita rajarupanuni niyyami. <sup>19</sup>Tapi rasipyatay niyyami jachiviyasiy jachipiyajada, jiryatiy rani jachipiyataniy nicyaray jvaayadajuni, nutyu niyyami juvedaju, ti vaturujsa rupiyadaju, cadnavedacanuyadaju, paradodaju, quivuyada tchoda tñijyu, jativityeyadaju jarye titaju. <sup>20</sup>Rani jita jarupanusarani niyyami. Jiryatiy sani

jmyirya tara netimyū sasuuṭadara  
jijyomutu didye, ne rājarupanu variy  
rivani.”

**Nanutuvachoda taji vichāda  
jamunube simu Jesús  
(Márcu 7.24-30)**

<sup>21</sup>Sayada jita Jesús jadchiy, sanumeteda variy Tíru juroju, Sitú juroju jarye risaju. <sup>22</sup>Mityamusiy nanumutijada vaturuy Caná jamunube, jiryatimyū ne nanuvichāda Judíyutoda day. Nanuniquejasubeda jita jasiy: “iYajantyutyate ray, Nutuityū, Davyibe jasi! Radyetu jita vichasara jaryi jarupantasi bayantuta.” <sup>23</sup>Jesús jita ne jmutyajada nada, mitya. Rityuudiyadanumatiy sisā datyavavyedabayu, riyasantāda variñi: “Yajpa vuryimusiy nada, jiryatiy nanunatutyityi vuryudivasivuy.” <sup>24</sup>Sumutujada jita Jesús variryi: “Supajada jita Rajyerye, vinu ratyevay Irayénurvedamu, jiryatiy caravye Jüdenu nývasiryi.”

<sup>25</sup>Nanadasiñunuvijada jita vaturubē variy satuunu Jesúsyu, namiteda variy siva: “iNutuityu, yajmутya ray!”

<sup>26</sup>Sumutujada jita variñada: “Ne samirya vuryasovarya Jüdenu jmutyada, nutu raryi vicha deramiy jmyisara, vuryatidye jatya variy ruumuju jiryatimyū ne Jüdenu jaryetasavaryi, nutu vujetyara jmyichara ruumuju vuryasimiy nibyimidyera.”

<sup>27</sup>Naniteda variy siva: “Jo, Nutuityu, dañuma ranicha, nutyi sani jmyidye nibyidera rariy misara jmyichara daryuujyuu, jiryatiy rajuuya sajamī misanchasiy.” <sup>28</sup>Jadchiy jita sumutujada Jesús nada: “iVaturuy, jaryi tuvachuruy sada! Daryanuma rācha sādaju, daryatiy sādavatasara.” Samisada jita nanudetubay varicharaju.

**Jesús misadeda riy jdivajnuvajyuubay**

<sup>29</sup>Sayada jita Jesús variy jadchiy, saramiryijada variy Cadidéya

jmityojido. Sasubeda jita variy riva musiqui, samasada variy jasiy.

<sup>30</sup>Ruutijada jita niyanvajyuusuma variy simu, ruutitāda yisa variryi canuyasivveda, jarapuyanimiy, nisipyuryimiy jarye ruusaju, niquejasamiy, rajuuvay tara

jdivajadatavay jarye ruusaju titaju, ribeyada Jesús numututuunu variryi. Samisadeda jita variy jasiryi.

<sup>31</sup>Rityittāda jita niyanvarya, jiryatiy ridiyada ruuva niquejasamiy jiryatiy riñiquejada daryaju, jarupanusavay jarye vichāda ratyevye, canuyasivveda jarye vichāda vase rupivye varintyi, nisipyuryimiy jarye vichāda nisityavay titaju ruusajunti, riichanatyađa variñi Jüdenu, Irayénurveda nutuityu.

**Jesús potyadeda riy daryajuyu**

**varanca vadube**

*(Márcu 8.1-10)*

<sup>32</sup>Jesús jita natuyada variy yimujuriy yisa datyavavyedabay, suteda variy ruuva: “Rantyutya jitariy niyanvay, tapi rimechōsiy mumurundamiñuma jiyu risa riy, netara jnay tara riibyedaju, mitya. Ne riparuy rimusiy jachinumu riy, riñuma diiryovay nútasa.” <sup>33</sup>Ruteda jita sisā datyavavyedabay variy yiva: “iTesi yuñasarye jivye jmityadedadajura pa, tesiy? nuñatidye potyaniryi niyanvajyuusuma.”

<sup>34</sup>Sitajadoda jita Jesús variryi: “¿Nurijyo pa jiryimu, nurijyo?” Rumutujadani: “Dajojuñijyate, quivamidye jarye risaju.” <sup>35-36</sup>Samasatadedanumatiy Jesús mucadinchari niyanvay, saryeda jita dajojuñijyate pa, quivamidye jarye risaju, suteda jita variy Jüdenunijyu: “Yentutyamate pata nyu.” Sapatatityi- yada varirya jmyichara, sasayada jita yisa datyavavyedabay varintyirya, riñi jita sayada variy niyanvabentyidyerya.

<sup>37</sup>Riibyeda jita titaju niyanvay variy,

ripyoyada jita variy riva. Riryeda jita jtyu panujora jmyichara jve, dajtyujuñiyate riinda.<sup>38</sup> Jiryatiy riibyeda jasiy rivyichäda daryajuyu varanca vaduy, rivyichäda vatuntyi, deramiy jarye ruusaju.

<sup>39</sup>Sataryatadedanumatiy Jesús riy nijyanvajyuvedabay, sumusada jita cartyevimu, sayada variy Mardána juroju.

**Varyisévuvedabay, Saadusévuvedabatyā jachiñuyadara mityamusiy dityadoda**  
(Márcu 8.11-13; Dúcasí 12.54-56)

**16** <sup>1</sup>Ruutijada jita Varyisévuvedabay, Saadusévuvedabatyā simu Jesús, riñi jantyaruyada saniy Jesús. Ruutajadoda jita variñi: “Yadityanura mityamusiy dityadoda jarichumusiy nuy.” <sup>2</sup>Niday jita jmutyajada varintyiryi: “Rasachädamu jiryitay: Diye raviiday jaryi, jiryatiy rasacha daryaju samiryunda. <sup>3</sup>Jiryinuñumatiy nupocu runda, jiryitay variy: Ranuma jmu, jiryatiy radacutyti rapuryerya. Jiryedyetya jita tuchodara nutyura runda racha taranchiy, nutyura, ne jiryedyetyaruy jita vuryundanchiy, nutyura rachacu. <sup>4</sup>Nijyanvay jamirya vichavay, jiryatiy rityochicharanj Jüdenu, nutyu rityochichara jmuchanuvedacanumiryi jivyatuy, riñi vatasara ranacho mityamusiy dityadoda. Ne riryadiy jita riva mityamusiy dityadoda, mitya, vinu ra, jiryatiy sabayada Jüdenu Jonásibenchirya.”

Satochedanumatiy Jesús variy, sayada jita jadchiy.

**Varyisévuvedabay dityadoda  
jiryatiy quivuchodatarara**  
(Márcu 8.14-21)

<sup>5</sup>Ruutojadanumatiy sisä datyavavyedabay jmityo rudamyuntiy, ridyetyada variy jiryatiy ne rjyechipityada jtodara

pä yimu. <sup>6</sup>Jesús jita jteda variy ruuva: “Jiryinuñyatata rajisiy ricyariyatä Varyisévuvedayu, Saadusévuveda jarye ruusaju.” <sup>7</sup>Ridyrira jiñiquettäda sisä datyavavyedabay varidyeyu: “Sutay dyeta Jesúste dacyu, jiryatimy ne vuryitura pa.” <sup>8</sup>Sadatyadananumatiy Jesúsra, suteda variy ruuva: “¿Taráju jiryeniquettayu, taraju? ¿Jiryatimy ne patavay jiryedye, pasidye jachipiyavay?” <sup>9</sup>¿Ne jiryedyetyate didyejyuy? ¿Ne jiryejechipityate nunrya tadajyojo pa nudajyuy, jiryatiy tadajyo varanca vadujyuu jmyichirya? ¿Nurintyu panujo jiryatosirya jmyichara jve day, nurintyu?<sup>10</sup>Va, dajojuñiyate pä jiryatiy daryajuyu varanca vadujyuu jmyijerya, ¿nurintyu jiryatojay varintyi, nurintyu?<sup>11</sup>¿Nutyuramusi ne jiryechara datyadajura, nutyuramusi? jiryatiy ne rañiquejasiy panchidye. Jiryinuñyatata rajisiy ricyariyatä Varyisévuvedayu, Saadusévuveda jarye ruusaju.” <sup>12</sup>Jadchii jita ridyetyada jiryatimy ne satuchuta Jesús rajisiy pa carivatya, satuchuta jita ridyetyadodajisiy, jiryatiy ridyetyanunuyada Varyisévuvedabarya, Saadusévuvedabay jarye.

**Pyítrubay jteda vijomujache siva Jesús:**  
“Jiñi jiñicha Jüdenu jaryeti”  
(Márcu 8.27-30; Dúcasí 9.18-21)

<sup>13</sup>Sitijadanumatiy Jesús ruro Sesaréya Vidípu Vichäda, sitajadoda jita riy yisa datyavavyedabay variy: “¿Nutyura riñique nijyanvay Nijyamidenunijy, nutyura? ¿Chira rañi jtadye rañiday, chi?” <sup>14</sup>Rumutyajada jitani: “Nuy rutay: Juán Bautistabay rutay ji. Tinj jtadye: Ne niday, Edýasibedy, tinj jtadye ji: Jiryimiyabay, varimyata: Jüdenuju tuchuvay tenubay.” <sup>15</sup>Suteda jita variy ruuva: “¿Va jiryequ? ¿Chira jiryitadyerye, chi?” <sup>16</sup>Sumutujadada jita Siimyó Pyítrubay variñi: “¡Jiñi rañicha

Jūdenu jaryeti day, junare vichi Jūdenu denu!"<sup>17</sup> Sūmūtyajada jita Jesús variñi: "Jūdenu jmūtyasi ji Siimyó Jonásibe denu, jiryatiy ne jidyetyara jiryu nijyamí datyādamusiy. Rajye Jarichumuvichi dityadosiy jiiryu. <sup>18</sup>Rītatyē yiva: Jiñi rañicha Pyítru (ravichu). Rāday roriirya raryorintyi (jiryatiy rachiityarivajyyu day) jiñu ravichusumancha, dantyamú ne riryavuunu jiidayojañamiveda riy rachiityariyv. <sup>19</sup>Rāday say jiiryu Jarichumuvichi nusuyada yevyijyuy. Jiryatiy yapuchu yevyitya jiryu mucadinchá, ramacho puchusara jarichuvimuntiy, daryaday jiryatiy yavita yevyitya mucadincha, ramacho vitasara jarichuvimuntiy."

<sup>20</sup>Jadchiy jita sūbayada Jesús variy yisá datyavavyedabayjisyrya ratuchusáda: "Ne jiryatuchosiy tīdevara jiryatiy rañicha Jūdenu jaryeti."

### **Jesús tūchoda jibetyedajiju** (Márcu 8.31-34; Dúcasiy 9.22)

<sup>21</sup>Jadchiñi jita sajotáda Jesús dityadoda riy yisá datyavavyedabay: "Rāma jiya Jerusarímuju jasityi raparutyajayasara ray. Riryavichaniy rimyityumi darya ray, caserdótevyeda nutyityumiy, Jūdenu niquejada datyanuvay jarye ruusaju ravichaniry. Riryajvay variry, murumundamí myusiy jita samisaniy Jūdenuntiry."

<sup>22</sup>Saracheda jita Pyítrubañi Jesús tajíñechojyu, sajotáda jita niqetyada variñi. Suteda siva: "iSama jantyuta Jūdenu ji, Nutyityu! iTama rächasiy daryá jiijyu, tamá!"<sup>23</sup> Jesú s jita janumityeda sanachojyu Pyítrubay, suteda variy siva: "iYajiintye rajisiy, Satanásiy rapurya! Jiñicha nutu taanu rajiju, jiryatimy ne jijechipiyyasarara Jūdenu jachipiyajada. Jijechipiyya jita nutu nijyamí."

### **Vutyi siityariruñi Crístu** (Márcu 8.34-9.1; Dúcasiy 9.23-27)

<sup>24</sup>Jadchiy jita suteda Jesús yisa datyavavya: "Saryityi siityariruñi ray, sama paruy riva yivaaryuyada, sama nichujaya ntara jicyurusiy, jiryatiy sabay nutu diiñuyu, ne şariryi variry taríy jivichadánuday sātidye siityari variry. <sup>25</sup>Tapi minityi ramityaniryurya yinyada, sapachitya variy mityara; minintyi jita pachityara yinyada rayadaju, saday saryesara variry. <sup>26</sup>Tapi itarajura saryi canay nijyamira criquiy titaju vichadivasidye, taraju? saryityi care variry yinuyada riisaju. ¿Tara murichiryaná sasay nijyamí yinuyadaju, tara murichirya? <sup>27</sup>Tapitya saday jniy Nijyamidenu jijyé vandata ruusá yipavay, jadchiy jita samurichenutaniñi nuñi tiqui nijyamí yivaayada murichirya. <sup>28</sup>Rītatyē sítenu jiryiva: Jiyu daryi jiryetyevay nijyanvay jiryatimy ne riryadatyara diiyada, netimy ne ridyi munatya riva sudeda Nijyamidenu didye, jiryatiy sajnyi yinsuyadamu."

### **Jesús tītuyadanchiy** (Márcu 9.2-13; Dúcasiy 9.28-36)

**17** <sup>1</sup>Jadchiy jita tarundaquinijate-musiy, Jesús jarayada yisaju riy Pyítrubay, Juánbay, Santiyácubay jarye, sayatada jita jamumusimiyu riryasiquitayu. <sup>2</sup>Satítuyada jita Jesús ridiyadajache variy. Raviideda jita samo, nutu jiñi nta variy, sasujay jita vichadá jaryi pupajay, vandajay ravichadá risaju, nutu vindya nta. <sup>3</sup>Mityamusiy nanumutijada jita Muyusésijyube bayanu, Edíyasiy bayanu jarye sisaju, jiryatiy nanutuchoda Jesúsjsa. <sup>4</sup>Suteda jita Pyítrubay variy siva Jesús: "iTá jaryi samiryanite nujyute jiyu, Nutyityu, taju! Jivyatatiy, rasutay mumutamyi jiyu, tataqui jijyú day, da tataqui Muyusésijyú,

da tataquui Edíyasiyyu.”<sup>5</sup> Saniquejadamu, mytamusiy racanuvvudoda rapuryerya vandasumarya variryi. Rityuvachoda jitara t̄i niquejada virinubesiy: “iJiñu j̄ita radyenu jaryi v̄atasi, jaryi r̄chanatyateni! iJiryama tuvachu simu!”

<sup>6</sup>Rityuvachodanumatiy sis̄ datyavavye-dabarya jiry a niquejada, riryeyada j̄ita jimyota variy, jichuvuyadamu.

<sup>7</sup>Sajatyonuvijada j̄ita Jesús variy riñiy, suteda variy ruuva: “Jiryānubesumi, ne jiryasuvuy.”<sup>8</sup> Runuyasubedanumatiy, ne runuyada t̄inacho, vinu Jesús.

<sup>9</sup>Rumusādanumatiy jamumusimyusiy, sūbayada j̄ita Jesús variy riryajisirya: “Ne jiryatuchu t̄idevara jiryatiy jiryedyi-yasiy riva. Sānumatiy m̄isa Nijyām̄idenu diibiyusiy, variñuma j̄ita jiryatuchura.”

<sup>10</sup>Ruutajadoda j̄ita sis̄ datyavavye-dabay variyu: “N̄utyura r̄utay variy J̄udenu niquejada datyanuvay, n̄utyura? Saryi jnijedyi munatya Edíyasi.”

<sup>11</sup>Sumutyajada j̄ita Jesús riy: “R̄itatye j̄ita jiryiva: Sunichara j̄ita Edíyasiy, saryi ratyanu t̄itajura tara.”<sup>12</sup>R̄itatye j̄ita jiryiva: Sunimyā j̄ita Edíyasiy, tam̄ ridyetyada variñi, tam̄, rivyichanichiy rumu taran̄i, daryatiy rivyichaniryuchidyeñi. Darya n̄iday saparutyajayasara Nijyām̄idenu rijjomutumusiyu.”

<sup>13</sup>Jadchii j̄ita ridyetyada sis̄ datyavyedababay jiryatiy saniquenuyada Juán Bautistabaynchirya.

**Jesús misadedani dera jatayanibay  
jiryatiy jamiryanu bayantutini**  
(Márcu 9.14-29; Dúcasly 9.37-43)

<sup>14-15</sup>Sitijadanumatiy nijyānvajyuumu, sādasinunuvijada t̄iqui vanu satuunu Jesúsyu, suteda variy siva: “Nutyityu, yajantyutyan̄i radyenu jiryatiy jatayanini, saparutyasara jaryi rivayu, tapi japichiy sajuuy jiidamyu, jaam̄u

jarye sajuuy. <sup>16</sup>Rañi p̄uchesi j̄ita yisa datyavamyuni, ne vanay rimȳisanīni.”

<sup>17</sup>Sumutyajada j̄ita Jesús variñi: “iJii, t̄ara nijyānvay jachipiyajadaruyutavay jiryēñicha day, jiryatimȳ ne jiryetyuvachuruy simu J̄udenu! N̄uriryundasaraju ramacho jiryisa, nuriryundasaraju? N̄uriryundasaraju rajachiniy variy jiryimusirye, nuriryundasaraju? Ȳapuchiy jiyujuni.”

<sup>18</sup>Saniquetyada j̄ita Jesús variñi bayantu, sasipyateda j̄ita variy sivasiy, samisada j̄ita derapubay varicharaju.

<sup>19</sup>Jadchii j̄ita rityuudiyyada sis̄ datyavyedababay yasiquitayu, ruutajadoda j̄ita variñi: “N̄utyuramunamuy ne vanay nujetya n̄untyidyeñi bayantuntidye, n̄utyuramu?”<sup>20</sup>Sumutyajada j̄ita Jesús variiryi: “Jiryatiy jaryi pasidye jachipiyavay daryaj̄u jiryedye. Tapi r̄itay s̄itenu jiryiva: Raryityi vicha jiryetyuvachoda n̄utyu quicatadidera, jiryejtay variy riva jiry musiqui: Yajata jiyusiy mujyu ji, r̄aday jata variyu. Ne rasutye tara variy jiryivaayadaju.”<sup>21</sup>Ne vanay sasipyateda dañu bayantu, tetya v̄utuchoси munatya vuryinrādamu sis̄ J̄udenu.”

**Jesús jatiiyada tuchoda jibetyedajijuntiy**  
(Márcu 9.30-32; Dúcasly 9.43-45)

<sup>22-23</sup>Riryupiyadanumatiy Jesúsveda Cadidéyava, suteda j̄ita Jesús ruuva yisa datyavavyedababay: “Ranuma juto sasachada runda Nijyām̄idenu, jiryatiy sasay t̄iqui nijyām̄i tavay nijyānvay jomuni, riryajvay variñi, s̄amisaniy J̄udenu mumurundamimyusiy varintyñi.” Riñuvayada jaryi variy saniquejadanchiy.

**Samurichedodara criquiy J̄udenu  
roriy jdutyatanityaj̄u**

<sup>24</sup>Ruutojadanumatiy Capernavýmu, rityuudiyyada j̄ita vadubeñi Pyítrubay,

jiryatiy rivyatada ranacho criuiy,  
Jüdenu roriy jdutyatanyaju.  
Ruutajadoda jitani Pyítrubay: “¿Neviy samurichenu jiryedyetyanura criuiy, Jüdenu roriy jdutyatanyaju day?”  
<sup>25</sup>Sumutyajada jita variryi: “Jo.”  
Sajayadanumatiy Pyítrubay variy rorivymu, saniqejada Jesús munatya siva: “¿Nutyura jijechipiqa Siimyó, nutyura? Jirya mucadiva vichavay nutyityumiy, chimusiy riryi jmutyara criuiy taraju, chimusiy?  
¿riñijyanvamysiy dyeta, varimyata tavamyusiy?” <sup>26</sup>Sumutyajadanumatiy Pyítrubañi: “Tavamyusiy jita,” suteda Jesús variy siva: “Ne riryi murichenu variy riñijyanvarya. <sup>27</sup>Dañuma, vuñuma niquettaniryi criuiy jmutyavay, yajachityanuvera jamucajuu jmityomu, jasityi sasiryi quiva toyaniy. Niñiy yajota piryuyada, yajanantyadesiñi, jasityi yadiy riva criuidye. Yasayasi variy criuiy jmutyavarya, ranuma racha vatajuu vuryimusiy.”

**«Mira sanicha niyyami jaryiñu  
Jarichumuvichi nusuyadamu, mi?**

(Márcu 9.33-37; Dúcasiy 9.46-48)

**18** <sup>1</sup>Variyedeniday rityuudiyada sisadatyavavyedabay Jesúsyu, ruutajadoda variñi: “¿Mira sanicha niyyami jaryiñu Jarichumuvichi nusuyadamu, mi?” <sup>2</sup>Sanatuyada jita Jesús variñi tiqui derapubay, saranityadeda jita riquebyimuni. <sup>3</sup>Suteda jita variy ruuva: “Ritay sitenu jiryiva: Netimyuu jiryataryasara nta nütu deramiy ntaju, ne jiryachara Jarichumuvichi nusuyadamu. <sup>4</sup>Ramuni minityi racha tapimusiy siityera, nütu jiñu derapude daryá, nini jita rachasara jaryiñu Jarichumuvichi nusuyadamu. <sup>5</sup>Minintyi jita rádirye rityamuni deradera nütu jiñu, nini rádirye varintyirye.”

**Jatyí vucyarení ti Jüdenu nýjisiy**  
(Márcu 9.42-48; Dúcasiy 17.1-2)

“Minityi räcare rajisiy Jüdenu nýquini jivyetyenu, niñiy rañi tuvachu rímu, nutyu derapudera, samiryavaju jita raryicha saju, riryityi puchu niyyanvañi ravichusuma sapitasa, riryi jatya variy jamu nañavajcheni. <sup>7</sup>Tajunate niyyanvajyu juuchanitya, taju, tapi ráday jniy juuchanitya. iAcuu! tajunatedañi, taju, simusityi rití juuchanitya.

<sup>8</sup>Nütyi raniday jijyomutu, varimyata jiñumutu, rañi care Jüdenu nýjisiy ji, ne jiryecharajuu, yajatya variy yimusirya. Samiryavaju daryaju jiiyuu yajay jomutuvu, varimyata numutuvu, junareju jnyayadamu, jiñuma jtí miryanuvu jiidatyovimuju. <sup>9</sup>Nütyi raniday jiñisiy rañi care Jüdenu nýjisiy ji, yasitya varirya jiñisityadi, yajatya variy yimusintyirya. Samiryavaju daryaju jiiyuu yajay tadañisiy junare jnuyadamu, riñuma jatya datadijuy nísityi jiidatyovimuju ji.”

**Jesús týchoda carinru carañunchiy**  
(Dúcasiy 15.3-7)

<sup>10</sup>“Jiryinutyatata rrachodajisiñi tiquide jive deramiy tenu, tapi ritatyé jiryiva jiryatiy runutyavay jita jnuchara riva samo Rajye Jarichumuvichi, jiryatiy supavay daryaju riy. <sup>11</sup>Tapi sitimá jita Nijyamidenu, satidye jantuyu ruuva niyyanvay caravye. <sup>12</sup>¿Nutyura jiryechipiqa, nütu? Saryityi vichasara nu vanu taraqui pacha jasiti, saryityi caray tiqui rityenu, ¿neviy satochiy pástumu riy yasi jnura, satidye jiya vatí sanacho carañu? <sup>13</sup>Saryityi saryení, ritay sitenu jiryiva: Síchanatya jaryi variñi saryechi, ruumusiy yasi jnuramiy jiryatimyu ne caravyedyeryi. <sup>14</sup>Darya níday ne savata rajye

Jarichumuvichi sacaray tiquide rityenu jivye derapudera."

**Jesús datyadoda nutyuramusiy vuryaramityaniy mitya siva vütyeryira juuchoveda, nütyuramusiy**  
(Dúcasly 17.3)

<sup>15</sup>"Saryiti juuchuvay tí jityeryi jiiñiyu, yatuchu yasiquita sivara. Saryiti tuvachu yimu, jicyanamanyani jityeryi. <sup>16</sup>Netimyu satuvachuruy yimu, yapuchi yiquintiy, varimyata danujuy jityevay yisá simu, riryatidye datya danujumusisyra títajú sadaniquejada. <sup>17</sup>Netimyu saryi tuvachuruy nadimuntiy, yatuchu ruuva Jüdenu siityariyajyuura. Netimyu ne saryi tuvachuruy ne vinu siityariyajyuumu, yavichaniy nütyu niyami carañu variñi, varimyata criquiy jmutyanu jiryatiy juuchatini.

<sup>18</sup>Ritatye sitenu jiryiva: Jiryatiy jiryapuchi jiryra mucadinchara, ramacho puchusara jarichuvimuntiy. Daryaday jiryatiy jiryavita mucadinchara, rámacho vitasara jarichuvimuntiy. <sup>19</sup>Junqantiy rítay jiryiva: Naryityi jachipiyya vatajuu danujumusisyi jiryetyenujuy taranchiy, jiryatiy nanajachiñy Jüdenuvara, daryani racha nadaju Rajye Jarichumuvichimusiy. <sup>20</sup>Tapi jasityi riintyeryaniy rítyamu munvamysiyu, varimyata danujumusisyi, jasiñuma rañicha riquebyimu variy."

<sup>21</sup>Jadchiy jita satuudiyada Pyítrubañi Jesús, suteda variy siva: "¿Nutyityu, nuriryajura raramityaniy mitya siva ratyeryira juuchoveda, nuriryaju? jiryatiy sajuuchuvay rañiyu. ¿Darajuñijateju day?" <sup>22</sup>Suteda jita Jesús siva: "Ne rítay vinu darajuñijateju; ritatyte jita darajuñijate vuyajujyura darajuñijate."

**Jesús tuchoda muchechinchiy, jiryatimyu ne saramityaniryuy mityara jityenu diviyiyada**

<sup>23</sup>"Ramuniday Jarichumuvichi nusuyada ranicha nütyu jamu nutyityu niñiy rañi jdutyaryu jimyuchechimiytyara cuenta. <sup>24</sup>Sajotadanumatiy jdutyada, rityuudityaniñ tíqui niyami, sadivyiníyada rajuura varanca criquichumaní. <sup>25</sup>Jiryatimyu ne vanay samurichenura jidyivyi, supajada jamu nutyityu rityeryutýadaju variñi, savaturuy jarye yisaju, sadadyenú jarye, ratatiy samurichenura jidyivyi.

<sup>26</sup>Ramunitiy sadasidyoda jita muchechiy satuunuyu, sayasantada jita variñi: 'iYajachiníy ji, Patru, tapimusiy ramurichenu títajú jiquiñi!'

<sup>27</sup>Santutyada jita jamu nutyityu variñi jimyuchechiy, sumyra variñi, saramityaniy mitya varirya sadivyinti.

<sup>28</sup>Niday jita, sasipyatedanumatiy jadchiy, sasaryejada jitaní tíqui jiryenu muchechiy, jiryatiy sani divy vinu munvay jarimyuni jvaayada murichiryaní. Siredanumatiy sapitasa, suteda siva: 'iYamurichenura jidyivyi!'

<sup>29</sup>Ramuni sarayada saryenu muchechiy jityuunu, sajachiñuyada variy siva:

'Yajachiníy ji, tapimusiy ramurichenu ji.'

<sup>30</sup>Savatativitya. Sayada jita variy, satanuvunutadeda variñi jiryenu muchechiy, jasicharajutiy samurichenura jidyivyi. <sup>31</sup>Runuyadanumatiy saryenu muchechimyi, riyiveda jaryi ranchiy, riya ñada variy tuchuvay simu jamu nutyityu. <sup>32</sup>Sanatutyadeda jita jamu nutyityu variñi, suteda jita siva: 'iMuchechiy nicyararyapurya! Raryamityadesiy mitya títajura jidyivyi, jiryatiy jiyasantada riva ray. <sup>33</sup>¿Neviy jiryi jantyutyani jiryenu muchechiy, daryatiy ray jantyutyasyidye ji?'

<sup>34</sup>Saniqueyadamu, sapatrú sayada

tanuvunujo jnutyavamyujuyu, jasichārajutiy sāmurichenu titajura jidyivy. <sup>35</sup>Darya n̄iday Rajye Jarichumuvichī r̄avichaniy n̄uñi t̄iquimusiy jiryē, jiryēnuma ramityaniy mitya jijechimyusirya jiryetyenu juuchuveda.”

**Jesús datyadoda tovajadanchiy**  
(Márcu 10.1-12; Dúcasiy 16.18)

**19** <sup>1</sup>Satuchumuyadanumatiy Jesúra jiryā niquejada, sayada variy Cadidéyamusiy Judéyamuju jiryatiy Jurdája rudamuya.  
<sup>2</sup>Richiityarijada nijyanvajyuusumaní, samisadeda jita variy jasiryi.

<sup>3</sup>R̄udedda jita Varyisévuvedabay variy simu Jesú, riryantyāda variñi jiryatiy ruutajadodani: “¿Samiryavidye s̄atova t̄iqui nijyāmi tariva nada jivyturuy?”  
<sup>4</sup>Nini jita jmutyajada variryi: “¿Neviy jiryinuyada catera nucharamu, n̄utu s̄undejada Jūdenu jotādamuni nijyāmi, s̄undejadani t̄iqui vanu, t̄iqui vatura sisaju day?”  
<sup>5</sup>Saniquejada jita variy: “Ramuni s̄atochiy vanu nada yinoda, sajay jarye, s̄atidye jamuñi vatura, danujumusiy nanacha t̄iqui variy.  
<sup>6</sup>Ne danujuy variñada nundye, t̄iquinuma sachā varidey. Ramunitiy, jiryatiy sabayada Jūdenu daryá, satiy jamuchara nijyāmi, ne sajiintyetyaniy ti variñi.”  
<sup>7</sup>R̄uteda jita variy siva Jesú: “¿Tajuramusiy variy s̄uteda Muyusésibe: Samā say vanura catera nuchara továvi, s̄atidye tovā rata nada jivyturuy?”  
<sup>8</sup>S̄umutuyajada riy: “Jiryatiy surra daryajura jiryechiy, ramunitiy s̄umutuyajada Muyusésiberya jiryevyturuy tovajada. Ne ravichanyada daryá jotādamusiy.”  
<sup>9</sup>Ritatyé jita jiryiva: Minityi tovanada jivyturuy, netimy naryi rupi vanuja, saryiti jamuy ti nadivasinty, sajarupanu variy ratara nanuvichāda

titaju nijyānvay diya, jiryatiy riryadiy nadiva n̄utyu jmuchanutangy variñada.”  
<sup>10</sup>R̄uteda jita sisā datyavavyedabay variy yiva: “Daryatiy ravichasara vanuju jivyturuty, ne dyetya samirya vuryajamuy variy.”  
<sup>11</sup>Suteda jita variy ruuva: “Ne vanay riryajmутя titaju nijyanvarya rañiquejada, vinuní sajutiy racherya.”  
<sup>12</sup>Jasidye jitariy nijyānvay jiryatiy riryupedamusiy jiñicha myistyasavay. Jasintyiryi nijyānvantyi jiryatiy riñicha myistyasavay nijyānvay vichadedamusiy. Jadchiy, rivychasara nijyānvay myistyasavay nta, jiryatiy Jarichumuvichī nusuyada jiyadaju rivychasara daryá. Nitiy jmutyarurya jiryā niquejada, samā jmutyara.”

**Jesús jachiñuyadara Jūdenu jmutyāda deramiy jiyadaju**  
(Márcu 10.13-16; Dúcasiy 18.15-17)

<sup>13</sup>Jadchiy jita ruutitāda riy deramidiyera simu Jesú s̄atidye jatyo jijyomututa riñiy, sat̄chu variy riyadaju sisā Jūdenu. Sisa datyavavyedabay jita niqüetyāda riy nijyānvabe riva.  
<sup>14</sup>Jesú jita niquejada variryi: “Ne jiryāniqetta riy deramiy, riryāma jut̄i rimu. Ne jiryajbarya ruutijada, tapi ritya rachasara Jarichumuvichī nusuyadamu, riñicha n̄utu deramidiyera.”  
<sup>15</sup>Sabaya-danumatiry jijyomutu variy riñiy, sayada jita variy jadchiy.

**Satuchoda vaderonubay jaryi tarati sisā Jesús**  
(Márcu 10.17-31; Dúcasiy 18.18-30)

<sup>16</sup>Mityamusiy s̄utāñuvijada t̄iqui vanubay siva Jesú: “Datyanu, č̄t̄ra jvaayada raryi jvaachara samirya, t̄ara? r̄atidye vichasara junareju jnuyadati.”  
<sup>17</sup>Suteda jita Jesú variy siva: “¿Tajura yitajanu ranchiy samirya ray, t̄aju? Tiqui sanicha sitenu sami. Jityi jaryuy junareju jnuyadamu, ȳavichasara

sutedamu Jūdenu.”<sup>18</sup>Suteda jita variy siva Jesú: “¿Mirya suteda, mirya?” Suteda jita Jesú siva: “Jiryá: Ne vuryajvañi t̄i, ne vuryarupi t̄i vaturujsa vuntyi, ne vuryaparanu risaju, ne vuryaniquera quivuyada tinijyuntiy.

<sup>19</sup>Vuryama tuvachu simu vuyje, vuryinodamu jarye, jadchintyi: Vuryama vatasaraní vutyuunuvichintide, nutyu vuvyatati darya vuy.”<sup>20</sup>Suteda vaderonubarya variy siva Jesú: “Ratyuvachumuyada ramu titaju. ¿Taranuma rasutyte vary rajyu, t̄ara?”<sup>21</sup>Suteda jita Jesú variy siva: “Jityi vichargy sitenu tuvachurá titajumu, yejiya, yataryuttyara jiryati titaju yimura, yaṣay varyi ramurichirya riy jantuyadavay. Variñi jita yecha tarat̄i jarichumu. Varenumacu, yasiityarisara varirye.”

<sup>22</sup>Satuvachodanumatiy vaderonubarya jiryá niquejada, saŷada jita vayivachā variy, jiryatiy jaryi tarat̄i daryaju dañi.

<sup>23</sup>Jesú jita jteda variy ruuva yisa datyavayyedabay: “Ritatye sitenu jiryiva: Surra jita racha Jarichumuvichi nusuyadamu jayada saju niñiy jaryi tarat̄i.”<sup>24</sup>Junantyi ritay jiryiva: Saryiti ramije camélluquisuma rodanruju vimu, saryi jay jita jaryi tarat̄i variy Jūdenu nusuijomuntidey.”

<sup>25</sup>Rityuvachodanumatiy sisá datyava-veyedabarya jiryá niquejada, rityittada jaryi variy, riñiquejada variy: “¿Chiranate raramityasarate, chí?”

<sup>26</sup>Suteda jita Jesú variy yinuyadamu: “Ne vanay sivaayada niyyamira, Jūdenu jita titaju rajvaachara darya.”

<sup>27</sup>Jadchiy jita sumutuyajada Pyítrubañi: “Yajnu, nuñ jita tochedara jiberya titaju, nuchiityarijada variy ji. ¿Tara racha nudymu riva, t̄ara?”<sup>28</sup>Suteda Jesú variy ruuva: “Ritatye sitenu jiryiva: Vadi mucadimu, sanumatiy masa Nijyamidenu vanda

jimyasajoncha, jirye rachiityariyvay, jiryaday masa jimyasajonchantidye, vuyajuyjo masajo, dajojuy ranchaju, jasityi jiryajdutyasarara rityuchutasada Irayénurveda, jiryatiy rajuumusiy titaju, taraqui vuyajuy juriiñutavaryi, dariñujuy ranchaju.<sup>29</sup>Minityi tochiy ritya jiyadajura jiryoriy, varimyata sataryiveda, varimyata sityamutuveda, varimyata sajay, varimyata sunoda, varimyata sadadyeñu, sandiy jarye, s̄aday jmutyā taraqui pachaju r̄ubivaju, sajmutyāra jiyarurya junareju jnuyada ranchajuntiy.<sup>30</sup>Rajuu jita jiryatiy riyvichasara munatyavay diye, riyechasara tamityavay rivasiy. Rityi vichasara jita tamityavay diye, riyechasara jita munatyavay variy rivasintiy.”

### Jesú tuchoda jvaavyenchiy

**20** <sup>1</sup>“Jarichumuvichi nusuyada jita rañicha nta nutyu rorijyami, jiryatiy sani juuryi satidye vata nudiy jvaavyeñecho. <sup>2</sup>Sudutyadanumatiy jvaavyejsara nuriryara s̄amurichenu tarundaqui jvaayada murichirya riy, supajada jita yindimu varirye, jiryatiy ninsijyuyunira. <sup>3-4</sup>Samaseda jita junantyi mumuri jóramusiy, sadiyada jita ruuva tavay, mitya ranivye pudásamu, suteda variy ruuva: ‘Jiryānuma jiya jvaavye ninsijyuyunimu, ramurichenu vase variy jiryé.’ <sup>5</sup>Riyada jita variy. Junantyi samaseda jita nuñi mumuri jóramusiy, sivaayada daryadantyi. <sup>6</sup>Taraqui jóradenumatiy s̄utyeda ruuvaamyuyadaju, samaseda rorijyami pudásamuntiy, sasaryeda riy tavay raniventyi, suteda jita variy ruuva: ‘¿Taraju jiryeryani pituvye jūdacā jiyu, taraju?’ <sup>7</sup>Rumutuyajadani: ‘Ne ti jvaatyaniryuy daryaju nudye.’ Suteda jita variy ruuva: ‘Jiryejerye rajiya jvaavye ninsijyuyunimu.’ <sup>8</sup>Jidyenumatiy

ravichāda, s̄uteda rorijyāmī siva yivaatyani: ‘Yanuma naturyi jvaavye, yāmurichenu varintyiryi. Yajota murichedoda tamityavamyusiy, munatyavacharaju titaju.’<sup>9</sup> Ruutojadanumatiy tamityavay, rumutyajada nuñi tiquimusiry tarundaqui jvaayada murichirya, miryanura.<sup>10</sup> Rutojadanumatiy munatyavay, rijechipiyajada: ‘Nuñajmутya dyetya jamura ruumusiy.’ Rumutyajada jita titaju nuñi tarundaqui jvaayada murichirya nuñi tiquimusiy.<sup>11</sup> Rumutyajadanumatiy, ricyucuyeyada jita rorijyaminijyu.<sup>12</sup> Riñiquejada jita: ‘Jivye tamityavay, rañi jvaayasiy taraqui jóradera, jiiñi bay vatajuu nuñiyis̄ riy, jiryatiy nujechidesiy jūdac̄a jvaayada vidyaquismajareyu.’<sup>13</sup> S̄umutyajada jitani tiqui rityenu: ‘Ne rappyaranu ji, Jaamycyu. ¿Neviy vuryidutyajay tarundaqui jvaayada murichirya dajyuú? <sup>14</sup> Yajirirya jiyarurya, yejiya varintyi. Ramyurichenururi tamityavay daryatiy ramyurichenuntyi ji.<sup>15</sup> ¿Samiryā dyetya rajaay racyuriuitya daryatiy rivaaryyy? ¿Jamiryamuviy yinuy ranacho jiryatiy rivaay samiryā mitya day?’<sup>16</sup> Ramuni, rityi vichasara tamityavay, riryechasara jita munatyavay, daryadantyi, rityi vichasara jita munatyavay, riryechasara tamityavay varintyi. Tiquitya daryaju riñicha natuchavay, rajuuya jita jaryetasavadye.’

**Jesús tuchoda junay jibetedajijuntiy**  
(Márcu 10.32-34; Dúcasiy 18.31-34)

<sup>17-18</sup>Sayadanumatiy Jesús Jerusarí nāchoju, sāracheda jita riy vinu yis̄ datyavavyedabay vuyajuy, danujuy rinchaju, satuchutityiyada ruuva: ‘Vuryasumiñuma jita Jerusarímu. Niyāmidenu riryasachara caserdóte-

vyeda nutyityumimyuj, Jūdenu niqejada datyanuvamuy jarye, riryab̄ay jita diiyasiju variñi.<sup>19</sup> Jadchiy jita riryasay variy māmyimyuni, riryatidye jarupantani, riryatidye musiye varintyiñi, riryajvay variy crusityasa titajuni; jadchiy jita mumurundamimyusiy sācha misanichi.’

**Sebedévubay vaturube jachiñuyada simu**  
**Jesús jidyenujube jiyadaju**  
(Márcu 10.35-45)

<sup>20</sup>Jadchiy jita, nanutuudiyada jita Sebedévubay vaturube nanudenujubetyani Jesús, nanādasidyodanumatiy satuuunu, nanujachiñuyada tara variy siva.<sup>21</sup> Niñi jita jteda nadiva: ‘¿Tārana sānuvata, tāra?’ Nanjteda variy siva: ‘Yājtay nanāmasa radyenujuy jityuunu, yinsuyadamu, tiqui racha yintyudamyuju, nūntiy racha jimyidámyujuntidye.’<sup>22</sup> S̄umutyajada jita Jesús variy: ‘Ne sadadatya tāna sāni vāta. ¿Sanavidye jachiniy rajuura jantyadaju dayu, nutyi ratyi rāparutyajayasara darya ray?’ Nanjimutyajada jitani: ‘iNeviy nañajuú!’<sup>23</sup> Suteda Jesús variy nadiva: ‘Daryaday sānāparutyajayantidye, nutyu ratyi rāparutyajayantidye. Tamā vanay ntate rabe rayntyityudamyuju masadaju ji, tamā, dantyamuy ne ramyidámyuju. Rijyu jita rachasara daryatiy sudutyamā Rajyerya.’<sup>24</sup> Rityuvachodanumatiy vuyajuy

nanutevarya darya niqejada, riñiqueyada jita nadis̄ mityiji taryijuy.<sup>25</sup> Jesús jita natuyada variy yimujuy riy, saniquejada variy: ‘Jiryedyetyanuma jiryatiy may nutyityu rañi jpa jaryiriy jiryenu māmyi. Nitiy vichasara jaryi māmyi nutyityu nubesí, niñi nusuy jaryiriy jityevay.<sup>26</sup> Jiryequbyimu jitamuy ne raryicha daryá. Nitiy racharuy jaryiñu jiryimusi, sāma jvaay nutyu jiryemuchechiy.

<sup>27-28</sup>Nitiy rächaruy munatyı jiryimusi, sama jvaay nütyu jiryecumude, daryatiy sudeda Nijyamidenu, ne satidye jvaatyani jiyadaju riy tavay, sudeda jita satidye jmutyasara riy tavay, satidye sacharara yinuyada nijyanvajyuu jantyutydaju varinty.”

**Jesús misadeda nada nisipyuryijyube**  
(Márcu 10.46-52; Dúcasiy 18.35-43)

<sup>29</sup>Richipyatedanumatiy Jesúsveda Jericómusiy, richiityarijada nijyanvajyuubañi Jesús. <sup>30</sup>Mityamusiy, nanutuvachodanumatiy danujuy nisipyuryijyube nütuvarya masanuy: “Saramiryi Jesús,” nanuniquejasubeda jita: “iYajantyuta nay, Davyibe jasi!” <sup>31</sup>Nijyanvay jita niqetyada nada: “iSanandasai!” Nanuniquejasubeda jita jaryivyajyu variy: “iNutyityu, yajantyuta nay, Davyibe jasi!” <sup>32</sup>Saradedanumatiy Jesús, sanatuyada variy nada: “¿Nutyura sadavata rächaniyu, nütyura?” <sup>33</sup>Naniteda jita siva: “iNutyityu, yamuttara nañisiquii!” <sup>34</sup>Santyutyadamu ijetyojada Jesús nanunisimyu, naninuyasubeda varicharajyu, nanusiityarijada jita variñi.

**Jesús jayada Jerusarímu**  
(Márcu 11.1-11; Dúcasiy 19.28-40;  
Juán 12.12-19)

**21** <sup>1-2</sup>Rityuudiyyadanumatiyra Jerusarí, ruutojada Betuvájemu, Odivu musiquituuu. Jadchiy jita supajada Jesús nada yisa datyanujyubentyi: “Sanajiya vichädademu jiryatiy vüchärara. Jasiní sanadínuve siva cavañu puchusí, sadenu sisä jasiy. Sanavitasiñi, sanapuchesi mityijiyijyu rumusiy nanudenutayu. <sup>3</sup>Titiy rajtesiy tara sadiva, sanama jmutyajasivi variñi: Nutyityu vata mityijiyijyu nada. Varidye sajpajasiy nada.” <sup>4-5</sup>Raní jita vichäda daryá, rätidye jtötanirya saniquejada Jüdenuju tüchubay:

“Yatüchu siva Siyó detu daryatiy vuryitay Jerusarí janvañi: Yajnuy, suniy intyityu yimu, tapimusiy masi cavañuncha, sadenuncha jarye.”

<sup>6</sup>Nadayada jita sisä datyanujyube variy, nadivaañuvejada jita daryatiy suteda Jesúsva. <sup>7</sup>Nadaryityada jitani cavañu, sadenu yisaju. Nanubayada jitara jichujajyuu nadancha, samasađa jita Jesúsva variy rancha. <sup>8</sup>Riryetyada jita nijyanvajyuu tevaberya jichujay nüva. Tini rachada darya nutasarajii titaju vitara day, riryatiyde bay nüvara. <sup>9</sup>Rityi jiyada jotađa nijyamiju sajiju, rityi rupiyada susintyi, riyarovayatityiyada vatajuu variy: “iYajantyuta nuy, Davyibe jasi! iJchanatyasi jita sitenuni nitiy jniy Jüdenu jtyamu! iYajantyuta navachiy nuy!” <sup>10</sup>Sajayadanumatiy Jesúsva Jerusarímu, richeñeyajada jita vichädajavabe variy yichanayadamu, ruutajadoda variyu: “¿Chira jiñu, chí?” <sup>11</sup>Rumutiyajada jita nijyanvajyuu variy: “Nini sanicha Judenuju tüchü, Jesúsva jtyati, jiryatiy Nasaryémusiní, jiryatiy Cadidéya mucadimura.”

**Jesús jatyada Jüdenu nijy**  
jachipiyajomusiryi taryutyavabe  
(Márcu 11.15-19; Dúcasiy 19.45-48;  
Juán 2.13-22)

<sup>12</sup>Sajayada jita Jesúsva Jüdenunijyu jachipiyajovimu, sajatyada jita jadchiryi taryutyavabe, jiryatiy rityeryütyanuyada jasiy, taryüvyebi jarye ruusaju. Sajatyatimuyada jitara criquiy taritanivyebe misa variy, putuvinu taryutyavabe masajo jarye risajyu.

<sup>13</sup>Suteda jita variy ruuva: “Nucharanuma: Riryajtacharara raryoriy Jüdenusa tüchüjo, jiryenji jita vichaniy paranujoju dárya.”

<sup>14</sup>Nisipyuryimyi jita jüdeda simu Jesúsva, Jüdenunijyu jachipiyajovimu,

canuyasimyi jarye ruusaju, samisadeda variy jasiryi.<sup>15</sup> Ridiyiyada jiita caserdótevyeda nutyityumibe, Jüdenu niquejada datyanuvabetya riva mityamusiy sundejada, rityuvachodantirya riyarovaya derajuubay, jiryatiy rutay: “ÍYajantyutya, Davyfbe jasi!”

Riñiqueyada jiita variy ranchiy.

<sup>16</sup>Ruteda jiita variy siva Jesús: “¿Ne jityuvachu nutyura rutay jivye derajuu, nutyura?” Suteda jiita Jesús variy ruuva: “Jo. ¿Neviy jiryinutya Jüdenu niquejadamu:

Deramidyera, jiryatimyu ne  
jiintyevye didyedyeryi, rutosiy  
jiita jichipyatara jchanatyada  
samirya?”

<sup>17</sup>Satochedanumatiy variryi, sasipyateda jiita Jerusarímusiy Betániyamuju, samayada variy jasiy.

**Jesús niquetyadara jígunu, jiryatimyu ne  
jarya ravichada daryaju**  
(Márcu 11.12-14, 20-26)

<sup>18</sup>Satarayadanumatiy tarimyusidyyera Jerusarímujunty, sajachijada jiita variy.

<sup>19</sup>Sadiñuvejada jiita nútuvarya riva jígunu, sayada jiita: “Rajnudyi,” ne sadiyada riva rajo tiii, mitya, vinu ravívaniy sadiyada day. Saniquettada jiita Jesús varirya jígunu: “iNe taramu yajacharanuday!” Radijeyada jígunu varenude variy.<sup>20</sup> Ridiyiyadanumatiy sisä datyavavyedabay riva, rityittada varirya: “¿Nutyuramusiy radijeyasyi jígunu mityamuside, nutyuramusiy?”<sup>21</sup> Sumutyajada jiita Jesús variryi: “Ritatye sitenu jiryiva: Jiryetyi vichasara tuvachodatavay, ne

siquityavay jiryechipiyyadamu, jiryajvaachara ne vinu jiryatiy ravyicha-desirya jígunu. Jiryetyi jtay jiita riva jiry musiqui: Yanuma bay jadchidye, jamu navamu yajatyanuve ji, daryani racha variy.<sup>22</sup> Miryanintyi jiryechiñuy

siva Jüdenu sisä tuchodamu, jiryaday jmutya variry, jiryetyi tuvachu simucu.”

**Chi jtedamuju sivaayada Jesús,**

**chi jtedamuju**

(Márcu 11.27-33; Dúcasiy 20.1-8)

<sup>23</sup>Sajayadanumatiy Jesús Jüdenunijyu jachipiyajovimu, ruutijada jiita caserdótevyeda nutyityumibe, niyjanvay rimyityumibe jarye simu, sadatyadadamu, ruteda jiita jasiy siva: “¿Nutyura jpajadata yivaacharara yivaayada day, nutyura? varimyata ichi jtedamuju jíni jvaadyerya, chi jtedamuju?”

<sup>24</sup>Sumutyajada jiita Jesús riy: “Rajerye rajtajanu jiryentyidye, jiryetyi jtay rivara jmutyajada, rajerye ratyuchu jiryiva nutyura jpajadata rivaacharara rivaayada day, nutyura.<sup>25</sup> ¿Tesiy ravichadá Juán Bautistabay jtyadoda day, tesiy? varimyata Jüdenu jtedamusirya, niyjamí jtedamusiy dyetyera.” Riñi jiita niquetasadeda riva dayu:

“Vuryatiy jmutya: Judenu jtedamusirya Juánbay jtyadoda, sajtay jiita variy vuryiva day: ¿Daryamunijmu ne jiryetyuvachuruyada simu?<sup>26</sup> Vuryatiy jmutya jiita: Niyjamí jtedamusirya Juánbay jtyadoda, vuchuvuryi niyjanvajyuu, tapitya rjechipiyya daryaju sanijyu Juánbay: Niñi dyetyate Judenuju tuchu.”<sup>27</sup> Rumutyajada jiita variñi Jesús: “Ne nudyetya day.” Suteda jiita variy ruuvantiy: “Dantyamuy ne vinu ray ratyuchuntidyerya nutyura jpajadata rivaacharara rivaayada, nutyura.”

**Jesús tuchoda danujuy denujuy nchiy**

<sup>28</sup>“¿Tara jiryechipiyya, tara? Savichada vanu danujuy denuti. Sutañuvejada jiita siva jimyunati: ‘Pi, yejiya juvaañu randimyu diye.’

<sup>29</sup>Sumutyajada jitani jijye: ‘iNe rajiya!’

Rivasiy *jita* saparyada riva  
*jijectipiyyajada*, sayada variy *juyañu*.  
<sup>30</sup>*Sutañuvejada* *jita* vanu variy siva  
*jidyenu tamityi* daryantiy, *nini jita*  
*jmutyajadani*: ‘Ray *jita* rajiya, Yeye.’  
 Dañumamuy ne sayada varidye.<sup>31</sup> ¿*Mira*  
*danujumusiy* rañi *jvaayadara* *jijye*  
*vatara, mi?* *Rumutyajada* *jitanj* Jesú:  
 “Samunatiy.” *Suteda* *jita* Jesú variy  
 ruuva: “*Ritay* *síteno* *jiryiva*: Criquey  
*jmutyavaryapuryam*, *cadnatuveda*  
*jarye*, *riryajay* *jiryajisiy* *Judenu*  
*nusujyomu*.<sup>32</sup> Tapi *südeda* Juán  
*Bautístabay* *jiryimu* *Judenu* núa  
*rupiñu*, *tama* *jiryeñi* *tuvachuryada*  
*simu*, *tama*. Criquey *jmutyavay* *jita*,  
*cadnatuveda* *jarye* *tuvachoda* *síteno*  
*simu*. Dañuma *jiryeñi* *diyada* *riva*, ne  
*jiryepyaruryuyada* variy *riva*  
*jijectipiyyajada*, *jiryatidye* *tuvachu* variy  
*simu* Juánbay.”

**Jesús tuchoda jamirya jvaavyenchiy**  
*(Márcu 12.1-12; Dúcasiy 20.9-19)*

<sup>33</sup>“Jiryatuvachura ratarya dityadoda  
*niquejadantiy*. Savichanuyada *tiqui*  
*roriyam*, *santada* *jitara* *ninsijuñuni*.  
 Sapuryejada *jita* ravichyta rayada;  
*subeda* *jitantirya* *ninsiy* muchijyoju  
*risajuntiy*, sivaayada *jita*  
*ninsijuñunimura* *rоривууки*, *jiryatiy*  
*runtiyada* *ravimusirya* *yindiy*.  
 Satocheda *jita* *nutadajami* variy *ruumu*  
*jvaavyerya*, *riryatidye* *jvaadyerya*.  
 Rateratanuma *nutasarasiy* *riryamuri-*  
*chenu* dañi *mucadi* *jami* day,  
*rateranuma* *ramacho* *rijyu* day. Sayada  
*jita* variy *tajijy* day.<sup>34</sup> Ritojadanumatiy  
*ratosada* *runda*, *supajada* *jitar*i  
*jimyuchechimyi* *ruumu* *jvaavye*,  
*riryatidye* *jmutyara* *sayarurya*  
*ninusityera*.<sup>35</sup> Rureda *jita* *jvaavyeryi*  
*samuchechimyi*, *rimyusiyeyadani* *tiqui*,

*nuntiy* *rveda* *titaju*, puutyi. *Tini*  
*rijecheda* *ravichuta* day.<sup>36</sup> Sajatyiiyada  
*jpajada* *tj* *jimyuchechintyi*, *nuntiy*,  
*nuntiy*, *nuntiy*, *jaryi* *rajuuvavyaj*  
*ruumusiy* *munatya* *jpasavaryi*, *riñi*  
*vichacheda* *jvaavye* *daryantyiryi*.  
<sup>37</sup> Pariche *supajada* *jitanj* *jidyenu*  
*ruumu*, *saniquejada* variy: *Riryasuvy*  
*dyetyani* *radyenu*.<sup>38</sup> Ridiyadanumatiy  
*jvaavye* siva *sadenu*, *rifiiquejada* *jita*  
*variy* *yiva*: *Jiñu* *jita* *mucadi* *jami* *denu*  
*day*. Sanumatiy *diichara* *sajay*, *ninuma*  
*ramachosara* *rajamiju* *varintyidye*.  
*Vañu*, *vuryajvañi*, *vuryatidye* *juriy*  
*vujyura* *samucadi*.<sup>39</sup> Ruredanumatiy  
*variñi*, *rijetyada* *jita* *nudimusiñi*,  
*rveda* variy *jasiñi*, *puutityeni*.  
<sup>40</sup> Ramunitiy, *sanumatiy* *jtj* *mucadi* *jami*  
*yindimyuntiy*, *cnutyura* *sachaniy* *variryi*  
*jvaavye* *rapuryam*, *nutyura*?  
<sup>41</sup> Ryteda variy siva Jesú: “Ne  
*jantutyadamusiy* *saparuta* *riy*  
*nicyaramy*, *sasay* variy *tavantyidyer*  
*ninsijuñunintidye*, *jiryatiy* *riryasaryurya*  
*jiyarurya* *ratosada* *rundamu*.<sup>42</sup> Suteda  
*jita* Jesú variy ruuva: “¿Neviy  
*jiryinuñuyada* *Judenu* *niquejadamu*  
*didyerya* *jirya* *niquejada* *didye*?  
 Ravichu *jita* *jiryatiy* *rrachus* *roriy*  
*jvaavyejy* *ninuma* *rañicha* *jita*  
*roriy* *surtya*, *jiryenu*  
*ravichumusiy*. Rani *jirya*  
*sivaayada* *Nutyury*, *mityanuma*  
*vuryinuy* *ranach* *day*, *vutyitta*  
*variry*.<sup>\*</sup>  
 ¿Neviy *jiryinuñuyada* *didyerya*  
*daryaday*?<sup>43</sup> Ramuni *ritaty* *jiryiva*:  
*Sasovay* *jita* *Judenu* *jiryimusirya*  
*yinsuyada*, *sasay* variy *tavantyidyer*  
*jiryatiy* *riryajontay* *nta* *daryatiy*  
*savatada* *ruumusiy*.<sup>44</sup> Niday *jita* *nitiy*  
*raryijy* *jiñu* *ravichuncha*,  
*saryiryo* *timy* *variy* *sanchasiy*; *jiñu*

\* 21.42 Yajnurya Murrapedye 118.22; Nusubyimiy Jvaachara 4.11; Rajottya Pyítru 2.7

jita, sanchatiy saryijyuuy jiñu ravichu,  
saryiñea vamidideju variñi.”

<sup>45</sup>Rityuvachodanumatiy caserdóte-  
vyeda nutyityumibe, Varyisévuvedabay  
jarye ruusajra saniquejada dityadoda,  
ridyetyada jita jiñiyu saniquejada  
darya. <sup>46</sup>Ruuiryuyadanumatiy rivasiñi  
Jesús, richuvuyada riy nijyanvajyuubay,  
jiryatiy rijechipiyyajada daryaju:  
“Judeñuju tuchu sanicha.”

Jesús tuchoda jamuyada vichtyanchiy  
(Dúcasí 14.15-24)

**22** <sup>1</sup>Sajatyiiyada tuchoda  
dityadoda tuchodata ruuvantiy:  
<sup>2</sup>“Jarichumuvichi nusuyada rañicha  
nutyu jamu nutyityu jiryatiy sivaaya-  
dara vichtya jidyenu jamuyadamu.  
<sup>3</sup>Supajada jitariy jimyuchechimyi:  
Jiryanuma naturyi musuchavay  
vichtyamuju. Musuchavay jitamuy ne  
jivaruyada variy. <sup>4</sup>Sajatyiiyada jpajada  
tintiy: Yanuma tuchu ruuva  
musuchavay: Jdutyasaranuma  
ravyichtya. Rivatyanimyani rasi  
nuchusı, voca denu. Jdutyasaranuma  
titajra. Varenuma vichtyamujucu.  
<sup>5</sup>Musuchavay jita jiyada  
yavuryutyadamu, nu jiyada yindimyu,  
nuntiy jvaadyi taryutyada nacho.  
<sup>6</sup>Rityevay jita rañi jureda riy samuche-  
chimyi, riryarupantada variryi,  
ruvamyuyada titaju riy, pattaryi. <sup>7</sup>Jamu  
nutyityu jita niqueyada jaryi variy  
ranchiy, supajada jita variryi  
jichtarumiy, riryatidy parutamuryi  
jvavye, riryarupamyu variryi  
rivyichajo. <sup>8</sup>Suteda jita jamu nutyityu  
variy ruuva jimyuchechimyi: Jdutyasara-  
numa vichtya, ramyusuvye jita  
vichası nicyaramyi. <sup>9</sup>Jiryanuma jiya  
núqui nantaryajumyu, jiryanuma musuy  
vichtyamujuri titaju jiryatiy jiryasarye  
rumuriy. <sup>10</sup>Riyada jita samuchechimyi  
variy nuquiva, riryatonuvejada variryi

jicheryevye titaju, nijyanvay  
nicyaramyi, samivye jarye ruusaju  
titaju. Rimyuchadeda variryia vichtya  
roriy. <sup>11</sup>Sajayadanumatiy jamu nutyityu  
satidye jnuñuvı riy musuchavay,  
sadiyada jasiy siva tiqui vanu,  
jiryatimyu ne jamuyada sujatyı dañi.  
<sup>12</sup>Sutañuvijada jita variy siva:

Jaamyicyu, ¿nutyuramusiy jijeyasiy  
jiyu, nutyuramusiy? tama jamuyada  
sujatyı jiñicha, tama. Samachojada  
mitya vapuu variy ranchiy. <sup>13</sup>Jadchiy  
jita suteda jamu nutyityu ruuva  
jnutyavanty: Jiryanuma puchumuy  
titajuni, jiryatatyasiy variy bimujuni,  
nupocudimuju. Jasidye jita riryajnavya  
nijyanvay variy, riryasuy jita  
jijyadajchianti. <sup>14</sup>Tiquitya daryaju  
riñicha natuchavay, rajuuvatya jita  
jaryetasavadye.”

Criquinchiy, jiryatiy jamu nutyityu  
murichenutaniy nijyanvarya  
(Márcu 12.13-17; Dúcasí 20.20-26)

<sup>15</sup>Riyada jita Varyisévuvedabay variy  
riñiquettqdayu: “¿Nutyuramusiy  
vuryajuriy taji niquejadivani Jesús,  
nutyuramusiy?” <sup>16</sup>Rupajada jita variy  
yisa datyavavyedabay simu Jesús,  
Jeródesbe siityarivabe jarye ruusaju.  
Ruteda jita variy siva Jesús: “Datyanu,  
nudyetyara jiryatiy jiñi jita sitenu  
jtarya. Jiñi jita datyanusara sitenura  
Judeñu nu. Ne yinu jaryi samivaju  
tnacho, dañuma sanicha ti. <sup>17</sup>Ramuni,  
yanuma tuchu nudyiva, nutyura  
rijechipiya, nutyura: ¿Samiryavidye  
vuryamurichenura criuiy, jiryatiy jamu  
nutyityu Sésar murichenutaniy  
vuryinuyadamusirya?” <sup>18</sup>Sadatyada jita  
Jesúsra rijechipiyyajada jiyaroju, suteda  
jita variy ruuva: “¿Tajura jiryentya  
rañi, taju? Jiryituyadamu yitay.  
<sup>19</sup>Jiryadityanu rarya criquidye, ratatiy  
vuryamurichenuracu.” Riryeda jita

variy sajura criquidy. <sup>20</sup>Suteda jita Jesús variy ruuva: “¿Chira sanicha criquityasa jantyasi day, chí? suo nuchara jarye, étara ranicha daryamusicide, tara?” <sup>21</sup>Rumutuyajada jitani: “Jamu nutyiyu Sésar jantyasi.” Suteda jadchiy ruuvantiy: “Ramunitiy jiryamurichenu variñi Sésar jiryatiy sabarya darya, jiryamurichenuni Jüdenuntiy jiryatiy sabaryantiderya.” <sup>22</sup>Rityuvachodanumatirya saniqejada, rityittada variñi. Rityocheda jita variñi Jesús, riyada variy jadchiy.

**Saadusévovedabay jtajadodani Jesús  
diibyimusi misadedanchiy**  
(Márcu 12.18-27; Dúcasiy 20.27-40)

<sup>23-24</sup>Ruutijada Saadusévovedabay variryundamu simuntiy. Ne ridyetaruñuyada rimyisa diibyimiñuday. Ruutajadoda jita variñi: “Datyanu, suteda jita Muyusésibe: Tíqui niyyamitiy radiiy dejsa, sataryinuma rajamuy variñi savatura mächonu, satidye detuchu jityeryibay jiyadajuni. <sup>25</sup>Rivyichanuyada jita danujuñiyate nuñi taryiveda nuquebyimu. Sajamuyada jita rimyunatyi vaturajsa, sadiiyada jita mitya dejsa sisasiy, samächo vatura variy sanijyu vichiju. <sup>26</sup>Daryaday savichada sanijyu vichintiy, nunuma rañi jamuntyiñi, nuñi taryiveda, tamityi saraju, pattaryitye. <sup>27</sup>Tamityanuma jita sadiiyada vaturantidye, puutyite. <sup>28</sup>Daryamusiy, riryänumatiy misa jidyijyomusintyi, mijurate sämächo vatura variy, tapi riñi jamuyada titajumusiniñi vatura.” <sup>29</sup>Sümutyajada jita Jesús variryi: “Jiryecarama jijechipiyajadamu, jiryedyetyatya daryajura Jüdenu niquejada, ne vinu sadatyada jarye. <sup>30</sup>Tapitya riryatiy misasumiñi niyyanvay jidyijyomusiy, ne riryajamucharayu, dantyamuy ne riryajamütyanicharayu,

jiryatiy riryechasara daryaju nutyu Jüdenu jpavay daryá, jiryatiy jarichumu vichavaryi. <sup>31-32</sup>Ranchiy jita jiryatiy rimyisasara jidyijyomusiy, nutyi jiryeneñi niquemä catera nucharamuntirya, jiryatiy suteda Jüdenu jiryivara:

Rañuma rañicha Avurábay Jüdenu, Isácubay Jüdenu jarye,  
Jacóbubay Jüdenu jaryentiy.  
¿Vá diibyimiy riñichacay? iñuñvyentya  
riñicha jasidye! Niñita diibyimiy Jüdenu  
day, nutyi niñi jita sanicha jnyuye  
Jüdenu.” <sup>33</sup>Rityuvachodanumatirya  
niyyanvarya saniqejada, rityittada  
variryia sadatyadoda.

**Miryara vichasara jaryinra Jüdenu  
datyadoda, mirya**  
(Márcu 12.28-34; Dúcasiy 10.25-28)

<sup>34</sup>Rityuvachodanumatirya Varyisévovedabarya jiryatiy sandasadeda Jesús riy Saadusévovedabay, rintyeryadeda jita variy simuy. <sup>35-36</sup>Tíqui rityenu jiryatiy niquejada datyini, sani jtajadoda jita jantyadaju variñi Jesús: “Datyanu, émiryara vichasara jaryinra Jüdenu datyadoda titaju suteda cabylimu, mirya?” <sup>37</sup>Sümutyajada jita jasiñi: “Vuryama vatasara titaju vujechityani Vuntyityu Jüdenu, titaju vuryintuta jarye, titaju vujechipiyajadata jarye risaju. <sup>38</sup>Rani jita jaryinra datyadoda jiryatiy munatyara. <sup>39</sup>Darajuyu datyadoda jita nutyu ratiy daryantiy: Vuryama vatasaraní vütyuunu vichintidye, nutyu vüvyatasaratiy daryantidevyuy. <sup>40</sup>Jirya darajuy datyadodamusiy rundayada titaju suteda Jüdenu, jiryatiy suteda Muyusésibemyusirya, jijyu tuchuvabe jtomasiy jarye risaju.”

**éChidenu sanicha Jüdenu  
jaryeti, chidenu?**  
(Márcu 12.35-37; Dúcasiy 20.41-44)  
<sup>41-42</sup>Riintyeryadedadu, sitajadoda Jesús Varyisévovedayu: “¿Nutyura

jiryejechipiya sanchiy Judenu jaryeti,  
nutura? ¿Chi denu sancha, chi denu?”  
Ruteda jita siva: “Davyíbe jasi.”  
<sup>43-44</sup>Suteda jita variy ruuva:  
“Nuturamusi y variy steda Davyíbe,  
Judenu Jnatumusiy siva: iNutyityu!  
Suteda daryaju:

Suteda jita Judenu siva rayntityu:  
Yamasa rayntityudamyuju,  
jasicharajutiy raviuunutaniryi  
jimiyasimi.

<sup>45</sup>Jiryatiy Davyíbeñuma jita jtay  
jintityuñtidyeñi, cntyichiy sacha variy  
sasi, nutyichiy?” <sup>46</sup>Ne vanay ti  
jmuytajada variy taranı, dantyamu ne  
ruutajanuryada tara junay jadchiñunñ.

Jesús tuchutudariy Varyisevvedabay,  
Judenu niqejada datyanuvabe ruusaju

(Márcu 12.38-40; Dúcasu 11.37-54;  
20.45-47)

**23** <sup>1-2</sup>Jadchiy jita saniquejada Jesús  
ruuva niyyanvajyuubay, sisa  
datyavavyedabavya jarye: “Riñi  
machoma Judenu niqejada datyanuvay,  
Varyisevveda jarye ruusaju Muyusésibe  
jubivaju, jiryatiy ridyetyanusrara  
Judenu jteda jiryatiy Muyusésibemuy-  
siryu. <sup>3</sup>Ramuni, titaju jiryatiy rityuchu  
jiryiva jiryajvaajeyasarara, dantyamu  
ne jiryajvaachara daryatiy riñi jvaachara,  
tapitya riñi jvaaryuy daryatiy  
rityuchusara. <sup>4</sup>Riñi puchusara ntara  
tiityasara niyyanvajyu rajuura rytedata,  
jiryatimu ne rityiityaru, rintya jitamu  
ne jatyoruu ne vinu jijyomutu janata  
raniu, jiryatimu ne vinu riy jvaaryurya  
daryatiy riñi jvaatyaniryuy niyyanvarya.  
<sup>5</sup>Ruuvaachara rivaayada vinu  
riryatidye diy niyyanvay riva, nutuy  
ruuvaachara jamurasumara rimyosiy,  
jasityi ribeyadara Judenu niqejadatera  
jimyotasa, richujachoniy jarye.  
<sup>6</sup>Rucanurya masada vichtya jamituunu  
jivyichtyamu, munatya masajomu

masadantiy, jutyeryanijyomu jarye.

<sup>7</sup>Rucanuntyirya niyyanvay muchuveda  
pudásamuntiy, jadchintyi jiryatiy  
rytachara niyyanvay ruuva: Datyanu.

<sup>8</sup>Jiryе jita, ne jiryajtatyanyichara  
Datyanuyu, tapitya tiquide sancha  
jiryedyetyanu. Jiryevyichasara nun*i*  
taryiveda titaju. <sup>9</sup>Dantyamu ne

jiryajtachara siva mucadincha vichi  
niyyami, Vujye, tapitya tiquide sancha  
Vujye, jiryatiy Jarichumuvichini.

<sup>10</sup>Dantyamu ne jiryajtatyaniy yiva:  
Nutyityu, tapi tiquide jiryentyiyu,  
jiryatiy Judenu jaryetini. <sup>11</sup>Niday  
vichasara jaryiñu jiryequ<sup>u</sup>byimuntiy,  
nijiy racha jiryimutyisiju. <sup>12</sup>Minityi  
jchanatayu, sacha jantanichı riva,  
daryaday minityi jtay jidyetya  
pasidyevaju, sacha jita jchanataysi  
rivantidye.

<sup>13</sup>iJiii, ranitte jiryejyute, ra, Judenu  
niqejada datyanuvay, Varyisevveda  
jarye, jiryatiy jiryituyadamu vichaváyu!  
Jiryemyutanusara daryajura  
Jarichumuvichi nusujo niyyamijisiy,  
tapitya ne jiryeni jaryuy jiry,  
dantyamu ne jiryejetyaniryuyri, jiryatiy  
riryi jaryuy. <sup>14</sup>iJiii, ranitte jiryejyute, ra,  
Judenu niqejada datyanuvay, Varyise  
vveda jarye, jiryatiy jiryituyadamu  
vichaváyu! Jiryevyichéchavañuma dayu,  
nun*i* jiryeni sovacharara bachenodaveda  
barya, jadchintyi jiryituyada jityuchu  
jamuca sisa Judenu. Ramuniıtiy, jiryeni  
jita rajmutya jaryirya jijyuuchuveda  
muriñenusada.

<sup>15</sup>iJiii, ranitte jiryejyute, ra, Judenu  
niqejada datyanuvay, Varyisevveda  
jarye, jiryatiy jiryituyadamu vichavayu!  
Jiryе ramityeñumaya daryajura jmityo,  
mucadi jarye, jiryatidye jatachuni tiqui  
niyyami jichiityarinuju.

Sasiityarinumati jiryе, jiryetyitunu  
jiidatyonu parutisijuni, savichasara  
jaryi nicyaravuyaju jiryimusiy variy.

<sup>16</sup>iAcuu, tajunate darya jiryejyu  
jiyatavay nisipyuryimy, taju!  
Jiryitachara daryaju: Saryityi nique ti  
Judenunijyu jachipiyajo jtyamu, ne  
sanique sitenu variy riva; saryityi nique  
ti óru jtyamu jiryatiy Judenunijyu  
jachipiyajomura, variñi jita sanique  
sitenu. <sup>17</sup>iNisipyuryimy datyisamiy  
jirye! ¿Miryara jita jaryinra, mirya?  
¿Óruvuy, varimyata Judenu nijyu  
jachipiyajo, ratatiy jiintyasara Judenu  
nijyu óru? <sup>18</sup>Jiryitacharantiy: Saryityi  
nique ti Judenu nijyu rupajyo jtyamu,  
ne sanique sitenu variy riva; saryityi  
nique ti sachara jtyamu, jiryatiy Judenu  
nijyu rupajyonchara, variñi jita saryi  
jtotaniy rivara jiñiquejada.

<sup>19</sup>iNisipyuryimy jirye! ¿Miryara jita  
jaryinra, mirya? ¿Sacharaviy, varimyata  
Judenunijyu rupajyo, ranchatiy riryupay  
Judenunijyra? <sup>20</sup>Ramunitiy, nitiy nique  
Judenunijyu rupajyo jtyamu, nini nique  
rityamu, sanique variy rityamunti  
titaju jiryatiy ravicha rancha risaju.

<sup>21</sup>Darya niday, nitiy nique Judenu nijyu  
jachipiyajo jtyamu, sanique ne vinu  
rityamu, sanique variy sityamunti nitiy  
vichasara ravimu. <sup>22</sup>Darya niday, nitiy  
nique jarichu jtyamu, sanique ne vinu  
rityamu Judenu masajo, sanique variy  
sityamunti nitiy masasara rancha.

<sup>23</sup>iJiii, ranitte jiryejyu, ra, Judenu  
niquejada datyanuvay, Varyiséveda  
jarye, jiryatiy jiryituyadamu vichavayu!  
Jiryemurichenu daryaju Judenu  
jiyaruryajura rate nutasara, jiryatiy  
jiryejyevechu jmyichara jaryedojura,  
dantyamuy ne jiryinruryuyada ranacho  
Judenu jteda tera day, jiryatiy  
jaryinrara, jiryatiy vase vichasada  
darya, jantyutuda jarye, Judenumu  
tuvachoda jarye risajura. Jiryama  
jvaayasiy daryá, dantyamuy ne  
jiryaparuy riva murichedoda Judenu  
jiyarurya. <sup>24</sup>iJiyantavay nisipyuryimy

jirye! iJirye ramityanirya ja nta  
canitujisiy, jiryatiy jiryebecharara  
rajuura jubayada niyanvajyu, jiryerya  
michu nta jita rivasiñi camélluqui nta,  
jiryatiy jiryeparuy riva jantyutuda,  
Judenumu tuvachoda jarye risaju!

<sup>25</sup>iJiii, ranitte jiryejyu, ra, Judenu  
niquejada datyanuvay, Varyiséveda  
jarye, jiryatiy jiryituyadamu vichavayu!  
Jirye jita rañi suutasara rarudivasiy  
jatusiidye, siidye jarye, jiryevyimu  
jitara paradoda day,  
niruyadacanuyadamu vichasada jarye  
risaju. <sup>26</sup>iVaryiséveda nisipyuryimy  
jirye! Jiryapuy munatya ravimu  
jatusiidye, siidye jarye, ratidye  
vichasara puchara rárudivanty.

<sup>27</sup>iJiii, tajunate darya jiryejyu, day,  
taju, Judenu niquejada datyanuvay,  
Varyiséveda jarye, jiryatiy  
jiryituyadamu vichavayu! Jiryeñicha  
daryaju nuytu bapyo muchanusara,  
riryatidy diy niyanvay samirya riva.  
Ravimu jita diibyi binda, jativitychara  
jarye. <sup>28</sup>Darya niday jirye, jiryatiy  
jiryeñicha samiy jvadichavay niyanvay  
diya, jiryejehimy jita jivychasara  
jiryituyadamu jachipiyavay, nicyaray  
jachipiyajadatavay jarye risaju.

<sup>29-30</sup>iJiii, ranitte jiryejyu, ra, Judenu  
niquejada datyanuvay, Varyiséveda  
jarye, jiryatiy jiryituyadamu vichavayu!  
Jirye jita jvaachara bapyonchara  
rorichidyera, Judenuju tuchuvabe  
jachipityasadaju, jiryidutyasara  
samintyirya ribepontiy, jiryatiy  
rivyichanuyada vase vichavay daryaju,  
jiryitachara variy: Vuryiti vichada  
tariy vumyunatyavabe rundamu, ne  
vuryi vichadeda vatajuu ruusariy  
Judenuju tuchuvabe, jiryatiy rveda riy.  
<sup>31</sup>Ramunitiy jiryeñi tuchuta jiñijyu,  
jiryatiy jiryeñicha ridyedeyu, rityi  
juveda riy Judenuju tuchuvabe.

<sup>32</sup>iJiryanuma jtutanirya jiryemunaty-

vabe jiwasayada day! <sup>33</sup>iCodityevay rapuryamiy! ḷnutyuramusiña jiryaramityara jiidatymoju jatyasada, nūtyuramus? <sup>34</sup>Ramuni ripasara jiryimu riy rajyu tuchuvay, nijyanvay datyavay jarye, Jūdenu niquejada datyanuvay jarye ruusaju. Jiryavaryi rityevay, jiryajvay crusityasantiry; t̄ni jiryamusiye jutyeryanijyovimuntide, jiryajarupantanumaya vichādamusiy, ratarya vichādamuju variryi. <sup>35</sup>Jiryatiy jiryajvaachara daryá, r̄aday juuy jiryiva juveda murichenusada, jiryatiy riryubedara vase vichavay nuda, samiy vichi Abénubay nudamusiy, Sacaryébay nuda saraju, jiryatiy Baraqúiyabay denubañi, jiryatiy jiryeñi jvay raparudamu jnuttatysara rupajyo, Jūdenu nijyu jachipiyajo jarye. <sup>36</sup>Ritatye sitenu jiryiva: R̄aday juuy jiryva murichenusada tit̄aju ruuva jivye jamirya vichavay.”

**Jesús jnayada rivasisi Jerusarí**  
(Dúcasiy 13.34-35)

<sup>37</sup>“Jerusarí, Jerusarí, jiñijyanvay jita jvachara riy Jūdenuju tuchuvabe, r̄iechichara ravich̄uta riy, jiryatiy supasara Jūdenu riy yinsubyimiy ruumu. Rajuurajju rañi jutyeryaniryuyada riy ridyedyefu, nūtyu tavaryityoda mutanussara jiñipyata suvucharajisiryi jidyenuu darya; tiii, riryivyatvara. <sup>38</sup>iTíjyiii, satochimyette Jūdenu mityara jiryevyichajo! <sup>39</sup>Ritatye daryaju jiryiva: Ne jiryadiy junay riva rabetyedivasinuñday, netimy ne jiryajtay didye: iJchanatyasite niñiy jnitye Nutuityu jtyamute!”

**Jesús jteda r̄aparutachara**  
**Jūdenu nijyu jachipiyajo**  
(Márcu 13.1-2; Dúcasiy 21.5-6)

**24** <sup>1</sup>Sasipyateda Jesús variy Jūdenu nijyu jachipiyajovimusiy. Sayadamu jiita, sisā

datyavavyedabay dityadoda variy Jūdenunijyu jachipiyajo rorivyichayu.

<sup>2</sup>Sumutyajada jita Jesús variryi: “¿Jiryinuñvidye jiryta tit̄aju day? R̄itay sitenu jiryiva: Ne sāmacho t̄i ravichu jiryenu ravichunchanuday. Riryajotatimyurya roriy variy, pattaryitye tit̄ajura.”

**¿Nūtyuramusiy vuryadatya rajotanuma mucadi baryijada, nūtyuramusiy?**  
(Márcu 13.3-13; Dúcasiy 21.7-19; 17.22-24)

<sup>3</sup>Samasadanumatiy Jesús jamu musincha jiryatiy ravichada ritya Odivu, rityuudiada jita sisā datyavay sasiquita Jesús variy jasiyu, r̄eteda jita variy siva: “Yat̄chu nudyiva: ¿Nūtyeryivye r̄acha daryá, jiryatiy yitesiy darya r̄acha, nūtyeryivye? Mirya ranicha rajotara day, mirya? ranchityi nūñadatya: Diye n̄iday sajt̄i, ranumatiy baryi jiry mucadi runda risajju.” <sup>4</sup>Sumutyajada jita Jesús variryi: “Jiryinuñtyatata quivuchodajisiyu. <sup>5</sup>Tapi riryajniy raujuvay rityamu, riryajtachara variy: Rañi rañicha Jūdenu jaryeti, riñi r̄acaretanichara riy rauju nijyanvay variy riva. <sup>6</sup>Jiryatuvachu ranachó juveda, juveda jaticheyadanachó jarye, jiryinuñtyatatayu, ne jiryasuvuy ranchiy, tapi daryatya r̄acha sitenu, ravy baryite jiryitay didye. <sup>7</sup>Ranuma richatay juveda tavichadajsa, riryanauma richata tavichada janvay munuñumiryia juveda runda. Ranuma vicha jachinu variy, muco siityeyajada jarye tajijyu tit̄aju risajuntiy. <sup>8</sup>Nutiya r̄aday ranicha jiry tit̄aju rajotty parutyajajajada. <sup>9</sup>Jadchiy jita riryajuriy nijyanvay jiry jarupantadamuju, riryajvay variy jiry. Jiryavichasara javittyuchavay variy tit̄aju nijyanvajyu, ritya jiyadaju. <sup>10</sup>Jadchintyi riryaparu raujuvay rachiityarisadiva, riryasay jimityasyamiyu, riryajavittyuy varintiyu.”

<sup>11</sup>Riryamutisara rajuuvay jiryatiy rutuyada yajtay Jūdenuju tuchuvayu, riryajatachusara Jūdenu nūvasiryi rajuuvay nijyanvay. <sup>12</sup>Jiryatiy rajasachusarara nicyaray vichasada variy, rāday sudovachara variy rivyatada rajuuvay Jūdenunijy. <sup>13</sup>Nitiy rajachinchara tariju rajyu, sadiyada saraju, saday ramityasara variy.

<sup>14</sup>Riryatuchunumaya jita titajū mucadivara jirya samituchoda Jūdenu nusuyadanchiy variy, riryatidye tuvachu titajū nijyanvay jasirya. Jadchiy jita rajti tara baryijada runda.”

### Parutyada rundanchiy

(Márcu 13.14-23; Dúcasiy 21.20-24)

<sup>15-17</sup>“Jiryānumatiy diy riva jativitychara jiryatiy rābay mityarorirya raryoriy, jiryatiy satuchoda Jūdenuju tchu Tāñirubay ranchiy, (nitiy rajnu ramu variy, jidyetyata taryera), variñi jita rityi vichasara Judéyamu variryundamu, riryi bay variy jamu musimyuju; nitiy ratuchu sisa jityuunu vichi, dañuma rāvicha sabarya jiryorivyimu, ne sajay variy jiberya juredanacho.

<sup>18</sup>Darya nīday nitiy rācha yindimyu, ne sasiityityi jichujay juredanacho jiryorivyimusiy. <sup>19</sup>Tājunate day nitiy mudasiy, taju, nitiy rārpatyaniy variryundamuni jidyenuntiy.

<sup>20</sup>Jiryantya vata Jūdenusa tuchodamura: ne nijya rundamu rācha variy, dantyamuy jiituyada rundamu.

<sup>21</sup>Tapi rarundamu jita rācha parutyada runda, vudyiyadaty riva daryacu, jiryatiy rajotadamusiy judejadara, diye rundasarajū ne vudyi riva, dantyamuy ne vuryadichara daryiva jadchiñundy.

<sup>22</sup>Netimyu ne sajmuchaniy Jūdenu varirya parutyada runda, ne ti dera

raryi ramitya nijyāmi variy. Jiryatiy savata Jūdenu daryaju daryi jijeryetasavadye, sajmuchaniy varirya parutyada runda.

<sup>23</sup>Sarityyi jtay ti variryundamu jiryiva: iJiñutiy jiyuni Jūdenu jaryeti! varimyata sajtay jiryiva: iMuñumaní! ne jiryatuvachu variy ramu.

<sup>24</sup>Riryamutisara daryaju rutuyada yajtay Crístuyu, rutuyada yajtay Jūdenuju tuchuvay jarye risajuntiy. Riñi rajvañuví mityamusiy tara nijyanvay diya, riñi jtay yaquivuchu ratariy Jūdenu jaryetasavay variy.

<sup>25</sup>Jiryinutyatatajyu, rañi tuchuma rajisiy jiryivara. <sup>26</sup>Ramuni, riryitiy jtay jiryiva: iMuñumaní, tajityomu! ne jiryejiya rumu. Riryitiy jtay jiryiva: iJiñutini, rorichiy puryesaravimuni! ne jiryatuvachu variy ramu. <sup>27</sup>Tapi Nijyāmidenu jtijada rāchasara nūtyu rāduyara, jiryatiy rajaduya nta jiñi mutijomusiy jarichu sutyeryasaraju, daryani rāchasara. <sup>28</sup>Jasityiñi diibyi, jasiñi jita riryantyeryaniy didapasuya-nuuuyu.”\*

### Jesús datyadoda nūtyura rāchasara

Nijyāmi denu jtijada, nūtyura

(Márcu 13.24-27; Dúcasiy 21.25-28;

17.22-37)

<sup>29</sup>“Varenude parutyada rundavasiy, jiñi ranupocudivay variy, jarimyuni jarye ne ranuy vanda variy, jdarichiy jarye rajuyu variy jarichumusiy, jarichu vanuyada rāmutchutyecharantiy.

<sup>30</sup>Jadchiy jita rāmuti Nijyāmidenu dityanuta jarichumu, riryānuvay nijyanvajyuu, titajū mucadiva vichavay jichuvuyadamu, riryadiy nijyanvay variy siva Nijyāmidenu, jiryatiy suniy rapuryeryadinube, jaryi vanuyadata,

\* **24.28** Jasityi riyichasara nijyanvay jaryi nicyaramyi, rapotiyē riyichasada Jūdenuju, nūtyu rapotiyēchara diidabi daryá.

jaryi vandanube jarye risaju.<sup>31</sup> Sajpa jiṭa riy yipavay, natutä jaryi suryata, riryajuryyanumaya tajichiy riy sajaryetavay, jarichu sutyeryamusiy, ráramiryivasiy titaju.”

### Jiivyíryanu datyadoda

(Márcu 13.28-31; Dúcasiy 21.29-33)

<sup>32</sup>“Jiryانuma datya jiivyíryanumusirya radatyadoda. Radipuvesumiñumatiy ravi, jiryedyifumatiy variy riva, jiryedyetyanuma ranchiy: Ravicharyñuma nijya rundantiy.  
<sup>33</sup>Daryaday rachantiy, jiryānumatiy diy riva jirya titaju daryatiy ratyuchosiy jiryivar, ranchiñıday jiryadat�asiy: Ne ripyā nunrya sitijadanyıday; jatityvenumanı.<sup>34</sup>Ritay sítenu jiryiva: Ne riryabary*ı* jivye vächa vichavay, netimyu ne rajtotaniy titajura jirya titaju didye.<sup>35</sup>Jarichu, mucadi jarye risajı rabaryisara, rañiquejada jitamuy ne ramachosara mitya, rajtotanichara titajuyu.”

Ne ti datyara nutyeryivye racha parutyıda runda, nutyeryivye  
 (Márcu 13.32-37; Dúcasiy 17.26-30; 21.34-36)

<sup>36</sup>“Tara rundamuninti jiryechu darya, tara rundamu, nutyeryivye nintyi dyetya, nutyeryivye, titu datya. Dantyamuy ne Judenu jpavay datya jarichumu, netimyu ne vinu Sadenu, tapi vinu niıday Vujye datya day.  
<sup>37</sup>Daryanı rifyichadu Nuvébay rundamuntiy, daryaday racha Nijyamidenu judedantiy.<sup>38-39</sup>Tapitya daryanı riñi jmyiñuyada, riryatunyada jarye risajı, jamu nijya parutadajisiy. Rijyamuñuyada, rijyamutyaniñuyadantiy, Nuvébedabay jmusadasaraju cartyequiviim, ne ridyetyada nijyanvay tara, jasicharajutiy ranijyeyada jiṭa rinijyaresiy, rasoveda

rivyichajomusiy variy ripyarutedajuyu. Darya niıday rachasara Nijyamidenu judedantiy.

<sup>40</sup>Jadchiy jita danujuy vanujuy racha yindimyu, tiqui jita racha jarachi, sisı vichi jita racha tochichi.<sup>41</sup>Nanacha danujuy vaturujuy, tununuvimu tanunujuy, tanuqui jita racha puchichanu, nadisı vichanu jita racha tochichanu. <sup>42</sup>Ramunitiy jiryanty jnutyu samiyu, jiryedyetyaviv yinuy nutyeryivye sajnyi Vuntyityu, nutyeryivye.<sup>43</sup>Jiryama datya jitara jirya: Saryiti datyada rorijyami nutyeryivye sajtı paranunı nupora, nutyeryivye, saryi machojada jnutyi paranunijju, ne saryi jatyadeda jiryorivymu variñi.<sup>44</sup>Ramunitiy jirye jarye ramacho jnutyavay, tapi varityimy u ne jiryānutuy sajju Nijyamidenu, mityamusiy sajtisara variy jiryibiva.”

Jesús datyadoda muchechiy siityeranchiy, sasiityejadasanchiy jarye

(Dúcasiy 12.41-48)

<sup>45</sup>“¿Miranate muchechiy siityera, mi? datyara jarye risajı, jiryatiy sabay patru jiryoriy jnutyisijuni, satidye sachara riyarurya jmyichara jiryenu muchechimiyu.<sup>46</sup>Jchanatysı jita jiñu muchechiy, niıtiy sasaryenuvi sapatrı yivaayadamu.<sup>47</sup>Ritay sítenu jiryiva: Saday bay jiberya jnutyijuni, satidye jnutyajaya titaju jasirya.<sup>48-50</sup>Saryiti jachipiyajada jiñu nicyaray muchechiy jivymu: Saricheñuma rappyatru, saryijyotadu jiṭa musiyejada variriy jiryenu muchechimiy, saryi jmyi, saryi jatu ruusı niyubiyimtyi, sajtı jita sapatrı varityimy u ne sanutuy sajju, jiryatimy u ne sadatya sajtı daryaju.<sup>51</sup>Satanuvununuvi sapatrı variy ruusajuyu jiryatiy rutay yituyadamu muchechimiy ntayu. Jasidye jita

riryajnāvyā nijyānvay variy, riryasūy  
jita jiyadajchantiy."

Jesús tuchoda vuyajuy vaturavedanchiy

**25** <sup>1</sup>"Jadchiy jita Jarichumuvichi  
nusuyada rañicha nūtyu  
vuyajuy vatuy, jiryatiy riyada  
nonosiityavay sīdchoju vadi jamūñu.  
<sup>2</sup>Tadajyo rityevay vichāda datyisāmiy,  
darya tadajyo datyavay varintyi. <sup>3</sup>Rity  
vichāda datyisāmiy ne rūtoda yimura  
nonoja taratya riryajuchi yubivaju  
jiñonosiiyyimu variy. <sup>4</sup>Vatuy datyavay  
jita jtoda putiyavuyimura nonoja yimu,  
jiñonosiijusajū. <sup>5</sup>Saricheyadanumatiy  
vadi jamūñu, rimerryuyadamu  
jimeñuyada vatuy. <sup>6</sup>Nuporatasa jita ti  
niquejasubeda: iñativyenumanaj vadi  
jamūñu! iñJiryānuma jiya sīdchoju!  
<sup>7</sup>Jadchiy jita riñubesubeda vatuy titajū,  
rūdutyāda varirya jiñonosiiy sajiju.  
<sup>8</sup>Vatuy datyisāmiy jita jteda ruuva vatuy  
datyavay: Jiryasay jiñonojate nyū,  
jiryatiy rabaryirūnuma nuñongo day.  
<sup>9</sup>Vatuy datyavay jita jmutyajada variryi:  
Tama ne rasarā ntate vuyjū titajū darya,  
tama, jiryānuma jiya tāryuyve, nonoja  
tāryutayavamyu. <sup>10</sup>Riyādanumatiy  
tāryuyve, sūdeda jita vadi jamūñu. Rity  
vichasara vatuy jdutyasavay, riñi jayada  
variy sisā jamuyada vichtyamu. Samuta-  
doda jita varirya rorijyū. <sup>11</sup>Rivasiy jita  
rūdeda vatuy datyisāmityi, riñiquejada:  
iñNutiyitu, Nutiyitu, yamutta nuñajisiy!  
<sup>12</sup>Nini jita jmutyajada riy: Ritay sītenu  
jiryiva: Ne radyetya jiryē. <sup>13</sup>Ramunitiy  
jiryentya jnūtya samiyu, jiryedetyaviy  
yinjū tāra rundamu sajnijy, tāra  
rundamu, dantyamuy ne tāra jōramu."

Jesús tuchoda Jüdeno  
murichenutadedanchiy  
(Dúcasiy 19.11-27)

<sup>14</sup>"Jüdeno nusuyada jita racha  
daryajū nūtyu vanu jiryatiy sayaruýada

rupiñu. Sanatuyada jita yimuju riy  
jimyuchechimyi, sabayada jitara jiberya  
ruumu runutyādaju. <sup>15</sup>Tiqui sasayada  
tadajyo pacha varanca sonu, tñtiy  
sasayada darajuy pacha varanca, nūnti  
taraoqui pacha varanca, nūñi tiquimusiy  
rumutyajada jidyetyada jvaayada saraju.  
Sayada jita vanu variy. <sup>16</sup>Muchechiy  
jita, jiryatiy sumutuyajada tadajyo pacha  
varanca sonu, nñday jiyada varichāraju  
juyañañu rata, sacañayada jita tadajyo  
pacha varanca ranchajuntiy.  
<sup>17</sup>Daryaday, nñtiy jmutyajada darajuy  
pacha varanca, nñri rañi canayada  
darajuy pacha varanca ranchajuntidey.  
<sup>18</sup>Nini jita jiryatiy sumutuyajada taraoqui  
pacha varanca, nñday jiyada, sūbeda jita  
mucadinube, sadutyāda jasirya jipyatru  
criquiy. <sup>19</sup>Tariñiday, tariñiday,  
sataryajada patru sātidye jdutyara  
ridyiviyi yimu. <sup>20</sup>Sitijadanumatiy  
muchechiy jiryatiy tadajyo pacha  
varanca jmutyānuni, sūtoda jitara  
tadajyo pacha varanca ranchaju, sūteda  
jita jipyatruva: Patru, jicheyada tadajyo  
pacha varanca sonu ray. Jiryatirya  
tadajyo pacha varanca rācānārya  
ranchaju. <sup>21</sup>Sūteda jita sapatrū variy  
yiva: iRantye ji, samirya muchechiy  
ritay variy ji! Jiryatiy yitotanicharara  
yinsuchāda pasidjeta, ranusūtāniy  
rajuura ji. Yanuma jay yintyityu  
jchanayadamu. <sup>22</sup>Sitijada jitantiy  
darajuy pacha varanca jmutyānu,  
sūteda siva jipyatru: Patru, jicheyada  
darajuy pacha varanca criquirye.  
Jiryatirya darajuy pacha varanca  
rācānārya ranchajuntiy. <sup>23</sup>Sūteda jita  
sapatrū variy yiva: iRantye ji, samirya  
muchechiy ritay variy ji! Jiryatiy  
yitotanicharara yinsuchāda pasidjeta,  
ranusūtāniy raujura ji. Yanuma jay  
yintyityu jchanayadamu. <sup>24</sup>Nñday jita  
jiryatiy taraoqui pacha varanca sonu  
jmutyānuni, rañi jtijadantiy, sūteda jita

siva jipyatru: Patru, radyetyama ji, jiryatiy jaryi vuryitotanirya ji. Yatosara jitatera tenintimyu ne jiñi nutađa tara, jiryichara jitate jiryatimyu ne yirejada tara jasiy.<sup>25</sup> Rachuvuyadamu jita radyutyanuvejadara jicyuriquiy, taraquí pacha varanca, mucadinube. Jiryanuma jiberya.<sup>26</sup> Sümutyajada sapatrú variyu: iNickyaray muchechiy piturya! ¿Jidyetyada viy ravyichasara jaryi jaryuvurya, jiryatiy ratosarara tenintimyu ne raynta tara, rajarye, jiryatiy raryichara jadchirya, jasityimyu ne rirejada tara?<sup>27</sup> Ramuni, jiryi bayadara racyuriquiy criquiy jasachuvamyu, raryityi jiryiñuvi rasachusaratayu.<sup>28</sup> Ramuni jiryasovay simusirya taraquí pacha varanca sonu, jiryasay variñi, niñiy vuyajuy pacha varanca sonuti.<sup>29</sup> Tapi simu jiryatiy taratini, sasay Jüdenu variy junantyini, rajuura racha simu varidye. Simusiy jita jiryatimyu ne taratí dañi, sasovay Jüdenu variy simusintyirya jiryatiy simuntidyerya.<sup>30</sup> Suteda jita patru varinty: Jiryanuma jatyani muchechiy rapurya bimuju, nupocudimuju. Jasidye jita riryajnavy nijyanvay variy, riryasuy jita jijyadajchantiy.

### Jesús datyadoda tamitya Jüdenu murichenutadeda rundanchiy

<sup>31</sup> “Sanumatiy jniy Nijyamidenu jidyamu ruusa yipavay titaju, variñi jita samasa vanda mäsajoncha.

<sup>32</sup> Sajityeryanityaniryi titaju mucadi nijyanvajyyu jityuunuju, sañtide jiintyaní ti jityevamyusiy, daryani sajiintyasara jasijnutyi riy yasiveda nicyaramyi ruumusiy samivyentyi.

<sup>33</sup> Saday bay variryi samivye yintyityudamuju, nicyaramyi jita sabay jimyidámyuju day.<sup>34</sup> Variñi jita sajtay jamu nutyityu ruuva: Jiryatiy rayntyiyudamu jirye: Jiryanuma jniy, Rajye

Jüdenu jmütysavay. Jiryanuma jmutyara nusujyo, jiryatiy súdutyada yindejada jotadamusiy jiryejyura.<sup>35</sup> Ravyichanyada jachinumu daryaju, jiryepotyadeda variry;

ravyichanyadatiy jchumunu, jiryecheyada jatusara varintyire; ravyichanyadatiy ne ti datyi, jiryedyi-ryejada variy yisaju ray.

<sup>36</sup> Ravyichanyadatiy sidyavu, jiryechodara sujay variy riva; ravyichanyadatiy jdivajni, jiryjeñuyada variy rimuntiy; ravyichanyadatiy tanuvunujovimu, jiryideda variy rimu.<sup>37</sup> Riryajmутя vase vichavay variñi: Nutyityu, ēnutyeryivye nudyiyada jachinumu yiva, nutyeryivye? nupyotyadeda variy ji, varimyata nudyiyada jchumunu yiva, nucheyada jatusara varinty ji.

<sup>38</sup> ¿Nutyeryivye nudyiyada ne nudyetyi nta yiva, nutyeryivye? nudyiryejada variy ji, varimyata sidyavu, nñatidye jachura sujay variy yiva.

<sup>39</sup> ¿Nutyeryivye nudiyiyada jdivajni yiva, nutyeryivye? varimyata nupocu rorivymu, nñatidye jañuy variy yimu.

<sup>40</sup> Sajmутя jita jamu nutyityu variryi: Ritatyte sitenu jiryiva: Jiryatiy jiryevychadeda daryani tamityi, jiryevychadeda darya varintyiderye.

<sup>41</sup> Jadchiy jita sajtay variy ruuva jiryatiy samidámyu riy: iJiryajiintye ratyuunusiy parutasavay! iJiryajiya jiidamyuju, jiryatiy jdutiyasara bayantu nutyityijura, supavajiju jarye yisaju!

<sup>42</sup> Ravyichäda jachinumu daryaju, ne jiryepotyadeda variry; ravyichanyada jchumunu, ne jiryecheyada jatusara variry.

<sup>43</sup> Ravyichanyada ne ti datyi, ne jiryedyiryejada variy yisaju ray; varintyidye ravyichanyada sidyavu, ne jiryechuruyada variry sujay riva;

ravyichanuyadatiy jdivajni, varimyata tanuvunuovimu, ne jiryeyeñyada variy rimu. <sup>44</sup>Jadchiy jita riryajmutya variñi: ¿Nutyityu, nutyeryivye nudyiyada jachinumu yiva, nutyeryivye? varimyata jchumun, varimyata ne ti datyi, varimyata sidyavu, varimyata jdivajni, varimyata nupocu rorivyimu vichi, jiryatimy ne nñimutyaada variy ji. <sup>45</sup>Jadchiy jita sajmutyari: Rítay sitenu jiryiva: Jiryatimy ne jiryevi-chadeda daryani tiquide rityenu jivye, dantyamuy ne jiryevyichaniy darya ray. <sup>46</sup>Riryejyasara variy junareju tanuvunusavajyu. Vase vichavay jita rajay junareju jnuyadamuju day.”

### Judíyurveda tuchudoda Jesús juredajuyu

(Márcu 14.1-2; Dúcasiy 22.1-2;  
Juán 11.45-53)

**26** <sup>1-2</sup>Sacásiyadanumatiy Jesúsra jiryra datyadoda titaju, suteda jita ruuva yisa datyavavyedabey: “Jiryedyetyisaty rajt Pásco vichtya runda darundajumyusiy, variñi jita riryasañi Nijyamidenu tavamyu, riryatidye jvay crusityasa variñi.”

<sup>3</sup>Jadchiy jita riintyeryadeda caserdó tevyeda nutyityumibe ruusa niyyanvay rimiyyumibeyu. Rifyichäda caserdóte jamu nutyityu roriquisumavimu, jiryatiy ravichäda sitya Cayivásu. <sup>4</sup>Rifíquetasádedayu: “¿Nutyuramusiy vuryajuriy niyyanvay niyaresiñi Jesús, nutyuramusiy? vuryatidye jvay variñi. <sup>5</sup>Ne vanay nta vichtya rundamu day, riñuma siryi niyyanvay variy sayadaju.”

### Vatura rubedara vurudija siva Jesús

(Márcu 14.3-9; Juán 12.1-8)

<sup>6-7</sup>Savichädanumatiy Jesús Betáni-yamu, Siimyó vatajonnibay rorivyimu, sudeda jita tiqui vatura simu, sititada jitara vurudija tavyuqui, adabástru ravichüteravüdera, jaryi murichetara.

Sarumiyyada variy sunova Jesúsra, jiryatiy jmyijyomu satayada variy.

<sup>8</sup>Ridiyadanumatiy sisä datyavay riva, riñiqueyada variy ranchiy: “¿Tarajura jiryra pachityada, taraju? <sup>9</sup>Saryi taryutya jamura murichiryara, satidye sayasisy variy jantuyuanira ramurichiryra.”

<sup>10</sup>Sadatyadanumatiy Jesúsra rivyicha-deda, suteda jita ruuva: “¿Tajura jiryarupanta rivani vatura, taju?

Savichadesiy daryaju samirya darye.

<sup>11</sup>Riryaday vichasara jantuyadavay jiryisa, ray jitamuy ne racha junareju jiryisanundaye. <sup>12</sup>Jiryatiy

sarumiyyasirya jiryra vurudija riva, sivaayasiy rímuchusadajijura. <sup>13</sup>Ritatye sitenu jiryiva: Tavichädamu jasityi riryatuchusarara samituchoda titaju vichädiva, riryatuchu jitantirya jiryatiy sivaayasiy vaturantirya; ranchiñuma riryajachipityasara niyyanvay variy rivanji.”

### Judásibe mytasiyyadaní Jesús

(Márcu 14.10-11; Dúcasiy 22.3-6)

<sup>14</sup>Jadchiy jita Judásiy Iscaryótibe, jiryatiy savichäda vuyajuy Jesússa datyavavyedabey tenu, danujuy rinchaju, rañi jiyada caserdótevveda nutyityumibemyu. <sup>15</sup>Suteda jita variy ruuva: “¿Tara jiryasarye, tara? ratidye say Jesús jiryre.” Rimyurichedoda jita mumuri vuyajudye pupaday criquitya variñi. <sup>16</sup>Jadchidye jita sajachipiyajada Judásibe: “¿Nutyichitya racheypadate samiryamunícu, nutyichiy?”

### Jesús jbyedara tamitya jidye jmyisara vatajuu yisa datyavatyá

(Márcu 14.12-21; Dúcasiy 22.7-14;  
Juán 13.21-30)

<sup>17</sup>Pa suro vichtya runda jotadamu, rityuudiyyada jita sisä datyavavyedabey Jesúsyu: “¿Tera jivvyata nuñajdutyara jmyichara jibyedaju, te? Pásco vichtya

rundamu jmyisaraju.”<sup>18</sup> Suteda jita ruuva: “Jiryānuma jiya jamu vichādamu simu t̄qui nijyāmi, jiryājtay variy siva: Sutesiy Datyanu: Ritomā raryunda; nuñajvaarya Pásco vichtya risa datyavatya jiryorimyu.”<sup>19</sup> Ruuvaayada jita sisā datyavay daryatiy sadatyadoda riy, r̄dutyada jitara Pásco rundamu jmyisara variy jasiy.

<sup>20</sup> Jidyenumatiy ravichāda, satayada jita jmyijyomu yisā datyavavyedabatyā. <sup>21</sup> Riibyedamu jita, saniqejada Jesús: “Ritay sítenu jiryiva: T̄qui jiryetyenu rasay ramyityasimyimyu ray.”

<sup>22</sup> Riyiveda jita variy ranchiy, rijyotada jtajadoda variy nuñi t̄quimusinī Jesús: “¿Ray vidye, Nutyityu?”<sup>23</sup> Nini jita jmutyājada variriy: “Nitiy parodesiy jijyomutara pā tapaquivimu vatajuu risa, nini rasay ramyityasimyimyu ray.”

<sup>24</sup> Sajyasarā jita Nijyāmidenu jiyusiy, daryatiy riñuyada sanchiy. iAcuu, tajunāte darya, taju, chīnā sayasitye ni Nijyāmidenute day, chī! Sajuni jita raryicha samirya netimyu ne sarupeda day.”<sup>25</sup> Judásibe jita, nitiy sayadani, suteda variy siva: “¿Ravyidye, Datyanu?” Sūmutyājada jitani: “Yitesimyā day.”

Sadatyadoda Jesús riy: “Pā ravyu, bínua jita rayndajaday”

(Márcu 14.22-26; Dúcasiy 22.14-20; Munaty Coríntyu 11.23-26)

<sup>26</sup> Riibyedanumatiy variy, saryeda jita Jesúsra pā, sīchanqyādanumatiñi Jūdenu ranchiy, sapatāda jita ratasa pā, sasayada variy yisa datyavavyedabarya. Suteda jita ruuva: “Jiryānuma juriy, jiryānuma jmyirya; jiryatirya ravyu day.”<sup>27-28</sup> Sapuyada jita varirya jatuvu, sīchanqyādanumatiñi Jūdenu ranchiy, sasayada jita variryi, suteda variy ruuva: “Jiryānuma jatura ratera titajumusiy, tapi jiryatirya rayndajā, ratatiy

ritotaniryā riteda, nijyānvay jantutyādaju, jiryatiy rumichara nijyānvayjuu jiyadaju darya, rātidye ramityaniy ruuvasirya jijyuchuveda. <sup>29</sup> Ritay jita jiryiva: Ne rajatu junāñudarya nurijuusijyanuday, rarundasaraju varityi rajatu darya vadija jiryisā rajye nusujyomu day.”

Jesús jteda siva Pyítrubay:

“Yarayasiy rayadaju”

(Márcu 14.27-31; Dúcasiy 22.31-34; Juán 13.36-38)

<sup>30</sup> Rimyurrayadanumatiy Jūdenu nijyū, richipyateda jita variy jadchiy Odivu musiqui nachoju.<sup>31</sup> Jadchiy jita Jesús jteda variy ruuva: “Jiryēñi rāsabuyaqte raynchiy diye nupora, nuchara Jūdenu niquejadamu daryajura:

Rajvañi jasijnutyi, riryajurachara jasiveda variy sivasiyu.

<sup>32</sup> Rānumatiy misasumi yadyi jiyomusiy, rāday jiyanta jiryē Cadidéyamuju.”

<sup>33</sup> Sumutyājada jita Pyítrubay variñi: “Dañuma riñi sabuy t̄tajū jiinchiy, tamā rachaburyūcharate radye, tamā.”

<sup>34</sup> Suteda jita Jesús variy siva: “Ritay sítenu yiva: Diye nupora, netimyu ne sasuy tavaryi didye, yarayasiy mumurijū rayada.”<sup>35</sup> Suteda jita Pyítrubay variy siva: “Dañuma riryajvay yisajū ray, dantyamuy ne rarayasiy variy jiyada.” Daryaday ruteda sisā datyavavyedabay t̄tajuntiy.

Jesús tychoda Jūdenusa Jetsemanímu

(Márcu 14.32-42; Dúcasiy 22.39-46)

<sup>36</sup> Jadchiy jita riyāda Jesúsveda vichajomu, ravichāda r̄tya Jetsemaní. Suteda jita Jesús ruuva yisa datyavavyedabay variy: “Jiyuni jiryamasajadyi munatya, ratuchujadyi munatya sisā Rajye tuy.”<sup>37</sup> Sarayadanumatiy yisaní Pyítrubay, Sebedévubay denujube jarye

sisaju, sani jotəda Jesús yivatyadayu, saparutyada variy risajuyu. <sup>38</sup>Suteda jita variy ruuva: “Saparutyanuma rıntu rimuyu, radyiiyadajju. Jiyuni jiryamacho jnutyavay munatya rajiju.” <sup>39</sup>Sayada jita Jesús nujipyudeju variy, supatyenuejada jimyota, satuchoda jita sisə Jüdenu jasiy: “Yeye, vanatyi raramityani rivara jiryaparutyasada jatusiiy, yaramityaniry. Dañumamuy ne yechaniy darya, daryatiy ravyata yivara, daryani jita yechanidyerye, daryatiy jivyata dacyu.”

<sup>40</sup>Sataryajada jita Jesús variy rumusiy, sadıñuvijada jita ruuva yisa datyavavyedabay mavye. Suteda jita variy siva Pyítrubay: “¿Daryani ne vanay yinutyasitye taraquidejute rajijutéju?” <sup>41</sup>Jiryajnutyasiy, jiryatuchu sisə Jüdenu, jiryatidye ramijeryi sumutyadata jiryimu jantyasadamu, tapi vujechiy rañicha vanira, vuyvu jita ne.”

<sup>42</sup>Junantyi, darajuyu sayadantiy, satuchoda jita sisə Judenuntiy: “Yeye, netimyu ne vanay raramityani jatusiiy rivara jiryaparutyada, netimyu ne raryi jatura, yechaniy darya ray, daryatiy jivyichaniryure.” <sup>43</sup>Sajatyyiyada jita taryada rumusintyi, sadıñuvijada jita ruuva mavyentyi, jaryi rasujejada riñisije daryajuyu, ramunitimyu ne runuryuyada variy. <sup>44</sup>Ramunitiy satcheda varintyiri, satuchunuvejada jita sisə Jüdenu mumuriju, daryaday satuchodantiy, nutyu satuchoda munatyantiy. <sup>45</sup>Jadchiy jita sataryada yisa datyavavyedabamyujuntiy, sutañuvijada variy ruuva: “Jasintyate jiryemejeyasarate jasiy. ¿Ne jiryemjutymutyte didyejyu?” Ratuudimy jitara rarunda, sachinumanı Nijyamidenu juuchatavamyu. <sup>46</sup>Jiryanubesumi, vañunuma. Jiryajnu, jativyenumanı nitiy rasarye.”

### Ruredanı Jesús

(Márcu 14.43-50; Dúcasiy 22.47-53;  
Juán 18.1-12)

<sup>47</sup>Jesús niquejadamu jita sitijada Judásibe, sisa datyavavyedabay tenu. Sisanı jita rudedda niyjanvajyuubay jichityityatavay, jumutyavay jarye. Rudedda jita caserdótevyeda nutyityumibe jpavay, niyjanvay rimyityumibemyusiy jarye ruusaju. <sup>48</sup>Nitiy sayada variñi Jesús, satuchoda jityaju ruuva yisa vichavabe: “Nitiy ramuchuvay siiñuvayadamusiy, nini sachasiy, jiryajuresiy jitani.” <sup>49</sup>Sudeda jita Judásibe vase simu Jesús variy, saniqejada jita: “¿Jivy, Datyanu?” Sasiiñuvayajada jita samayanı variy jasiy. <sup>50</sup>Suteda jita Jesús variy siva Judásibe: “Jaamyicyu, īranachö jivyicha jiyu?” Variñi jita riñi juriñuvijada niyjanvanı Jesús. <sup>51</sup>Mityamusiy, tiqui Jesúsveda tenubay ratyadara jijyomutu, sasityada jita varirya jichityitya, savatajododa jita variñi caserdótevyeda jamu nutyityubay muchechibe, jiryatiy sarachadara satuvay. <sup>52</sup>Jadchiy jita suteda Jesús sivantiy: “Yabarya jichityitya ravichajomuntiy, tapi minityi jvay jichityityata, daryaday sabatye riva jichityityatantidye. <sup>53</sup>¿Jijechipiya dyetya ne vanay rajechiñuy siva Rajye, saryi jpä varidye rimuju riy yipavay, taraqui pacha varanca jiyadaju satunu vichavay? <sup>54</sup>¿Nutyuramusiy variy rajtotanichara Jüdenu niquejada, nutyuramusiy? jiryatiy suteda daryani ranicha day.” <sup>55</sup>Jadchiy jita sitajadoda Jesús riy niyjanvajyuubantyi: “¿Nutyichiy jiryemjasiñuy rayaroju jichityityata, nutyichiy? jumutyavay jarye jiryatidye jurirye, nutyu paranunı nta ranicha variy jiryejyu. Ramyasajayanuyada datyanu titaju

rundamu Judenu nijyu jachipiyajovimu, tama jiryireda variy jasirye, tama.

<sup>56</sup>Ravichama jiryta títajú, ratidye jtötaniryu Judenu niquejada jiryatiy rityuchoda saju tuchuvaberya.” Jadchiy jiita ribeyeyada sisq datyavavyedab-nty*i*, rityocheda jiita sasiquitade variyu.

**Ripyucheda nutyityumiy  
rimyityumbemyujuní Jesús**

(Márcu 14.53-65; Dúcasí 22.54-55, 63-71;  
Juán 18.13-14, 19-24)

<sup>57</sup>Jadchiy jiita rityi juredaní Jesús, ruutóta Cayivásubamyuni, jiryatiy caserdótevyeda jamu nutyityubay dañi. Riñi jutyeryadeda Judenu niquejada datyanuvabe jasiyu, nijyanvay rimyityumibe jarye ruusaju. <sup>58</sup>Pýitrubay jiita siityarijada ripyasiñi Jesús, caserdótevyeda jamu nutyityubay roriqui vatapadasaraju. Samasanuvejada jiita jasiy ruusa jiivusetababe, satisye diy jadchiy riva, tesarajura rabaryi, tesaraju, jiryatiy riryavichaniñi Jesús. <sup>59</sup>Caserdótevyeda nutyityumibe jiita vichada jutyeryanivye ruusq nijyanvay rimyityumibe, tuchujomu. Riñi vatada nijyanvañecho, riryatiyde tuchuta jiquivuyadamu sanijyu Jesús, rivatiy riryajvatyaniñi. <sup>60-61</sup>Riryi saryevara darya tuchutada sanijyu, dañuma riñi mutijada rajuu tuchutavabe quivuyve. Pariche nanumutijada danujuy, nanutuchoda jiita: “Jiñu vanu jteda: Raryi javatyara Judenu nijyu jachipiyajo, ratiidy e jatyi roriiyada mumurundamimyusintyirya.”

<sup>62</sup>Saradeda jiita caserdótevyeda jamu nutyityubay variy jasiy, suteda jiita siva Jesús: “Ne yimutyaruy tara dajyuú? Nutyura yitay ranchiy nanutchutada jiñiju, nutyura?” <sup>63</sup>Jesús jiita machojada mitya vajerya variy jasiy. Suteda jiita caserdótevyeda jamu nutyityubay variy siva: “Ritatye yiva

Judenu jtyamu, yatuchu nudyiva: ¿Jiñita Judenu jaryeti, sitenu sadenu?”

<sup>64</sup>Suteda jiita Jesús variy siva: “Yitamyadaryadare. Dañuma ritay jiryiva: Diyemusiy jiita jiryanuma diy siva Nijyamidenu masi santiyityudamyuju niñiy Jaryi Vanurya. Jiryaday jnuy sanumatiy jniy rapuryeryadinube jarichumusiy.” <sup>65</sup>Jadchiy jiita sarotyada caserdótevyeda jamu nutyityubarya jichujay, iroooy! suteda jiita variy: “iSavityiyemanyi Judenu! Tarajura vuryivyata junañunryi viyomu tuchuñañuday, taraju? Jiryetyuvachuma diyera savyiyeyada Judenu nijyu.

<sup>66</sup>¿Nutyura jiryitay jiry, nutyura?” Rumutyajada jiita variñi: “Dañuma riryamunu yivedataní.”

<sup>67-68</sup>Rityochiyeyada jiita variy samova day, ruvatiyada jasintiñi. Tini jvatiyada samayaniy jijyomututa day, ryteda variy siva: “Yatuchu Judenu datyadamusiy nudyiva, Judenu jaryeti: Chira juvesiy jiñiy, chi?”

**Pýitrubay rayada sayada Jesús**

(Márcu 14.66-72; Dúcasí 22.56-62;  
Juán 18.15-18, 25-27)

<sup>69</sup>Pýitrubay jiita masáda bimu, vatapadamu. Sudeda jiita muchechityubay simu, sanquietada variñi: “Jiñita vichasiy sisq Jesús Cadidéya jamí.”

<sup>70</sup>Sarayada jiita Pýitrubay variy sayada, ridiyiyadajache títajú: “Ne radyetya tara jiñique riva, tara.” <sup>71</sup>Sasipyatedanumatiy Pýitrubay variy roriy

jajyonachoju, nanudiyada tanuy muchechityodabay variy sivantiy, nanjeda jiita variy ruuva jasiy vichavay: “iNinjiday vichasara sisq Jesús Nasaryémusí” <sup>72</sup>Sajatyiiyada rayada Pýitrubay variy sayada Judenu jtyamu: “iNe radyetyaní jiñu nijyami!”

<sup>73</sup>Varidayed rutañuvijada jasiy vichavabe siva Pýitrubantyi: “Sitenu

jijerye rañicha rityenu, jiryatiy jiñique jitara Cadidéya jamí niquejada day.”

<sup>74</sup>Jadchiy jiita sajotada jteda: “iTama ray rañicha, tamá! Ratyi racha, Jüdenu raryichaniy tara varirye. iNe radyetya dañi jiñu niyyamí day!” Varidye day sasuyada tavaryi. <sup>75</sup>Sajachipityada jiita Pyítrubay varirya Jesú斯 niquejadanty: “Netimyú ne sasuy tavaryi didye, yarayasiy variy mumuriju rayada.” Sasipyateda jiita Pyítrubay variy, sunayada jivvara jachipiyajadamu variy.

**Ripyucheda** japo Pyidátubamyujuni Jesú斯  
(Márcu 15.1; Dúcasiy 23.1-2; Juán 18.28-32)

**27** <sup>1</sup>Rásachadanumatiy rityuchudoda caserdótevyeda nutyityumibe, niyyanvay rimyityumibe, Jüdenu niquejada datyanuvabe jarye yisajuju, riryatidye jvatyaniñi Jesú斯 variy. <sup>2</sup>Ripyuchoda jitani, rütoda variñi riryatidye sayasiy japo Pyidátu ni.

### Sasotadeda Judásibeyu (Jvaachara 1.18-19)

<sup>3</sup>Jadchiy jiita sunuyadanumatiy Judásibe jiryatiy ribemyä batyisijuni Jesú斯, saparutyadama variy riva taji jachipiyajada dayu. Sataryatadeda jiita varirya criquiy, mumuri vuyajude pupaday, caserdótevyeda nutyityumibememyuji, niyyanvay rimyityumibememyuji jarye. <sup>4</sup>Suteda jiita variy ruuva: “iRajyuuchuvamye! Rachemyateni tiqui niyyamí mitya. Nutyu tara jiayasadamu nta racheñi.” Rüteda jiita variy siva: “Ne dañuma nuñecha mitya day. Yamá datya day ji.” <sup>5</sup>Sajatyada jiita Judásibe variy Jüdenu rorivymujura criquiy, itiririyin! sayada jiita variy rivasiy. Sayada jiita jichotanichadanacho, jiryatiy sasotadedayu. <sup>6</sup>Caserdótevyeda nutyityumibe jiita jiryeda varirya criquiy

sajatyajomusiy, riñiquejada jiita variy: “Ne vanay vüberya jiryra criquiy rumutyajomu, jiryatiy niyyamí jnuyada murichirya daryajura.” <sup>7</sup>Rityuchudoda jiita variy: “¿Tara vuryajvaay jiryra criquitya, tara?” Rityeryuyada jitara jiimo jvaañu nudiy variy, taji vichavay bapyojju. <sup>8</sup>Ramunitiy rütachara niyyanvay diye sərajura Nudanudiy. <sup>9-10</sup>Daryani jiita ritotadeda Jüdenuju tuchybay niquejadayu, jiryatiy saniquejada Jiryimyíyabarya:

“Rureda jitara mumuri vuyajude criquiy pupaday, niyyamí murichirya, jiryatiy ribeyada Irayénurveda tevarya samuricheveda, richeyada variy jiimo jvaañu nudiy taryuyadajura, darya sutesiy Jüdenu riva.”

Ritotadeda varirya Jiryimyíyabaya tuchoda.

**Jesús vichada** japo Pyidátubay tuunu  
(Márcu 15.2-5; Dúcasiy 23.3-5; Juán 18.33-38)

<sup>11</sup>Jesús jita radeda puchusi japubatuunu. Sitajadoda jiita japubay variñi: “¿Jiñita Judíyurveda jamu nutyityu?” Sumutyajada jita Jesú斯 jasiñi: “Jityi jtay daryadacyu.” <sup>12</sup>Rityuchutadanumatiy caserdótevyeda nutyityumibe, niyyanvay rimyityumibe jarye ruusajuni, ne sumutyajada Jesú斯 variy taranunday, mitya. <sup>13</sup>Jadchiy jiita suteda japo Pyidátubay siva: “Ne jityuvachura jiryatiy rityuchu rajuura niquejada jiñijyú?” <sup>14</sup>Ne sumutyajada variy taraní, netiy vinu taraqui tuchutadanchiy. Satittada jita japubay jaryi variy rivani.

### Pyidátubay sayada crusityasa jvatyadedajuni Jesú斯 (Márcu 15.6-15; Dúcasiy 23.13-25; Juán 18.38-19.16)

<sup>15</sup>Savichechinuma japo dajidyeyu, nuñi jamu vichtya rundamu,

sumuryasara variñi tiqui jurichi jiryatiy  
rijechiñuñuyada niyanvay variy sivaní.  
<sup>16</sup>Savichanuyada variy jasiy jurichi  
samiy datysi, Barába jtyatibay.  
<sup>17</sup>Riintyeryadedenumatiy niyanvabeyu,  
suteda jita Pyidátubay variy ruuva:  
“¿Mira jiryevyata rajmurya yimu, mi?  
Barábaviy. ¿Jiryevyata dyetya  
rajmuryani Jesús, jiryatiy rytachara  
Jüdenu jaryetinj?” <sup>18</sup>Sadatyada jita  
Pyidátubay daryaju jiryatiy  
rivyichaniryuy caserdótevyeda  
nutyityumibe taraní Jesús riva, jiryatiy  
samirya ridyiryejada niyanvañi.  
<sup>19</sup>Jadchiy jita samasađanumatiy  
Pyidátubay cadnadu masajoncha,  
nanipajada jita savatururya jiñiquejada  
yimu: “Ne yajtye sisä jiñu niyyamí vase  
vichara ji, yaniviy vichaniy tara yitañi,  
ne yinu samirya rameryisasiy vacha  
simusiy.”

<sup>20</sup>Caserdótevyeda nutyityumibe jita,  
niyanvay rimyityumibe jarye ruusaju  
rañi jatachoda riy niyanvajyuu,  
iryatidy jachiñuy Pyidátubavya  
sajmuryani Barábabay ruumu, saparuta-  
taniy jita variñi Jesús. <sup>21</sup>Junqanti suteda  
japubay ruuva: “¿Mira danujumusiy  
jiryevyata rajmurya yimu, mi?”  
Rumutuyajada jitanj: “iBarába!”

<sup>22</sup>Sitajadoda Pyidátubay variryi:  
“¿Nutyuna jiryitay ravidchaniñi Jesús,  
nutyu? jiryatiy rytachara Jüdenu  
jaryetinj.” Rutachadeda variy siva:  
“iSacha batysi crusityasa!” <sup>23</sup>Suteda  
Pyidátubay variy ruuva: “¿Tarájura?  
¿Tara sivaay nicyaray, tara?” Jaryiñuma  
richeñeyajada jitare variyde: “iSánuma  
batye crusityasa! iSánuma batye  
crusityasa!” <sup>24</sup>Sunyadanumatiy  
Pyidátubarya ruuvaayada niyanvajyuu,  
sajachipiyyajada variy: “Tama vanay  
jtate rimuryani Jesús day, tama,  
niyanvajyuu jita rañi jotaruyada  
jvatiyada riva.” Sasuutada jita variryia

jijyomutu jaata niyanvajyuu  
diyadajache, suteda jita variy ruuva:  
“Ne rayasayadamu sabatye jiñu niyyami  
day. Jiry numa jnuchara riva.”  
<sup>25</sup>Rumutuyasádeda niyanvajyuu variñi:  
“iSabatyeada jiyasayada rachasara  
nuñijyu, nudyedyeñunijyu jarye  
nudyisaju!” <sup>26</sup>Jadchiy jita sumuryada  
Pyidátubay ruusajuni Barábabay.  
Samusiyetyadedenumatiy variñi Jesús,  
sasayada jita variy crusityasa  
batyedajuni.

### Sutarumi y jarupantadani Jesús (Márcu 15.16-20; Juán 19.2-3)

<sup>27</sup>Jadchiy jita jasu sutarumi yedabay  
puchedani Jesús japubay roriy  
vatapadamuju, riintyeryadeda variryi  
titaju jityevay Jesús tuunuju.  
<sup>28</sup>Richipyatada jita sivasirya jichujay,  
rijechoda variy sivara sujacya vadacu-  
dijay rübivaju. <sup>29</sup>Richamuyadanumatiy  
cariitujumusiy sanuviju, ribeyada jita  
sunomu variryia. Ribeyadantirya  
tachedu santityuday jomutuvimuntiy  
nutyu jamu nutyityu jivuse nta ranicha  
variy. Jadchinty  
riryadasidyodanumatiy satunuyu,  
riryarupantada jasiñi: “iSajnujeyasara  
Judíyurveda jamu nutyityu!”  
<sup>30</sup>Rityochiyeyada jita variy siva,  
ruredanumatiy tachedu sajomusiy,  
ruvatyada varicharaju sunomura.  
<sup>31</sup>Riryarupantamuyadanumatiñi,  
rimerchoda jita variy sivasintyirya  
sujacyanty, rijechoda jita variryia  
sasujay yivanty, riryarayada jadchini  
riryatidyev jvay crusityasa variñi.

### Rüveda crusityasanj Jesús (Márcu 15.21-32; Dúcasiy 23.26-43; Juán 19.17-27)

<sup>32</sup>Rimyasedanumatiy jadchiy,  
richaryejadani niyyami Sirénemusi,  
Siimyó jtyatibay. Jiñu jita rinchutadeda

saju Jesúrsa crusiy.

<sup>33-34</sup>Ruutojadanumatiy vichajomu jiryatiy rütachara Córucotara (jiryatiy rütay Nijyamí Jnosiy Vichajora), runtatyajajada jita jasiy sivara bínú jivyajaa satodaju, jiryatiy nütyi jtijyata jaryenusarara. Santyadanumatiy, saryi jatuvá varirya. <sup>35</sup>Rovedanumatiy crusityasani, riñantajajada jitara sasujay yiva, jiryatiy ribeñuyada jityiyisadamusiy canayadajura. <sup>36</sup>Rimyasada jita variy jasiy, riryatidye jnutyu jasiñi. <sup>37</sup>Ribeyada jita suno jiyujura jityuchutasada, tariva rüveda crusityasani, tariva. Ranuchara vichada: "Jiñu jita Jesús, Judíyurveda jamu nutityu." <sup>38</sup>Jadchiy jita rüveda crusityasa nada danujuy paranunijuntyi, tiqui santyityudamyuju, nüntiy samidámyuju.

<sup>39-40</sup>Rityi ramiyayanuyada satuunu, riñi javityiyeyadani Jesús, rimyichutyajajadara yino yavityiyeyadamuju, rüteda jita variy siva: "Daryamu niday yiteda yajavatyara Jüdenu roriy, yiteda jitantiy mumurundamimyusiy ranubesityanintyira, yanuma jantuyu jiñuberiy yiva. <sup>41-42</sup>Jityi rañicha Jüdenu denu, yanuma jmusa variy crusityasasiy." Darya niday caserdóte-veda nutityumibe, Jüdenu niquejada datyanuvabetya, niyanvay rimyityumibe jarye ruusaju riñi jarupantada yitedamu: "Santuyada jita tavavya, tama sántuyu yivanticyu, tamä. Nini rañicha Irayénurveda nutityu, sanumata jmusaniy diye crusityasasiyu, vuryatuvachu variy simu.

<sup>43</sup>Sajachipiyasara sanijyu Jüdenu. Sama jantuyu Jüdenu diye siva savatasaratiñi, tapi suteda: Rañi rañicha Jüdenu denu."

<sup>44</sup>Daryaday paranunijubentyi, jiryatiy crusityasa jvachijuy vatajuu sisaju nada, rañi javityiyeyada daryani.

### Jesús diiyadanchiy

(Márcu 15.33-41; Dúcasiy 23.44-49; Juán 19.28-30)

<sup>45</sup>Vase jiñitanuma ravichada, riñupuyada jita variy mucadiva titaju, ninutijcha vichtasaraju riñupuyada. <sup>46</sup>Ninutijcha vichiña tuunu, saniquejasubeda jita Jesús: "Elí, Elí, láma sabactáni." Ranj jita jtay: "Ríndenu, Ríndenu, étaraju jijiintyemaya risasiy, taraju?" <sup>47</sup>Tavay vichada satuunu variy, riñi jita tuvachodara saniquejada day, rüteda jita variy: "Jiñu vanu natuyení Edíyasiy." <sup>48</sup>Tíqui jita rityenu siicheda variy, sireda varirya vatsarijuujay, saparodeda bínujatara, sabayada jita tanchedujchara, syntatyaada variy sivara, satidye riñiryu. <sup>49</sup>Satevay jita jteda variy: "Jadyityara, vuryajnujedyi savidye jniy Edíyasiy siva jantuyadaju." <sup>50</sup>Jesús jita jatiyada sañeyajada, sumuryada jita variñi yintu.

<sup>51</sup>Mityamusiy jita ratoryeda Jüdenu rorijyu mutanujay jache, navachiy mucomuji, isiyooo! mucadi jarye santayajada variy, riryuvayada jita ravichuvifusuma risaju. <sup>52</sup>Ramutteda jita bapyo, rimyisasubeda jita rajuuvay Jüdenu siityarivabe, jiryatiy diibiyimiñi riñichada bapiovimu. <sup>53</sup>Richipyateda jita bapiovimusiy variy. Jesús misadivasiy, rijeyada jita vichadamu, ridyityadoda variy rajuuyu. <sup>54</sup>Sutarumiñi nutityubay jita, sisä jnutyavabetya, runuyadanumatiyra mucadi santayajada, titaju jiryatiy ravichada risaju variy, rünteda jaryi variy ranchiy, rüteda jita: "iSítenuníte Jüdenu denu sanicha jiñu, sítenu!"

<sup>55</sup>Rivychada jita rajuuvay vatube jasintyi, runuyada ripyapusiy sanacho. Richiityarinuyadani Jesús Cadidéamusiy jiryatiy rumutyatityiñuyadani.

<sup>56</sup>Rityevay rañichada Maríya

Mardánamusibay, jadchintyi da  
Maríyajübentyi, jiryatiy nanuvichada  
Santiyácujube jnödabay, Sebedévubay  
denujube jnödabay jarye risaju nado.

**Jesús jmuchusädanchiy**  
(Márcu 15.42-47; Dúcasiy 23.50-56;  
Juán 19.38-42)

<sup>57</sup>Ravichadánumatiy jidye, sudeda jita  
jaryi taratj niyyamí Arimatéyamusí,  
Jusíy jtyatibay. Niñi vichanuyada Jesús  
siityarínuntiy. <sup>58</sup>Sitijada jita Pyidátu-  
bamyu, savatada variy sivara Jesús  
babiy. Supajada jita Pyidátubay variryi:  
“Jiryasay níra sababyi.” <sup>59</sup>Sutoda jita  
Jusíbe variryi sababyi, sarayada jita  
samiy sujajyuutara. <sup>60</sup>Sajachunuvejada  
jita jibepoyovimu variryi sababyi,  
jiryatiy ravichunube jmuchura vadi  
vudira sabapyo vudi day. Sasiichudoda  
jítani jami ravichu bapyo vudimuju,  
sayada variy jadchiy. <sup>61</sup>Jasidye jita  
nanuvichada masanuy Maríya  
Mardánamusibay, ratarya  
Maríyajübetya, bapyoosará.

**Judíyuvedabay jnutyatadedara**  
**Jesús bapyo**

<sup>62</sup>Judíyuvedabay jdutyada runda  
bivadeju, riintyeryadeda caserdóte-  
vyeda nutyityumibe Varyisévuveda-  
batya Pyidátubamyuyu. <sup>63</sup>Ruteda jita  
variy siva: “Nudyivi yimu, Nutyityu,  
nujechipitya daryajura jiryatiy  
jnunütidy sanichanutyi jiñu  
quivuryabay, sani jteda: Mumurundami-  
myusiy ramisantiy. <sup>64</sup>Ramunitiy yajpa  
jnutyisiju sabapyomu, rurundasaraju,  
riñuma jiya sisä datyavay paranuvay,  
sababyi sipyatadanacho, riryi jtay ruuva  
niyyanvay: Samisásimya diibyimusi.  
Daryamusiy raryicha tamitya  
quivuchoda, jaryi ramusiy munaty  
saquivuchoda.” <sup>65</sup>Suteda jita Pyidátubay  
variy ruuva: “Jasinryi sunutyavay

sutarumi, jiryánuma jdutyanuve darya  
jiryetyi datyara.” <sup>66</sup>Riyada jita variy,  
rødutyanuvejada samiy varirya bapyo,  
jiryatiy ribeyada nuchara vatatu saniy  
ravichu, ribeyada jita varirya jnutyavabe  
jasintyi.

**Jesús misädanchiy**  
(Márcu 16.1-8; Dúcasiy 24.1-12;  
Juán 20.1-10)

**28** <sup>1</sup>Jiituyada rundavasiy,  
Tumyícyurunda  
jasacharyamu, sudeda jita Maríya  
Mardánamusibay ratarya  
Maríyajübetya, nanatidye jnurya bapyo  
variy. <sup>2</sup>Mityamusiñiday ravichada  
muco sityeyajada jaryi variy, tapitya  
sumusada Jüdenu jpantu jarichumusiy,  
sasiichununuvijadani ravichu bapyo  
vudijumusiy, samasaða jita variy  
sancha. <sup>3</sup>Sadanuyada jita nütyu  
räduyara niyyanvay diya, susujay jita  
vichada jaryi pupajay, vandajay  
risajura. <sup>4</sup>Richuvuyadamu jita  
rityutojajada jnutyavabe variy,  
rimechojada vadiiro ruve variy.  
<sup>5</sup>Suteda jita Jüdenu jpantu variy nadiva  
vaturajybentyi: “Ne sanaðuvuy,  
radetya daryaju sadavata sanacho  
Jesús, jiryatiy ruvaje crusityasani.  
<sup>6</sup>Nütyu sani misasimya, tamä tijnay  
rañicha jiyunuday, tamä.  
Varenunumacu. Sanajnuñuvira  
satiryojo. <sup>7</sup>Varenuvaju sanatuchunuve  
ruuva sisä datyavay: Samisásimya  
diibyimusi, niñi rajiya jiryajisiy  
Cadidéyamuju. Jasiñuma jiryadiy siva  
day. Rítamyä sadivara.” <sup>8</sup>Nadayada jita  
vaniraderaya bapjomusiy,  
nanusuvuyadamu, nanichanayadamu  
jarye risaju. Nanusiicheda jita variy  
tuchunuñjuy sisä  
datyavavyedabamyuju day.  
<sup>9</sup>Mityamusiñiday sasaryejada Jesús  
nada, samuchuveda jita jasiy variñada.

Nanutuudiyada jita vaturajubeñi,  
nadireda varirya sanumetu,  
nanqasidisyoda variy sanachojuyu.  
<sup>10</sup>Jadchiy jita suteda Jesús nadiva: “Ne  
sanasuvuy, sananuma túchu ruuva  
ratyeryiveda: Jiryeyiya Cadidéyamuju,  
muñuma riryajnuñuve ray.”

#### Bapyo jnutyavabe túchoda

<sup>11</sup>Varidye nadayada niyare, rudedda  
jita jnutyavay tevabe jamu vichadamu,  
rityuchunuvejada ruuva caserdóte-  
vyeda nutyityumiberya titaju daryatiy  
ravichada. <sup>12-13</sup>Riintyeryadedanumatiy  
caserdótevyedabay, niyanvay  
rimyityumibetyayu, riñiquettada jita  
variyu. Richeyada jita javiñu criquiryi  
sutarumibe, riryatidye jtay: “Ruediy  
jita sisa datyavay nupora, jasiy ripyara-  
dosiy numeyara Jesús babyi.” <sup>14</sup>Ruteda  
caserdótevyedabay ruuva  
sutarumibentyi: “Saryti túchuta tí  
japumu jiryu, nuñasabonidyeñi japo  
day, jiryatidye macho jachipiyasamiy  
riva.” <sup>15</sup>Rumutyajada jita  
sutarumiberya criquiy variy,  
rivyichada jita daryá, jiryatiy ridyeta-  
doda caserdótevyeda nutyityumibe

darya riy. Ramutiy raticheyada Judíyu-  
vedamu diyesaraju riñiquejada.

#### Supajada Jesús túchuvaryi yisa datyavavyedabay

(Márcu 16.14-18; Dúcasiy 24.36-49;  
Juán 20.19-23; Jvaachara 1.6-8)

<sup>16</sup>Vuyajuy sisa datyavavyedabay jita,  
tíqui rinchaju, rañi jiyada variy  
Cadidéyamuju, jamumusimyu, jiryatiy  
sadityadoda Jesús ranacho jityaju riy.  
<sup>17</sup>Ridiyadianumatiy siva,  
riyadasidyyoda jita variy sanachojuyu,  
tini jachipiyajada day: “¿Sitenuniviy  
sanicha?” <sup>18</sup>Satuudiyadanumatiy Jesús  
riy, saniquejada variy ruuva: “Sasamya  
Judenú jarichu nusuyadaju ray, mucadi  
nusuyadaju jarye titaju. <sup>19</sup>Ramunitiy  
jiryarupiñumaya datyanuvay titaju  
niyanvamyu, riryatidye vichasiy  
rachiityariyav. Jiryajityanutaniy variy  
Judenú jtyamu riy, Sadenu jtyamu  
jarye, Suntu jtyamu jarye risaju.  
<sup>20</sup>Jiryadatyanunumaya riryu titaju  
jiryatiy riteda darya jiryiva. Ne jiryinuy,  
ray rañicha jiryisa titaju rundamu,  
ravyichasara jiryisa; ritotadeda  
rundasaraju rañicha jiryisa.”